

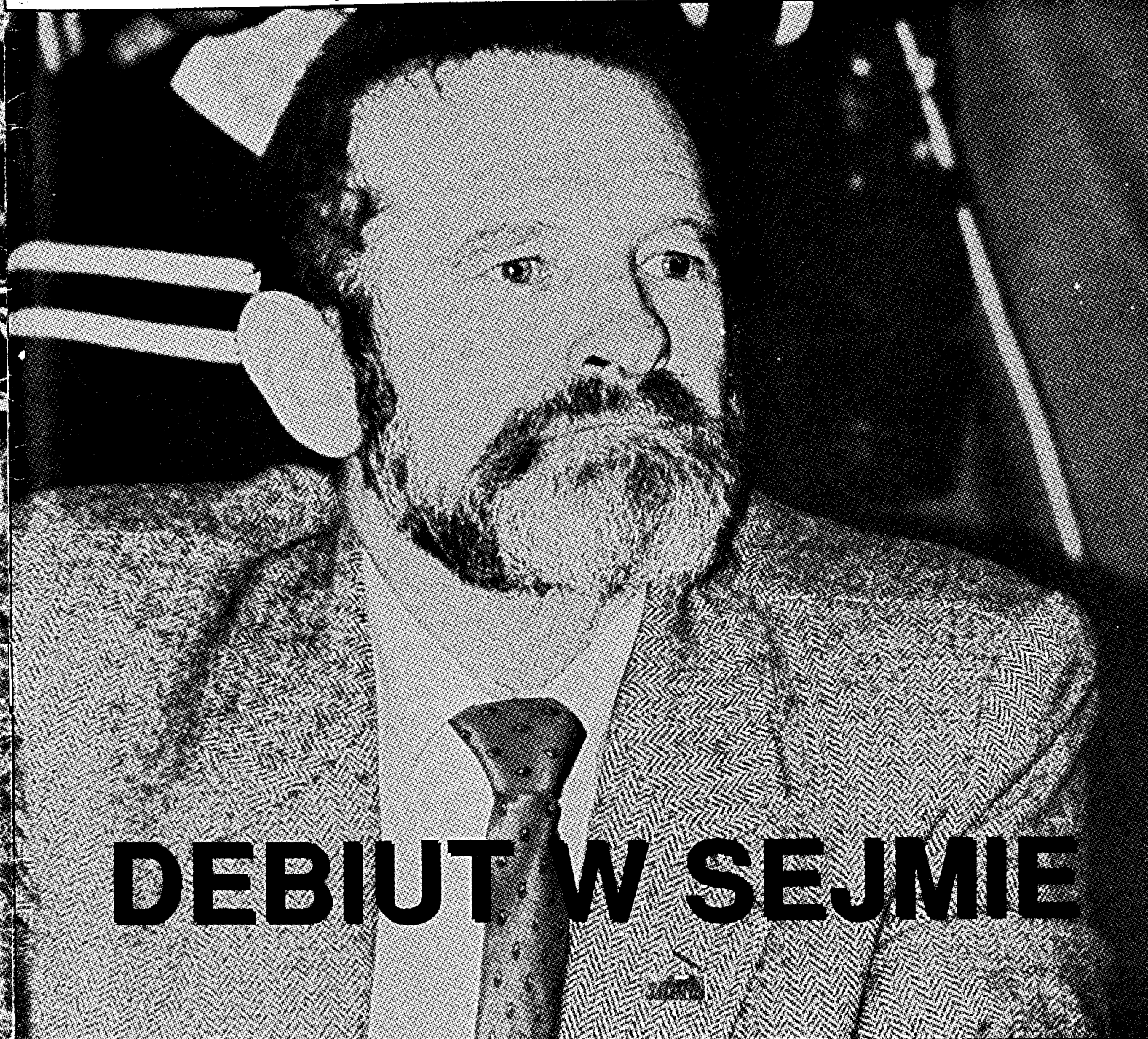


ECHO

NIEZALEŻNY TYGODNIK POLSKI

Numer 88 • 6 lipca 1989

Cena \$ 1.25



DEBIUT W SEJMIE



redaktor naczelny: Grażyna Farmus
dyrektor reklamy: Zdzisław Wójcik
dyrektor artystyczny: Stefan Siwiński

Zbigniew Farmus	- Świat, Kanada
Wiesława Czapińska	- Polska
Leszek Szaruga	- Z dystansu
Rafał Marszałek	- Listy z Piasków
Karolina Jankowska	- Czytane między ... Lektury nieobojętne
dr Zofia Bończa	- Poradnia zaufania
dr Krzysztof Ostaszewski	- Pokochać kapitalizm
dr Lidia Dobosz	- Zdrowie
dr Jadwiga Górnicka	- Apteka natury
Halina Baranowska	- Żyć nie umierać
Ewa Rewkowska	- Horoskop, kalendarium
Elżbieta Wolska	- Polak nie zginie

prof. dr Ewa Brantley
dr Tadeusz Prus
Wacław Liebert
Adam Tomaszewski
Iwona Majewska
Wojciech Wojnarowicz
Janusz Pietrus
S.Cech
Krzysztof Krzysztoforski
Andrzej Stawicki
Nina Geysztor-Zawirska
Magda Czyżycka
Bogusław Rzepecki
Lech Jamka (RFN)
Marek Gaszyński (Polska)
Jan Rulewski (Polska)
Lothar Herbst (Polska)
Serwis własny z Polski, IPNS, Dementi, IPA
Typesetting: Olimpia Orlewicz

Naszym zdaniem.....	2
Świat	4
Kanada	6
Morska szajka przewozi	
Polaków do Kanady	7
Polska	8
Opozycja debiutuje	
w Sejmie	13
L.Szaruga	
S.Cech	
W.Siarkiewicz	
W.Gąsiorowski	
G.Wysocki	
K.Jankowska	
D.Rutkowska	
L.Dobosz	
OKŁADKA:	
ZDJĘCIA:	
J.Kozak	
Mirage	
A.Stawicki	
Z dystansu	14
Proces stulecia	16
Ciemna sprawa	17
Głasność i pieriestrojka	
w oczach obywateli	
ZSSR	18
Białe myszki Iwana	
Jakowlewa	20
Lektury nieobojętne	22
Jak zrobić pieniądze	
w Kanadzie	24
Sport	26
Lawina	27
Horoskop	28
Echo poleca	29
Krzyżówka, brydż	30
Kalendarium	31
Depresja	32
Zapalenie opon móz-	
gowych - morderca	
dzieci	33
Spod paragrafu	34
Sztuczna inteligencja ..	35
Bronisław Geremek, szef	
parlamentarnej opozycji I	
Czy krasnoludki wypro-	
wadzą armię? Żołnierz	
sowiecki na pomarańczo-	
wym happeningu	II
Gdy Kanada świętuje	III

ADRES	51A Thistle Down Blvd. Rexdale, Ont. M9V 4A6, Canada
POCZTOWY:	TEL. (416) 747-6034, FAX: (416) 748 8046
ADVERTISEMENT:	\$7 per column, Special: minimum 3 months' display (12 issues) 1 col. 1 1/2 inch \$75.00, 2 col. - 1 1/2 inches \$ 150.00, 2 col. - 3 inches: \$ 290.00, photo extra \$ 5.00, Full page \$ 500.00, half page \$250.00, JOB ADS FREE
SUBSCRIPTION	półroczna \$ 25.00, roczna \$ 50.00, dla nowo przybyłych bezpłatnych 12 numerów,
PRENUMERATA:	zagraniczna półroczna 25.00 \$US, roczna 50.00 \$US, lotnicza 100% więcej.

SECOND CLASS REGISTRATION NUMBER 7631 PUBLISHED WEEKLY POSTAGE PAID AT TORONTO

NASZ CZŁOWIEK W ŁODZI

Co pewien czas wybucha w Kanadzie afera imigracyjna. Jakaś grupa osób, nierzadko grupa narodowościowa, przedostaje się do Kanady nielegalnie. Ci nielegalni imigranci albo wykorzystują luki w kanadyjskim prawie imigracyjnym i występują o azyl apolityczny wiedząc, że sprawa będzie długo trwała tak, że po latach nikt już nie będzie miał serca ich wyrzucać, albo schodzą w podziemie, licząc na to, że z czasem wywalczą sobie prawo stałego pobytu poprzez zasiedzenie, lub doczekają się amnestii. Styszelśmy już o przemycanych Meksykanach, Nikaraguańczykach, Sri Lańczykach, Portugalczykach. Obecnie usłyszeliśmy o Polakach.

Wszyscy ci ludzie łamią prawo i wystawiają do wiatru osoby starające się wyemigrować do Kanady zgodnie z obowiązującymi przepisami, czekające niekiedy lata na upragniony bilet i wizę. Wielu z nich zwraca się o azyl z czystego cwaniactwa, wiedząc że jest to jedyna droga uzyskania pobytu stałego. Jest to niewątpliwie obrzydliwe, ale co tu pomoże moralizowanie? Trudno oprzeć się wrażeniu, że jeszcze nie raz będziemy świadkami kolejnych imigranckich afer przemytniczych. Dziać się tak będzie tak długo, jak długo popyt na Kanadę będzie przewyższał podaż miejsc imigranckich przez nią oferowanych. W tym względzie nie możemy niestety żywić żadnego optymizmu. Ludność świata będzie nadal dramatycznie przyrastała i nadal w jeszcze większym tempie jej przeważająca część będzie biedniała. Kanada nawet jeśli w sposób istotny zwiększy swą kwotę imigracyjną ileż w końcu nowych imigrantów jest w stanie przyjąć?

Liczba Polaków chcących uczynić z Kanady swą drugą ojczyznę gwałtownie przyrasta. Wraz ze wzrostem ich liczby statystycznie maleją szanse poszczególnych chętnych. Zdesperowani Polacy będą coraz częściej dawać się przemycać. Żadna kontrola tutaj nie pomoże, chyba że Kanada zamieni się

wtotalitarne państwo, gdyż tylko te budują Mury Berlińskie i zakładają graniczne pola minowe.

Aby załagodzić chociażby w pewnym stopniu niedobrą sławę nielegalnej imigracji Polaków, jako Polonia musimy bez przerwy zabiegać o jak najkorzystniejsze warunki imigracji dla naszych rodaków i o jak największą polską kwotę imigracyjną. Powinniśmy również zorganizować masowe sponsorowanie tysięcy Polaków, czekających cierpliwie w majestacie prawa przez lata na swoją kanadyjską przyszłość.

ZBIGNIEW FARMUS

CZY WIE PRAWICA CO ROBI LEWICA?

Fortuna kołem się toczy. Bo jak inaczej nazwać niespodziewane odrodzenie się komunistów w należącej do NATO Grecji, gdy od lat znajdowali się w odwrocie na bez mała wszystkich krajowych i światowych frontach. Nie wiem czy już jakiś zaprzeczony eurokomunista czy grekokomunista nie pisze dysertacji o przełomowym znaczeniu odrodzenia się greckich komunistów dla międzynarodowego ruchu komunistycznego, ale jak sądzę z sukcesem komunistów w Grecji nie należy przesadzać, ani tym bardziej straszyć. Co prawda Florakis, agent KGB - a przynajmniej byłby jeśli pognewał się na reformy Gorbaczowa - odniósł życiowy sukces, ale wszystko wskazuje na to, że będzie on krótkotrwały, potrwa po prostu do najbliższych wyborów, a więc jak zaplanowała dziwna koalicja prawicowo-lewicowa około 3 miesięcy. W ciągu tego dochodzeniowo-śledczego kwartału obydwie partie liczą na to, że uda im się dobić skorumpowanych i zepsutych socjalistów na czele z Papandreu. Może jeszcze nie w sądzie, gdyż Temida nie działa, jak wiadomo, pośpiesznie, ale w oczach przynajmniej części wyborców, którzy pomimo wszystkich jak najbardziej rzeczywistych finansowych, korupcyjnych i seksualnych skandali socjalistów wybrali

ich 18 czerwca aż 125. Konserwatystom brakuje do uzyskania większości jedynie 6 miejsc w parlamencie. Po to, aby je uzyskać można było wykorzystać słabość Florakisa do dorzynania socjalistów i z pomocą lewicy obnażyć wszystkie nieczyste czyny Papandreu i jego najbliższej świty, zepsutej 8 laty sprawowania władzy.

Chyba że nie wie prawica co robi lewica... No, ale to okaże się już wkrótce. ŚWIATOWIT

CZUWAJMY

Piszę te parę zdań ze świadomością, że wydarzenia, które dziś się piętrzą trudno ogarnąć. Trudno przewidzieć, która z sił nada bieg tej lawinie, jakie będą jej ofiary, skąd nadciągną ratownicy, czy śnieg stopnieje czy też ogarnie nas era długiego chłodu.

Polska sprzed roku ziewająca kolejnymi plenami, wykrzykiwana w bezsilności na ulicach, senna ledwo wypełniająca szpalty tygodników rocznikami, demonstracjami, aresztowaniami, podwyżkami. Dziś nie sposób ją ogarnąć, wylewa się ze szpalt.

Oto rusza pierwsza kadencja Sejmu. Niedawno pogardzani, lekceważeni, uwięzieni dyktują warunki, zasady, treść przysięg. Zasiadają w ławach obok swych katów. Negocjują o kraj w kuluarach. A na ulicach młodzie bez dykcji zawodowych rewolucjonistów krzyczą głosem ludu. Wbrew senatorom i posłom okrągłego stołu dostają głowę Jaruzelskiego, dziś chcą Kiszczaka.

Nędza straszy cenami z zachodnich supersamów, odcinkiem państwowej wypłaty, niebotycznym dolarem. A tuż obok rodzi się młodziutki kapitalizm. Pierwsze kroki ryzyka - pierwsze fortuny. Znika monopol na historię, wylaniają się stowarzyszenia, a tuż obok wciąż czekają na swe prawa wielkie siły - chłopcy i studenci. Wybuchają strajki - już dzikie, bo nie ma struktur, które chcą je prowadzić - słabną moce, które mogą je zatrzymać. Wielki Brat ni to zaprasza do tańca pieriestrojka ni to zapędza do kąta straszakiem nacjonalizmu. Co zrobimy? Czy zbudzimy się w kraju wolnym, czy pod lufami. Aż strach - aż grzech usnąć Czuwajmy!

NACZELNA



© Copyright
INDEPENDENT
POLISH AGENCY

Była pierwszą aktorką, z którą jako początkującą dziennikarką, przeprowadziłam wywiad. Mój pierwszy w życiu. Dlatego taki zapamiętany. Na zawsze. Wybrałam ją sobie, bo była wspaniała. Inna od tych, które były mi dotychczas znane. Jej zachwycające kreacje aktorskie przeszły do historii polskiego teatru. Stały się dziś, gdy Mikołajska już nie żyje, chlubną kartą osiągnięć polskiej sztuki aktorskiej. Grała w sztukach Brechta, Czechowa, Wyspiańskiego, Witkacego, Ionesco, Schillera. Niepowtarzalna w sposobie przedstawiania ludzkiej psychiki. Świetna w rolach zarówno kostiumowych jak i współczesnych.

W 1976 roku zaangażowała się w działalność Komitetu Obrony Robotników. Za to ją prześladowano. Jej nazwisko coraz trudniej przebijało się przez zakazy.

Internowana w 1981 roku, spędziła 5 miesięcy w Jaworze, Gołdapi, Darłównu. Do teatru już nie wróciła, ale wędrowała po Polsce z "Tryptykiem Maryjnym".

Zmarła w nocy z 21 na 22 czerwca. Była dzielnym, mądrym i wspaniałym Człowiekiem.

W. Czapińska



ŚWIAT

• Deputowany Borys Jelcyn, były członek sowieckiego biura politycznego, powiedział, że społeczeństwu sowieckiemu wystarczy jeszcze cierpliwości na rok może dwa. Potem z powodu niskiej stopy życiowej i ubóstwa nastąpi w ZSSR rewolucja.

• Były prezydent USA Reagan chwaliąc Gorbaczowa powiedział, iż jeśli wszystko pójdzie tak jak do tej pory NATO może być niepotrzebne za jakieś 40 lat.

• Premier W. Brytanii M. Thatcher sprzeciwiła się na posiedzeniu EWG w Madrycie wprowadzeniu wspólnego pieniądza i centralnego banku. Kanclerz Kohl wyraził nadzieję, że uda się to uczynić do roku 1992 kiedy to kraj EWG planują stać się jednym wspólnym rynkiem z całkowitą swobodą przepływu kapitału, towarów i dóbr.

• W Sudanie miał miejsce wojskowy zamach stanu. Na czele bezkrwawego zamachu stał generał Omar Bashir, który odsunął od władzy wybrany rząd cywilny oraz usunął 28 generałów. Bashir zapowiedział, że głównym celem jego rządu będzie zakończenie 6-letniej wojny domowej, wprowadzenie trwałego pokoju oraz poprawienie katastrofalnej sytuacji gospodarczej.

• KGB podało, że w Moskwie popełnił samobójstwo 32-letni superspieg M. Orłow. W Stanach Zjednoczonych był on znany jako Glena Michael Souter i przed przyjazdem do ZSSR żył w Hammond w stanie Indiana. Sowieckie źródła masowego przekazu poinformowały, że Souter popełnił samobójstwo z powodów osobistych, chwaliąc go za to, że dostarczył bezcenne informacje z dziedziny wojskowości, zwłaszcza zaś szczegółowe plany użycia amerykańskiej marynarki wojennej w przypadku wojny nuklearnej z blokiem ko-

munistycznym. Podały one także, że Orłow urodził się w USA. Zdaniem źródeł amerykańskich Souter albo urodził się w rodzinie tzw. cichych szpiegów sowieckich albo przybył nielegalnie do USA z ZSSR w wieku około 10 lat.

• Rząd tajwański zapowiedział przyznanie bezzwrotnej, wysokiej pomocy finansowej oraz obywatelstwa tajwańskiego każdemu studentowi chińskiemu, przebywającemu za granicą, który zrzeknie się obywatelstwa ChRL.

• Tysiące mieszkańców Hongkongu demonstrowało podczas wizyty w tym mieście brytyjskiego ministra spraw zagranicznych G. Howa oskarżając W. Brytanię o zdradę swej wieloletniej, lojalnej kolonii. Demonstranci przekazali Howowi petycję, żądającą od W. Brytanii przyznania 6 mln mieszkańców Hongkongu prawa do osiedlenia się w W. Brytanii oraz przeprowadzenia wolnych wyborów w Hongkongu przed 1997 rokiem. 3,5 mln mieszkańców Hongkongu ma paszport brytyjski. W. Brytania - jak do tej pory - wyklucza możliwość masowej imigracji z Hongkongu do W. Brytanii.

• W czerwcu Bułgaria deportowała do Turcji ponad 100 tys. etnicznych Turków. Turecki minister spraw zagranicznych M. Yilmaz oskarżył Bułgarię o popełnienie kulturowego ludobójstwa. Yilmaz powiedział także, że w maju br. Bułgarzy zabili co najmniej 60 etnicznych Turków, protestujących przeciwko przymusowej asymilacji.

• Bank Światowy podał, że w roku fiskalnym 1 lipca 88 - 30 czerwca 89 udzielił krajom III Świata pożyczek na rekordową sumę 21,9 mld dol. Suma ta byłaby o 780 mln dol. wyższa gdyby Bank nie zawiesił po masakrze pekńskiej wypłacenia przyznanej ChRL pożyczki. Wiceprezes banku M. Qureshi przewiduje, że w bieżącym roku fiskalnym bank ustanowi nowy rekord pożyczek, przyznając ich na sumę około 24 mld dol. W zakończonym niedawno roku fiskalnym wpływy przewyższyły o około 1 mld sumę udzielonych pożyczek. Spowodowały to wcześniejsze spłaty pożyczek dokonane przez Rumunię - 1,4 mld dol., Koreę Południową

- 700 mln dol. i Tajlandię - 400 mln dol. Rumunię pomimo tego, że jest jednym z najbiedniejszych krajów w Europie realizuje 8-letni plan zlikwidowania do zera zadłużenia zagranicznego w wysokości 11 mld dol. Natomiast Korea Południowa i Tajlandia dokonały przedterminowej spłaty ze względu na swą bardzo dobrą sytuację gospodarczą.

• Szef partii i państwa sowieckiego M. Gorbaczow ostrzegł Sowietów, że ZSSR zmierza w stronę narodowej tragedii, jeśli zamieszki etniczne i nacjonalizm będą się nadal rozszerzać. Gorbaczow podkreślił, że władza sowiecka nie zawaha się użyć odpowiednich środków w celu zaprowadzenia spokoju w państwie. Zamieszki etniczne i nacjonalizmy - powiedział - stawiają pod znakiem zapytania pierestrojkę i głośność oraz szkodzą gospodarce. Gorbaczow zaapelował do Sowietów o rasową tolerancję.



Jacques Delors, przewodniczący EWG zasugerował, że premier W. Brytanii Thatcher, sprzeciwiając się dalszej unifikacji EWG jest jednym z "ostatnich ideologicznych słoni Europy". Thatcher sprzeciwia się wprowadzeniu wspólnego systemu monetarnego oraz banku centralnego, gdyż, jak utrzymuje, spowoduje to utratę narodowej suwerenności przez W. Brytanię. Thatcher jest także przeciwna podpisaniu przez EWG Karty socjalnej - dokumentu, dotyczącego praw człowieka i obywatela, gdyż, jak twierdzi, jest to dokument lewicowy.

ŚWIAT

KOMUNIŚCI PO RAZ PIERWSZY W GRECKIM RZĄDZIE

• Reżym komunistyczny w Angolii zerwał negocjacje pokojowe z niepodległościowym ugrupowaniem partyzanckim Unita, oskarżając partyzantów tego ugrupowania o nieprzestrzeganie zawartego 24 czerwca porozumienia o zawieszeniu ognia. W Angolii od 14 lat trwa krwawa wojna domowa.

• A. Pirożkow, członek specjalnej komisji przy biurze politycznym sowieckiej partii komunistycznej, badającej zbrodnie stalinowskie, powiedział w Moskwie w wywiadzie dla tygodnika "Niedziela", że w KGB nie ma już ani jednego pracownika, który brałby choćby w najmniejszym stopniu udział w zbrodniach okresu stalinowskiego. Pirożkow podkreślił, że obecnie KGB kładzie nacisk na to, aby wszyscy pracownicy przestrzegali prawo. Powiedział on także, że KGB przyjęło z zadowoleniem decyzję o utworzeniu przy Prezydium Rady Najwyższej ZSSR specjalnej komisji nadzorującej jej działalność.

• W wieku 79 lat zmarł Andriej Gromyko, pracownik dyplomatyczny, wieloletni minister spraw zagranicznych i członek najwyższych władz partyjnych i państwowych. Gromyko miał opinię jednego z najbardziej oddanych sługusów wszystkich przywódców sowieckich, poczynając od Józefa Stalina.



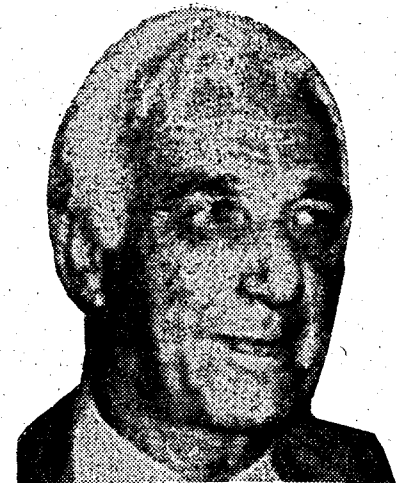
Zdjęcie archiwalne:
Na szczytach kariery
Reagan, Kirkpatrick, Gromyko

Komunistom w Grecji udało się utworzyć koalicyjny rząd tymczasowy co po wyborach w dniu 18 czerwca nie udało się ani konserwatystom ani socjalistom. Wybory w dniu 18 czerwca wygrała konserwatywna Partia Nowej Demokracji, która pod wodzą C. Mitsotakisa zdobyła 145 miejsc poselskich, o 6 za mało aby utworzyć rząd większościowy w 300-osobowym parlamencie. Prezydent C. Sartzetakis powierzył Mitsotakisowi zadanie utworzenia rządu koalicyjnego, ale komuniści odrzucili jego propozycję.

Komuniści odrzucili także propozycję Papandreu utworzenia rządu koalicyjnego z socjalistami, którzy zdobyli 125 miejsc poselskich, i jako drudzy otrzymali szansę sformowania gabinetu.

H. Florakis przywódca Koalicji Lewicy i Postępu - ugrupowania zrzeszającego partie i organizacje lewicowe oraz lewackie postawił jako warunek utworzenia koalicji ustąpienie skompromitowanego Papandreu i kilku innych uwikłanych w skandale korupcyjne członków gabinetu. Po nieudanych próbach sformowania rządu przez konserwatystów i socjalistów prezydent Sartzetakis powierzył to zadanie Florakisowi, którego koalicja zdobyła 28 miejsc w parlamencie. Florakis postawił konserwatystom warunek, że utworzy z nimi rząd, jeśli stanowiska premiera nie obejmie Mitsotakis, mający opinię radykalnego kapitalisty i zwolennika czystej gospodarki wolnorynkowej. Mitsotakis zgodził się. Partia Nowej Demokracji wysunęła na stanowisko premiera Tzannisa Tzannetakisa, który został zaprzysiężony na początku lipca. Tzannetakis powiedział, że głównym zadaniem 3-miesięcznego rządu tymczasowego jest dopilnowanie, aby wszystkie wysokie figury polityczne w Grecji uwikłane w skandale finansowe zostały oskarżone i postawione przed

sądem. Tzannetakis mianował do tymczasowego gabinetu dwóch komunistów na kluczowe stanowiska ministerialne. F. Couvelis objął tekę ministra sprawiedliwości i ma czuwać nad postawieniem przed sądem wszystkich skorumpowanych polityków, natomiast N. Constandopoulos objął stanowisko ministra spraw wewnętrznych z zadaniem przygotowania Grecji do nowych wyborów. 70-letni Papandreu, leczony w szpitalu na serce i nerki, zatakował nową koalicję jako wynik całkowitego braku pryncypiów politycznych i zlekceważenie woli wyborców. Przywódca greckich komunistów H. Florakis odpowiedział, że lewica połączyła swe siły z konserwatystami wyłącznie przejściowo, na okres trzech miesięcy, w celu przywrócenia w Grecji instytucji demokratycznych i oczyszczenia życia politycznego (nasz komentarz str. 2).



62-letni Tzannis Tzannetakis, nowy premier grecki, były oficer greckiej marynarki wojennej po zaprzysiężeniu powiedział, że zamrą wszystkie sprawy zagraniczne i wewnętrzne. Główny cel 3-miesięcznego rządu przejściowego: bezstronne śledztwo w sprawie rządowych skandali finansowych.

• 1 lipca Kanada obchodziła swe święto narodowe - Canada Day. Uroczynowe uroczystości odbyły się w całej Kanadzie. W Ottawie wzięli w nich udział gubernator generalny Jeanne Sauve i premier Kanady B. Mulroney wraz z rodziną. Przyjęcia urodzinowe zostały wydane także przez kanadyjskie placówki dyplomatyczne w wielu krajach. Stuknęło nam 122 lata.

• W Minden Ontario odbyło się spotkanie ugrupowania rasistowskiego o nazwie Kanadyjska Partia Nacjonalistyczna. Ugrupowanie to głosi wyższość rasy białej, zwłaszcza zaś anglosasów nad pozostałymi rasami. Na czele ugrupowania stoi szef byłej Kanadyjskiej Partii Faszystowskiej J. Beattie. Kanadyjscy Żydzi zorganizowali w Minden kontrdemonstrację.

• Związek Zawodowy Pracowników Budowlanych zatrudnił Dennisa Timbrellę, czołowego funkcjonariusza partii Postępowo-Konserwatywnej w Ontario, aby spróbował przekonać ministra imigracji Barbarę McDougall, że firmy budowlane nie mogą utracić 10 tys. wykwalifikowanych pracowników - Portugalczyków, zagrożonych deportacją. Zdaniem prawników imigracyjnych, McDougall wyraźnie złagodziła swe stanowisko.

• Premierzy 4 zachodnich prowincji Bill Vander Zalm z Brytyjskiej Kolumbii, Don Getty z Alberta, Grant Devine z Saskatchewan i Gary Filmon z Manitoby zażądali od rządu federalnego obniżenia procentów oraz nie mieszania się w prowincjonalne sprawy ochrony naturalnego środowiska.

• Zarząd Główny Federacji Żydów w Kanadzie zażądał ustąpienia z organizacji Patrycji Starr, która przekazała politykom kilkadziesiąt tysięcy dolarów z konta fundacji charytatywnej torontońskiego ognia federacji. Prezesa zarządu głównego G. Strom stwierdziła, że dla Starr nie ma miejsca w organizacji.

• W Ottawie otwarto Muzeum Cywilizacji znajdujące się naprzeciwko parlamentu tyle, że po drugiej stronie rzeki Ottawa. Według powszechnej opinii architektonicznie budynek muzeum jest absolutnie przepiękny.

BOHATEROM WALKI Z KOMUNIZMEM



2 lipca około 1000 Czechów z Kanady i USA wzięło udział w ceremonii odsłonięcia w Toronto pomnika poświęconego Czechom - bohaterom, którzy walcząc z komunizmem w Czechosłowacji oddali swe życie. Pomnik 5-metrowej wysokości przedstawiający ukrzyżowanego mężczyznę na sierpie i młocie został odsłonięty przez Eddę Otę z Ottawy, była więźniarkę polityczną. W latach 1950-1960 była ona więziona w 14 więzieniach w Czechosłowacji. Jej brat został zamordowany przez komunistów w 1951 roku. Ota podkreśliła, że pomnik oddaje cześć wszystkim Czechom - antykomunistom, którzy wolność i swą ojczyznę cenili wyżej od własnego życia.

Na zdjęciu od lewej: Edda Ota, była więźniarka polityczna - Emma Jarosova-Koukol i twórca pomnika Josef Randa z Winnipegu.

MORSKA SZAJKA PRZEWOZI POLAKÓW DO KANADY

Torontoński dziennik "The Toronto Sun" opublikował 2 lipca artykuł "Morska szajka przewozi Polaków do Kanady" napisany przez Toma Godfrey'a. Poniżej przedstawiamy tłumaczenie:

"RCMP i urzędnicy imigracyjni prowadzą śledztwo w sprawie międzynarodowej szajki przemytników wyładowującej polskich uchodźców w portach wschodniego i zachodniego wybrzeża. Urzędnicy stwierdzili, że setki Polaków za opłatą około 2000 dol. od głowy są przemykane z Niemiec Zachodnich do Kanady na polskich statkach frachtowych i kontenerowych. Polacy schodzą na ląd, gdy statki cumują w Halifaxie bądź w Vancouver. Rzecznik ministerstwa imigracji Milt Best powiedział, że śledztwo zostało wszczęte po tym jak 6 Polaków przedostało się ostatnio do Kanady z zacumowanego frachtowca w Halifaxie. Cała szóstka wystąpiła o status uchodźcy. "Wygląda na to - podkreślił Best - że wszyscy są z tego samego statku. Staramy się wykryć czy istnieje wzór znalezienia się w Kanadzie sugerujący jakąś formę przemytu". Best poinformował, że w roku bieżącym poprosiło o status uchodźcy w Ontario 149 Polaków. 40 innych wystąpiło o status uchodźcy w Halifaxie i Vancouver. Richard Boraks torontoński prawnik reprezentujący 20 Polaków, starających się o azyl, powiedział, że płać oni wybranym kapitanom i załogom około 2000 dol. każdy za podróż do Kanady. "Nie ulega wątpliwości, że jest to zorganizowana akcja - powiedział Boraks. Niektóre statki i załogi robią na tym pieniądze". Boraks powiedział także, iż Polacy są przemykani do Kanady z zachodniونيemieckich portów Hamburg i Kiel. "Wszyscy zbiegowie mówią to samo - dodał. W odpowiednim miejscu portu są wypuszczani". Boraks stwierdził, że Polacy są w pełni poinformowani co mają zrobić. "Większość zabiera się pierwszym pociągiem do Toronto. Inni udają się gdzie indziej złożyć podanie o

status uchodźcy. Setki Polaków przybyły w ten sposób do Kanady utrzymując, że uciekli przed prześladowaniami w Polsce". Boraks podkreślił, że Imigracyjna Rada d/s Uchodźców postanowiła ostatnio, że Polacy mają prawo otrzymywać status uchodźcy w Kanadzie.

"The Toronto Sun" z 4 lipca kontynuuje problem przemytu Polaków do Kanady, pisząc dużymi literami na stronie tytułowej: "Polish Refugees' Freedom Ordeal. Nine days crammed in 'box' at sea" Page 3".

Na stronie 3 znajduje się artykuł napisany także przez Toma Godfrey'a, zatytułowany "Polacy mówią o makabrycznej podróży (9 dni na morzu zamknięci w kajucie)". Oto jego treść:

"Dwaj polscy uchodźcy przemyceni do Kanady na statku kontenerowym utrzymują, że ich 9-dniowa podróż do wolności była koszmarem. 20-letni Dariusz Chmielk i 19-letni Sławomir Piątek przybyli do Kanady bez zarejestrowania się w urzędzie imigracyjnym, oświadczyli, że byli zamknięci wraz z 3 innymi osobami w małym pomieszczeniu na statku. Powiedzieli także, że załoga zagroziła im, że w przypadku gdy spowodują kłopoty zostaną wyrzuceni poza burtę. Obydwaj poinformowali, że zapłacili 1000 dol. każdy marynarzom z dwóch zachodniونيemieckich statków kontenerowych za przerzut do Halifaxu. "W Halifaxie - powiedział za pośrednictwem tłumacza Chmielk - po prostu późno w nocy zeszliśmy ze statku na ląd. Przeczekaaliśmy do rana, a następnie pierwszym pociągiem udaliśmy się do Toronto".

JEDEN Z 6 UCIEKINIERÓW

Chmielk, z zawodu murarz, przybył do Kanady 21 maja. Był on jednym z 6 uciekinierów wypuszczonych ze statku w Halifaxie późną nocą. "Przez

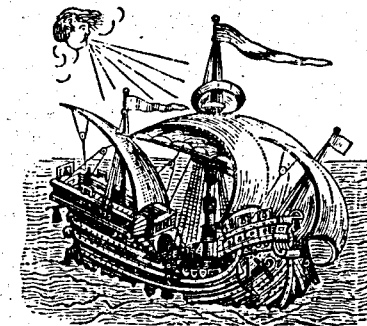
cały czas podróży - powiedział Chmielk - byliśmy zamknięci w pomieszczeniu na statku. Załoga powiedziała nam, że jeśli spowodujemy jakiegokolwiek kłopoty wyrzucą nas za burtę. Załoga poradziła nam także, abyśmy bezzwłocznie udali się do Toronto, gdyż mieszka tam największa polska społeczność w Kanadzie".

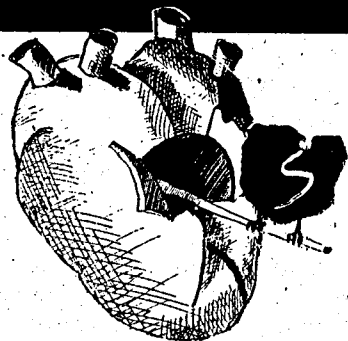
Chmielk i Piątek powiedzieli, że dzielili pomieszczenie o powierzchni 6 stóp kw. wraz z trzema osobami. Nie miało ono urządzeń sanitarnych. Pomimo 9 dni podróży nie wolno im było opuszczać schowka.

Organizatorów podróży spotkali na targu rybnym w Hamburgu. Chmielk powiedział, że na pokład statku zostali przemyceni w nocy w porcie w Bremie. Musieli mieć ze sobą swój prowiant, wzięli chleb i dżem.

Obydwaj złożyli podanie o status uchodźcy. Urzędnicy imigracyjni wstrzymują się od komentarza aż do zakończenia przez RCMP śledztwa.

Niedzielnny Toronto Sun ujawnił, że setki Polaków są szmuglowane do Kanady przez port w Halifaxie i Vancouver na pokładach polskich i zachodniونيemieckich statków" (nasz komentarz str. 2).





Ministerstwo Pracy i Polityki Socjalnej poinformowało, iż o zasadach indeksacji zadecyduje Sejm. Jest to rezultat ustaleń okrągłego stołu, a chodzi, jak pamiętamy o procentowy wzrost zarobków związany z postępującą podwyżką cen.

Rada Państwa powołała komitet organizacyjny Izby Lekarskiej. W jego skład weszło 177 osób uzgodnionych z Polskim Towarzystwem Lekarskim, Stowarzyszeniem Polskich Towarzystw Medycznych i Polskim Towarzystwem Stomatologicznym.

Rada Państwa odwołała Bogdana Sawickiego ze stanowiska wiceprezesa Najwyższej Izby Kontroli. Przeszedł on na emeryturę. Na jego miejsce powołano Bogdana Łysaka.

Zarząd Polskiego Pen Clubu wydał oświadczenie w sprawie Ferdynanda Goetla - Prezesa Polskiego Pen Clubu w latach 1926-1933, członka Polskiej Akademii Literatury oraz Prezesa Związku Zawodowego Literatów Polskich w latach 1933-1939, którego działalność i postawa w okresie okupacji niemieckiej stała się przedmiotem oszczerczych pomówień. Zarząd Pen Clubu oparł swoje oświadczenie na podstawie relacji wiarygodnych świadków - pisarzy i działaczy Polski Podziemnej. Zarząd Clubu domaga się ponadto, aby postać i dzieło F.Goetla zostało przywrócone społeczeństwu.

W ubiegłym tygodniu na terenie kraju zginęły 92 osoby. Wszystkie w wypadkach drogowych, w tym 21 pieszych i 24 motocyklistów.

Czechosłowacka służba celna zatrzymała na granicy z Austrią w Petrzalce na Słowacji Polaka - taksówkarza z Zako-

panego. Padł swoisty rekord przemytu w krajach socjalistycznych (za wyjątkiem Polski). Polak ów 40-latek - przemycił m.in. 350 tys. rubli, 150 tys. forintów, 50 tys. lewów. Ponadto 6125 złotych obrączek ślubnych. Łączna wartość przemytu 5 150 400 koron czeskich.

Ambasada Hiszpanii otrzymała tereny pod budowę obiektów administracyjno-mieszkaniowych. Obiekty te zbudowane zostaną przy ulicy Myśliwieckiej w Warszawie. Prace rozpoczną się w przyszłym roku, a wpływy z przekazania tego obszaru w wieczyste użytkowanie ambasady, jak również roczne opłaty zasilą chudą kasę stołeczną.

Sztab wyborczy Jerzego Urbana poinformował, że usługi za wysyłkę listów do emerytów i rencistów zostały zlecone Zakładowi Ubezpieczeń Społecznych i po wykonaniu zapłacone ze środków funduszu wyborczego, jaki zebrał kandydat.

Po wielu latach rozmów, ale w 10 lat po podpisaniu umowy Zakłady Automatyki Przemysłowej "Mera Zap" w Ostrowie Wielkopolskim wyprodukowały pierwsze polskie roboty o symbolu IRp-6.

Umorzono śledztwo w sprawie śmierci Stanisława Suchowolca. Prokuratura Rejonowa w Białymstoku nie dopatrywała się zamachu na jego życie.

W Warszawie toczyły się obrady Unii Młodzieży Demokratycznej. Organizacja została zarejestrowana 5 kwietnia br. i skupia około 10 tys. członków. Jej przewodniczącym jest 24-letni Piotr Górski - członek Prezydium C.K.Stronnictwa Demokratycznego, student Uniwersytetu Warszawskiego.

Główny Inspektorat Lotnictwa informuje, iż w Polsce zarejestrowanych jest 14 prywatnych samolotów.

Jak się dowiedzieliśmy, w dniach 22-25 maja przez terytorium Polski przemieszczały się wojska radzieckie wycofujące się z NRD.

Powołano Centrum Prasowe wizyty

prezydenta USA w Polsce. Otwiera je Polska Agencja Prasowa Interpress.

Minister Spraw Zagranicznych Indii Natwar Singh przebywał z dwudniową wizytą w Warszawie.

Narodowy Program Ochrony Środowiska był przedmiotem VI wyjazdowego posiedzenia Komitetu Ekonomicznego Rady Ministrów, które odbyło się 22 bm. w Katowicach. Problemy regionu śląsko-zagłębiowskiego, najbardziej zagrożonego, uznanego za obszar klęski ekologicznej.

Prymas J.Glemp przyjął tymczasowe kierownictwo Stronnictwa Pracy w osobach prezesa Władysława Siły-Nowickiego, wiceprezesa Ryszarda Bendera i Janusza Zabłockiego oraz sekretarza Tadeusza Zembrzuskiego, Andrzeja Owsinińskiego i Kazimierza Świtonia. Poinformowali oni, że Stronnictwo Pracy zawiesiło swoją działalność w dramatycznych okolicznościach, decydując jego własnego zarządu 18 lipca 1946 roku. Także przewodniczący Zarządu Głównego "Pax" Zenon Komender złożył wizytę Prymasowi Polski.

Obradowała Rada Centralnego Związku Rolniczych Spółdzielni Produkcyjnych. Omówiono problemy, z jakimi borykają się poszczególne jednostki tej gałęzi gospodarki.

Obradowało Prezydium Zarządu Krajowego Unii Chrześcijańsko-Społecznej. Oceniono wyniki wyborów.

Organ prasowy PZPR "Trybuna Ludu" zorganizował 3-dniowy doroczny festyn. Sprzedawano na nim tzw. towary deficytowe, m.in. papier toaletowy, budziki, żyłki, kiełbaski i piwo. Ludziska gromadzili się tłumnie. Jedli kiełbaski z różną i słuchali artystów z Polski i NRD, którzy im śpiewali i muzykowali na estradach ustawionych nad Wisłą.

Laureatem dorocznej nagrody Towarzystwa Przyjaciół Jeleniej Góry został premier Mieczysław Rakowski.

W Warszawie odbyły się rozmowy polsko-austriackie o charakterze konsu-

tacji politycznych. Prowadzili je: wice-minister spraw zagranicznych Bolesław Kulski i sekretarz generalny MSZ Austrii Thomas Kleiotil.

Posel do parlamentu federalnego Kanady Jesse Flis, wiceminister spraw zagranicznych w kanadyjskim Gabinetie Cieni spotkał się w towarzystwie Polonii z grupą dziennikarzy. Udzielił informacji na temat sytuacji polskiej grupy etnicznej w Kanadzie oraz polityki zagranicznej Kanady. Oświadczył również, iż w świetle zachodzących w Polsce zmian jest on zwolennikiem udzielenia Polsce pomocy ekonomicznej.

W pobliżu północnych brzegów Portugalii doszło w gęstej mgłę do zderzenia dwu statków cypryjskiego i marokańskiego. Zatonął statek cypryjski z mieszczą brytyjsko-polską załogą. Zginęło 4 polskich marynarzy.

Jedyny człowiek, który wygrał z "Solidarnością" nazywa się Henryk Stokłosa. Jest właścicielem prywatnego przedsiębiorstwa "Farmutii" i pierwszym oficjalnym polskim miliarderm. Wszedł do Senatu jako jedyny spoza listy Komitetu Obywatelskiego "S". Głosowano na niego w okręgu pilskim. W swojej kampanii wyborczą zainwestował około 440 milionów złotych. Po wyborze na senatora powiedział: "Jestem synem chłopca z Lipin, który mocno stąpa po ziemi i wie czego chce".

Senat zachodniobermliński podjął decyzję o zakazie użytkowania przez Polaków dla celów handlowych placu przy Gallerii Narodowej. Zabrania się także parkowania w tym rejonie samochodów z polską rejestracją. Nagłośnione samochody poruszają się po Berlinie i informują w języku polskim o zakazie handlowania. Zwiększono również kontrole graniczne.

22 czerwca obradowało Biuro Polityczne KC PZPR. Omówiono aktualną sytuację społeczno-polityczną w kraju. 23 i 24 czerwca zebrał się Klub Poselski PZPR.

Zarząd Główny Stowarzyszenia Działaczy Samorządu Pracowniczego domaga się ukonstytuowania się nowego Sejmu. Chodzi o praktykę tworzenia spółek z udziałem nomenklatury partyjnej, m.in. wydzierzawiania przedsiębiorstw dyrektorom i lansuje koncepcję przekształcania przedsiębiorstw w jednoosobowe spółki skarbu państwa. Nowy Sejm stoi przed zadaniem szybkiego uchwalenia zasad kolejności i sposobów nadzoru przemian własnościowych.

Plenarne zebranie Konferencji Episkopatu Polski odbyło się na terenie diecezji gorzowskiej w trakcie dwudniowych obrad (18-19.VI.). Pasterze Kościoła pozytywnie ocenili przemiany dokonujące się obecnie w Polsce. Stwierdzili: "Wszystko co dzieje się w naszym kraju powinno dokonywać się z poszanowaniem ładu moralnego i porządku społecznego, siły zaś polityczne i społeczne winny zachować umiar w działaniu, rozważę i roztropność oraz głębokie poczucie odpowiedzialności za losy Kraju". Zawiadomili także, iż w dniu 1 września w 50 rocznicę wybuchu II wojny światowej odbędzie się w Warszawie Dzień modlitw wszystkich ludzi różnych wyznań religijnych.

W najbliższym czasie w Wałbrzychu ukaże się tygodnik "Niezależne Słowo" - organ NSZZ "Solidarność".

Rzecznik Prasowy Sądu Wojewódzkiego w Warszawie złożył oświadczenie w sprawie rejestracji NZS: "Odmowa rejestracji nie jest jego zdaniem niezgodna z prawem. Ustawa o stowarzyszeniach nie przewiduje bowiem prawa do strajku. Nie przewiduje go również ustawa o szkolnictwie wyższym. Jest to - jego zdaniem - zgodne również z ustaleniami okrągłego stołu".

Apel do Sejmu i Senatu wystosowali mieszkańcy Wrocławia (podpisy zbierają członkowie Stowarzyszenia Centrum Demokratycznego). Apeluja oni o jak najszybszą zmianę ustawy o radach narodowych, a następnie o przedterminowe i całkowicie demokratyczne wybory do wszystkich samorządów, najpóźniej za rok.

"Gazeta Wyborcza" postanowiła zachować nazwę. Utrwaliła się ona na rynku czytelnictwa. A w końcu wybierać zawsze można. Byle właściwie.

I posiedzenie Sejmu zwoła Rada Państwa w ciągu miesiąca od dnia zakończenia wyborów. Natomiast Zgromadzenie Narodowe (Sejm i Senat) nowo wybrany marszałek Sejmu w ciągu 2 miesięcy.

Uczestnicy i sympatycy WiP z Torunia urządzili 48-godzinną głódówkę jako protest przeciwko temu co dzieje się w Chinach.

Zjazd "Solidarności" Służby Zdrowia odbył się 24 czerwca w Gdańsku.

W wypadku samochodowym zginęli Janusz Wenzel i Jacek Zwoźniak. Może żyją w Kanadzie ci, którzy pamiętają wykonywane przez nich piosenki: "Milicja, Wrocław i Ja", "Szoruj babciu do kolejki", "Wracaj Polsko do cywila", "Najpiękniejsza w klasie robotniczej jest Solidarność".

Urząd m.st. Warszawy opublikował komunikat, w którym przypomina biurom wyborczym o obowiązku uprzątnięcia plakatów, ulotek, transparentów itp. Dodano, iż: "Straż prezydencka dysponuje dokumentacją (również fotograficzną) na podstawie której - w przypadku niepodjęcia powyższych działań przez zainteresowanych - egzekwowana będzie pełna odpłatność za prace porządkowe".

Ministerstwo Edukacji Narodowej zlikwidowało stanowiska wicekuratorów oświaty i wychowania do spraw obronnych, utworzone w czerwcu 1982 roku.

Na konferencji "Kontrowersje wokół historii wsi i ruchu ludowego w Polsce Ludowej" jaka odbyła się z inicjatywy Naczelnego Komitetu ZSL powiedziano m.in., że ZSL odrodzić się może jedynie jako kontynuacja PSL.

Lech Wałęsa wezwał Rady i Parlamente krajów demokratycznych oraz Laureatów Pokojowej Nagrody Nobla "Nie

tylko do potępiania władz chińskich, ale także do podjęcia walki o uwolnienie więzionych studenckich działaczy demokratycznych i wstrzymanie ich egzekucji".

Wydział Społeczno-Administracyjny m.st. Warszawy nie pogodził się z orzeczeniem Sądu Wojewódzkiego, który w dniu 12 czerwca zarejestrował Stowarzyszenie Dziennikarzy Polskich. Do Sądu wpłynęła zapowiedź rewizji. Jeżeli Wydział ją wniesie, decyzja zależeć będzie od Sądu Najwyższego.

W Krakowie, Wrocławiu, Katowicach, Gdańsku, Poznaniu i Opolu odbyły się demonstracje o różnym natężeniu i wielkości. Ich hasłem przewodnim był protest przeciwko objęciu funkcji prezydenta przez gen. W. Jaruzelskiego.

Rozmowy pomiędzy Rządem i "S" Rolników Indywidualnych nie doprowadziły do porozumienia ani w kwestii podatkowej, ani środków produkcji i skupu.

W Warszawie czynna jest wystawa fotografii z Worukty. Są to zdjęcia wykonane w latach 1955-57 przez Polaków, którzy po zwolnieniu z obozów oczekiwali na pozwolenie powrotu do kraju.

Obradowała Tymczasowa Rada "Solidarności" Rolników Indywidualnych. Po długich dyskusjach zdecydowano nie płacić I i II raty rolniczych zobowiązań pieniężnych za bieżący rok. Wiele emocji wzbudziła sprawa form protestu rolniczego. Zebrani odrzucili - jako niemoralne - przerywanie dostaw żywności do miast. Ustalono, iż 50 przedstawicieli rolników w obu izbach nowego Parlamentu musi bronić spraw wsi. Nadal obowiązuje hasło: "Biedna wieś - głodne miasto". Rolnicy uznali, iż obecny rząd jest zupełnie prawie nie zainteresowany sprawami rolników. "Niemaj już na kogo naciskać" stwierdził Jacek Szymanderski.

Mimo ustaleń Okrągłego Stołu górnicy są wciąż represjonowani za strajki sierpniowe 1988. Górnicy Kopalni "Moszczenica" domagają się zwolnienia z wojska 3 kolegów wcielonych do służby

karnie podczas strajku.

Coraz więcej pisze się i mówi o nowej organizacji polonijnej. "Czas najwyższy przemeblować Polonię od góry do dołu" postuluje Tomasz Jastrun, lub stworzyć całkiem inną organizację. "Nowa organizacja musi być odideologizowana i odpolityczniona, niezależna od instytucji partyjnych i politycznych".

Od 3 czerwca do 3 września 1989 Olsztyńskie Biuro Wystaw Artystycznych po raz pierwszy w PRL prezentuje wystawę "Wileńskie Środowisko Artystyczne 1010-1945".

CENY

Zdrzało:

Cukier - z 210 na 350, ryż - z 360 na 420, papierosy średnio o 83%. Popularne (20 szt.) - 100 zł, Klubowe - 120 zł, Radomskie - 160 zł, Caro - 310 zł, Carmeny - 355 złotych.

Benzyna - Etylina 86 z 200 na 300 zł za litr. Etylina 94 - z 250 na 350 za litr. Olej napędowy (1CS) ze 130 na 230 zł za litr.

Alkohol - 1/2 litra czystej wódki wyborowej z 2.250 zł na 4.060 zł. Ceny lodówek wzrosły o około 65%, pralek automatycznych o około 37%.

POLSKA NA DZIŚ

Kraj żyje podwyżkami cen, przeciwko którym protestują zarówno Solidarność jak i OPZZ. Ci ostatni oburzeni brakami podstawowych dóbr konsumpcyjnych wyrazili "głębokie zaniepokojenie" i zażądali: "wstrzymania wszelkich podwyżek cen do czasu powołania nowego rządu".

"Solidarność" ustami jej rzecznika Janusza Onyszkiewicza oświadczyła, że: "Owszem "S" ma zobowiązania wobec wyborców, ale wejście w struktury władzy nie dziś, nie teraz. To musi potrwać 2-3 lata.

Co do kandydatury na prezydenta, to posłowie podejmą tę decyzję indywidualnie.

Ratować gospodarkę można walcząc z inflacją i ograniczając deficyt budżetowy. Służyć temu celowi może sprzedaż części majątku narodowego oraz poprzez oszczędności w budżetach resortów obrony, spraw wewnętrznych i administracji.

Jeżeli chodzi o komitety obywatelskie, to część z nich już się rozwiązała. Inne chcą działać. Nie mogą to być jednak agendy Związku, ale lokalne inicjatywy obywatelskie, mogące liczyć na poparcie i współpracę Związku. Do 30 września mają się zakończyć wybory w związku do komisji zakładowych. Nowe wybory do władz krajowych odbędą się najprawdopodobniej w styczniu przyszłego roku.

W piątek odbyło się pierwsze posiedzenie posłów i senatorów Komitetu Obywatelskiego "S". Uczestniczył w nim Lech Wałęsa. Powołano jeden wspólny Klub Solidarnościowy posłów i senatorów. Jego nazwa - Obywatelski Klub Parlamentarny. Przewodniczącym został Bronisław Geremek, wiceprzewodniczącym Andrzej Wielowieyski. Obie kandydatury wysunął Lech Wałęsa.

Na początku obrad ujawniły się niepokoje o demokratyczny mechanizm podejmowania decyzji. Bronisław Geremek wyznał, iż podziela nieufność zebranych. Do propozycji wysunięcia własnej solidarnościowej kandydatury na prezydenta ustosunkował się Lech Wałęsa. Powiedział on: "Nikt by nam nie wybaczył brawury, głosujemy przeciw, a jeżeli koalicja przeprowadzi swego kandydata, to demokratycznie wygrała".

Stało na tym, że Klub nie wystawi własnej kandydatury na prezydenta.

Bronisław Geremek poinformował, że strona opozycyjna wystąpiła o zmianę rotę ślubowania. Okazuje się jednak, że tekst ślubowania może zmienić jedynie Rada Państwa. Wyłoniło się pytanie prawne, czy Rada może wydać dekret po 10 czerwca? Sprawa ta będzie dyskutowana na następnym posiedzeniu Klubu.

Z okazji tego posiedzenia pod Audi-

torim Maximum UW w Warszawie doszło do nieporozumień pomiędzy prasą a przedstawicielami "S", nie wpuszczono na salę obrad dziennikarzy krajowych i zagranicznych, ekip telewizyjnych i radiowych. Doszło nawet do rękoczynów pomiędzy Jackiem Moskwą z Komitetu Obywatelskiego a Krzysztofem Dobińskim z "The Financial Times".

Profesor Bronisław Geremek oświadczył, iż wszyscy dziennikarze będą wpuszczani na tego typu imprezy.

Wojciech Jaruzelski oświadczył, że nie będzie kandydował na prezydenta. Mówi się o kandydaturze Kiszczaka. Wałęsa odmówił. Prezydent, jak wiadomo, ma być szefem Komitetu Obrony Kraju, zwierzchnikiem wojska i sił bezpieczeństwa. Krążą również plotki, iż profesor Geysztor ma kandydować na prezydenta bądź Stanisław Kania. Mieczysław Rakowski złożył pismną rezygnację z funkcji premiera na pierwszym posiedzeniu Sejmu....

(Cz)

BUSH WEZWAŁ ZSSR DO WYCOFANIA WOJSK SOWIECKICH Z POLSKI

Prezydent USA G. Bush oświadczył, że jego wizyta w Polsce nie ma na celu skomplikowania sytuacji, a raczej zademonstrowanie amerykańskiego zainteresowania Polską oraz poparcie dążenia Polski do poprawy stosunków ze Stanami Zjednoczonymi i całym Zachodem. Prezydent w wywiadzie opublikowanym przez polską prasę wezwał do wycofania wojsk sowieckich z Polski. Podkreślił, że byłby to wyraz poszanowania dla narodu polskiego. Dodał, że mógłby to być krok w kierunku wycofania wszystkich obcych wojsk w Europie. Zdaniem Busha nie istnieje żadne niebezpieczeństwo inwazji Zachodu na Polskę. Prezydent USA zaznaczył, że wizyta w Polsce zgodna jest z jego poglądem, iż Europa powinna być zjednoczona i wolna oraz z jego dążeniem powitania zmian, które już zaszły w Polsce. Dodał, że USA pragną się przyczynić do poszukiwania przez Polskę większego zakresu demokracji i reform ekonomicznych. Wywiad ukazał się w Gazecie Wyborczej, "Polityce" i "Trybunie Ludu".

ZSSR UTRZYMA STOSUNKI Z KAŻDYM WYBRANYM RZĄDEM W POLSCE

Wadim Zagladin, doradca Gorbaczowa do spraw polityki zagranicznej odpowiadając na pytanie dziennikarzy w Paryżu, w przeddzień przybycia do Francji Gorbaczowa, powiedział, że Związek Sowiecki będzie utrzymywał stosunki z każdym wybranym rządem w Polsce. Zagladin dodał, że problem rządu jest wewnętrzny i podkreślił, że Związek Sowiecki pozytywnie ocenia proces demokratyczny w Polsce. Opinię tę również potwierdził Michaił Gorbaczow zapytany o stosunek do Polski w Paryżu.

PROTESTY PRZECIW KANDYDATURZE JARUZELSKIEGO I KISZCZAKA NA PREZYDENTA

WARSZAWA (IPNS) - 3 lipca - W dniu dzisiejszym Konfederacja Polski Niepodległej organizowała kolejny wiec z serii akcji przeciwko kandydaturze Jaruzelskiego lub Kiszczaka na prezydenta. Wiec rozpoczął się o godz. 5 po południu. Już od godz. 3 rano trwały zatrzymywania działaczy KPN dokonywane przez SB. Pierwszy ludzki SB zatrzymało w Grudziądzu o 3 nad ranem jak wychodzili z domu, żeby się udać do Warszawy. W sumie zatrzymano około 100 działaczy Konfederacji. Oficerowie SB przyjechali do Moczulskiego o godz. 2:30 po południu. Moczulski został przewieziony do MSW i wypuszczony dopiero o 7 wieczorem. Teren wiecu - plac Trzech Krzyży - został otoczony przez kordony milicji, które nie wpuszczały udających się na wiec. Pomimo zatrzymań i zamknięcia terenu wiecu przez ZOMO, wzięło w nim udział około 1000 osób. Pierwsza część odbyła się wokół pomnika Witosa. Przemawiali Krzysztof Króli p.k. Stanisław Dronicz z KPN, działacze PPS i działacze innych ugrupowań. Po przemówieniach uformował się pochód, który przeszedł Ale-

SPRZECZNY SYGNAŁ: GROŹBA STANU WOJENNEGO

Radio BBC podało komunikat, według którego hunta wojskowa w Polsce dopuszcza wprowadzenie stanu wojennego w Polsce w najbliższych dniach.

W Warszawie obradował Komitet Obrony Kraju, któremu przewodniczył Wojciech Jaruzelski. Gościem spotkania był szef Paktu Warszawskiego gen. Łuszczew. Nie wydano żadnego oficjalnego komunikatu w związku z wizytą Łuszczewa. Mówi się natomiast w Warszawie, że sowieccy przywódcy partii i armii mają odmienne stanowisko w sprawie rządu w Polsce.

jami Ujazdowskimi do ul. Matejki, gdzie skręcił w stronę Sejmu. Przed Sejmem pochód został zatrzymany przez kordon milicji. Wiec rozpoczął się 10 metrów przed kordonem milicji. Przemawiali Adam Słomka, Krzysztof Króli p.k. Stanisław Dronicz. Dronicz mówiąc bezpośrednio do zomowców przypomniał, że sam przez wiele lat służył w LWP i dodał, że są takie momenty, że trzeba wybierać za albo ze społeczeństwem albo przeciwko społeczeństwu.

Po zakończeniu wiecu pochód zawrócił i wrócił na plac Trzech Krzyży, który był nadal obstawiony kordonami milicji. Manifestanci urządzili kolejny wiec przed kościołem św. Aleksandra, po czym manifestacja się zakończyła. Nie było bezpośredniej interwencji służb milicyjnych.

WARSZAWA (IPNS) - 4 lipca - Od kilku dni przed gmachem Sejmu organizowane są pikety KPN, które wzywają do tego, że ani Jaruzelski ani Kiszczak ani żaden inny człowiek odpowiedzialny za stan wojenny nie może być wybrany. Do pikietujących działaczy KPN przychodzą posłowie i senatorzy. Milicja początkowo próbowała się czepiać, ale widząc, że działacze KPN nie dadzą się zastraszyć zaprzestała zachęcania do przerywania pikiet.



KRÓTKO Z POLSKI:

Do Sądu Najwyższego wpłynęło 15 protestów wyborczych. Dotyczą one wyborów do Sejmu, Senatu, w obu turach głosowania. Dotyczą procedury i sposobu skreślania kandydatów na liście krajowej.

Z kilkudniową wizytą w Polsce przebywał I sekretarz KC KP Litwy Algridas Brazaukas. Gość wielokrotnie wypowiadał się za autonomią Litwy. Podpisał protokół o współpracy pomiędzy KC PZPR i KC KPL.

Minister - kierownik Centralnego Urzędu Planowania Franciszek Gain przyjął F.E.Loya prezydenta Fundacji powołanej do wspierania powiązań Europy Zachodniej z USA. Ostatnio obejmującej również Polskę i Węgry.

28 czerwca podpisano umowę pomiędzy Komitetem d/s Radia i TV a Sekretariatem Konferencji Episkopatu Polski regulującą tryb przygotowania i nadawania programów religijnych, moralnych i kulturalnych Kościoła.

Na 21 Międzynarodowych Targach Chemicznych INCH 89 w Bratysławie Polacy otrzymali trzy medale za płyn do naczyń, krem Ewa i zestaw kosmetyków Pani Walewska.

Powołano Klub Poselski PZPR. Przewodniczącym Klubu został Marian Orzechowski, politolog z Wrocławia.

Ukonstytuował się Warszawski Oddział Związku Więźniów Politycznych okresu stalinowskiego.

W Szwecji w zamku Stegborg 14 polskich rycerzy (!) wzięło udział w turnieju, w tym 6 konnych i 6 pieszych.

Kanadyjska artystka Nina Czegledy zaprezentowała w Zamku Ujazdowskim w Warszawie sztukę "Video Art".

Wobec niemożności zrealizowania kartek na mięso w czerwcu rząd przedłużył ich ważność do 5 lipca. Haki nadal świecą pustkami, a tasemcowe kolejki czekają na "zwyczajną" której również brakuje. Sytuacja rynkowa znacznie się pogorszyła, Henryk Wujec na łamach

"Gazety Wyborczej" napisał, że władze usiłują doprowadzić do skojarzenia trudności rynkowych i wysokich cen z rodzącą się demokracją.

26 czerwca komisje zakładowe "S" w Gdańsku i Prezydium "S" złożyły oświadczenia przeciw podwyżkom.

Od 1 lipca rząd zamroził wszystkie ceny na czas miesiąca. W związku z tym wstrzymano także 60-procentową podwyżkę cen biletów lotniczych.

Prezydium Naczelnego Komitetu ZSL zagroziło wystąpieniem z rządu jeśli w najbliższym czasie nie podejmie on decyzji prowadzących do poprawy warunków ekonomicznych i socjalnych

wsi. Także Prezydium CKSD zatwierdziło, że kraj stoi na krawędzi katastrofy gospodarczej i obciążyło za nią rząd.

Polskie banki przeżywają kryzys organizacyjny. Oddział II w Warszawie zawiesił działalność dewizową. Zofia Marnie - rzecznik prasowy Banku Pekao SA oświadczyła, iż zarząd uznał tę decyzję za wręcz dramatyczną. "Straciliśmy wielu klientów bez walk, bez konkurencji" - powiedziała. Straty jakie z tego powodu poniósł Bank i państwo nie sposób oszacować. Bank ten obsługuje w samej tylko Warszawie milion klientów. (Na Zachodzie 10 razy mniej). Nowe banki nie mają komputerów, kolejki są tasemcowe, brak lokali.



Istnieje od 1929 r.

**SPRAWNIE • SZYBKO • TANIO
WYSYŁAMY ZLECENIA
DO POLSKI**

**OKAZJA! OKAZJA! OKAZJA!
WIELKA OBNIŻKA CEN !!!
NA ARTYKUŁY OFEROWANE W KATALOGU
PEWEXU**

**10 % BONIFIKATY NA:
Paczki żywnościowe, owocowe, lodówki, pralki,
telewizory, magnetowidy, radia, rowery, opał**

**J U Ż D Z I Ś
SKORZYSTAJ Z OKAZJI I ZŁÓŻ ZAMÓWIENIE
W BIURZE**

PEKAO TRADING CO.

(CANADA) LTD.

1610 BLOOR ST.W. TORONTO, ONTARIO M6P 1A7

TEL. (416) 588-1414

lub UPOWAŻNIONEGO DEALERA PEKAO

POLSKA OPOZYCJA DEBIUTUJE W SEJMIE

STRATEGIA GEREMKA

Obywatelski Klub Parlamentarny dokonał 3 lipca na zebraniu w Warszawie wyboru swych władz i wysunął kandydatury na stanowiska w Sejmie i Senacie. Klub postanowił zarekomendować Andrzeja Stelmachowskiego na stanowisko marszałka Senatu, a na wicemarszałków Zofię Kuratowską, Andrzeja Wielowieyskiego i Józefa Ślisza. Na jednego z wicemarszałków Sejmu wysunięto kandydaturę Olgi Krzyżanowskiej. Uczestnicy spotkania postanowili nie wysuwać kandydatury na marszałka Sejmu. Przewodniczącym Obywatelskiego Klubu Parlamentarnego został Bronisław Geremek, jego pierwszym zastępcą został Andrzej Wielowieyski. Klub wybrał też swych kandydatów na sekretarzy Sejmu i Senatu oraz Trybunału Stanu. W dyskusji nad zmianami w regulaminie Sejmu postulowano: ograniczenie z 4 do 3 liczby wicemarszałków Sejmu, likwidację Rady Społeczno-Gospodarczej oraz wojewódzkich zespołów poselskich, opracowanie procedury rozpatrywania projektu ustaw skierowanych z Sejmu do Senatu. Członkowie klubu zgodzili się w dużej mierze na ustalenie komisji sejmowych w ramach kryterium problemowego, a nie resortowego. Senatorzy klubu przygotowali własny projekt ustawy o powołaniu organów Senatu. Przedstawiono również przedstawiony przez stronę solidarnościowo-opozycyjną projekt ustawy o Zgromadzeniu Narodowym, wzorowanym na odpowiedniej ustawie z 1922 roku. Wkrótce okazało się, że nie wszystkie sprawy zostały w obywatelskim klubie jednoznacznie ustalone. W tym zasadnicza - podział władzy. Jak wiadomo z ubiegłego tygodnia, komitet odmówił wejścia do koalicji z rządem, jak również Wałęsa nie zgodził się na prezydenturę. Sensacją stała się więc wypowiedź Adama Michnika.

PREZYDENT KOMUNISTA? PREMIER

SOLIDARNOŚCIOWIEC?

Adam Michnik zaproponował 3 lipca na łamach "Gazety Wyborczej" stworzenie w Polsce nowego układu politycznego, polegającego na tym, że prezydentem PRL zostałby kandydat wysunięty przez partię, a premierem przedstawiciel Solidarności.

Nie mniejszą sensacją było wystąpienie Bronisława Geremka, który oświadczył tego samego dnia wieczorem, że Michnik wyraził swą prywatną opinię, a nie klubu, którego jest członkiem. 4 lipca po pierwszym posiedzeniu Sejmu, wyborach jego władz, nadal nie ma jasności co do tego, czy po rezygnacji Jaruzelskiego prezydenturę otrzyma - przy akceptacji Klubu Parlamentarnego Kiszczak i czy rząd będzie solidarnościowy, a jego premierem zostanie główny strateg okrągłego stołu profesor historii, specjalista w dziedzinie Średniowiecza, Bronisław Geremek.

PRYMAS POLSKI ODPRAWIŁ MSZĘ ŚWIĘTĄ W INTENCJI NOWEGO SEJMU I SENATU

Prymas Polski kardynał Józef Glemp odprawił 2 lipca mszę św. w intencji pomyślnej pracy nowego Sejmu i Senatu. Ksiądz Prymas wezwał do modłów w intencji 98 senatorów i 151 posłów na Sejm z ramienia Solidarności. Kardynał Glemp podkreślił w kazaniu podczas mszy odprawionej w Katedrze św. Jana, że współczesnemu pokoleniu polskiemu nigdy nie było dane doświadczyć tak rozległych instytucji parlamentarnych jak obecnie wyłoniony Sejm i Senat. Prymas Polski wezwał do modłów dla dobra ojczyzny. Po mszy Prymas Glemp spotkał się krótko z

Wałęsą i innymi działaczami Solidarności. Przed katedrą tłum zebranych zobaczywszy Wałęsę skandował "Bądź naszym prezydentem".

NOWA PRZYSIĘGA POSŁÓW I SENATORÓW

Jacek Kuroń jest autorem nowej przysięgi składanej przez posłów i senatorów. Nie ma w niej mowy o sojuszach ani o wierności socjalizmowi. W pierwszym dniu obrad Sejmu zaprzysiężono posłów i senatorów według tekstu Kuronia zaakceptowanego przez PZPR. Brzmi on: "Ślubuję uroczysto jako poseł (senator) na Sejm (Senat) rzetelnie i sumiennie wykonywać obowiązki wobec narodu. Strzec suwerenności i interesów państwa, czynić wszystko dla pomyślności Ojczyzny i dobra obywateli, przestrzegać porządku prawnego Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej".

Chwile zaprzysiężenia posłów w dniu 4 lipca 89 roku pokazała zachodnia telewizja. Na ławie senackiej zasiedli obok siebie Wojciech Jaruzelski i Lech Wałęsa. Jako pierwszy z przedstawicieli opozycji Obywatelskiego Klubu Parlamentarnego (poprzednio Komitet Obywatelski "S") wystąpił Jacek Kuroń. W ostrych słowach potępił on politykę cenową PRL prowadzoną bez indeksacji. Na atak odpowiedział wicepremier E.Sekuła. Kuroń skrytykował też personalnie Rakowskiego. Rakowski złożył w Sejmie rezygnację na piśmie ze stanowiska premiera. Rezygnacja nie została przyjęta do momentu powołania prezydenta i utworzenia rządu. Marszałkiem Sejmu wybrany został poseł ZSL, seksuolog, Mikołaj Kozakiewicz. Otrzymał on 293 głosy, 81 było przeciwnych, 60 wstrzymało się. Wicemarszałkami zostali, wysunięta przez OKP działaczka Solidarności Olga Krzyżanowska, liberał partyjny Tadeusz Fiszbach, marszałkiem Senatu został Andrzej Stelmachowski, wicemarszałkiem Andrzej Wielowieyski, Zofia Kuratowska i Józef Ślisz.

Niedaleko Frankfurtu jest małe, niezwykle pięknie położone miasteczko Darmstadt, które nie powinno być Polakom nieznane, tu bowiem odnaleźć można przy uliczce Alexandraweg 28 instytucję o wielkich zasługach dla naszej kultury. Jest nią Deutsches Polen-Institut kierowany przez wybitnego tłumacza Karla Dedeciusa. W dorobku instytutu jest już ponad 25 tomów licząca "Biblioteka Polska", w której wydano m.in. zbiory poezji Miłosa i Symborskiej. Ileż tu bywam, a byłem przed kilkoma dniami po raz chyba szósty, zadziwia mnie pracowitość nielicznego zespołu. W przygotowaniu właśnie znajduje się obejmująca stu autorów wielka antologia polskiej poezji obecnego stulecia - opracowywana jest niezwykle starannie, będzie zapewne dziełem, na które w Polsce nie poważy się żadne z wydawnictw - w każdym razie dotąd się nie poważyło. Będzie też dziełem szczególnym, gdyż wiersze tu prezentowane stworzą szczególnie obraz polskiej poezji - taki mianowicie, który będzie zrozumiały dla czytelnika niemieckiego. Można powiedzieć, że przygotowana antologia stanie się lustrem, w którym liryka polska odkryć może swój całkiem inny wizerunek od tego, do którego się przyzwyczailiśmy.

Byłem w Darmstadt, by wygłosić odczyt o obecności Berlina Zachodniego w literaturze polskiej: pojawił się w socrealistycznej książeczce Jerzego Andrzejewskiego "O człowieku radzieckim", gdzie był, oczywiście, symbolem wszelkiego imperialistycznego zła, zaś katorga spaceru pisarza po ulicach tego miasta - przeciwstawiana była radości, jaką daje zwiedzanie Muzeum Lenina w Moskwie. Później jednak Berlin (Zachodni) wkroczył do naszej literatury w innej zupełnie postaci, tu bowiem jako stypendyści przebywali tak znani autorzy, jak Witold Gombrowicz, Wiktor Woroszyński, Stanisław Lem czy Adam Zagajewski. Nie wszyscy o tym mieście pisali, lecz w "Dzienniku" Gombrowicza Berlinowi poświęcono wiele miejsca, zaś powieść Adam Zagajewskiego "Cienka kreska" w całości rozgrywa się w tym mieście. Z wierszy na temat berlińskiego muru, które po polsku napisano, można już ułożyć całkiem przy-

zwoitą antologię (na antologię jeszcze ich za mało) - odnaleźlibyśmy w niej utwory Witolda, Wirpisy, Ryszarda Krynickiego, Ewy Lipskiej i wielu innych, mniej znanych autorów. I o tym wszystkim właśnie opowiadałem w Darmstadt, uzupełniając swój wieczór czytaniem własnych wierszy.

Nie pisałem o tym wszystkim, gdyby nie fakt, że po wieczorze podeszła do mnie mieszkająca na stałe w Toronto Krystyna zapraszając na bigos do przyjaciółki, u której się właśnie zatrzymała. Z zaproszenia - nie dziwi się już temu, że w małym niemieckim miasteczku mogą się spotkać ludzie mieszkający w Toronto i Warszawie, i mówiący na dodatek tym samym rodzinnym językiem, który w niczym niemieckiego nie przypomina - oczywiście skorzystałem. Przesiedzieliśmy kilka godzin, w trakcie których rozmowa, co w tym czasie normalne, zeszła na sprawy polskie. Krystyna chciała wiedzieć, co mianowicie z tego, co się w kraju dzieje, wyniknie. Na tak postawione pytanie odpowiedzieć dziś jednoznacznie nie sposób, ale, starając się przybliżyć oddaloną od ojczyzny rodzacze sprawy naszej przyszłości, skupiłem się na cieniach, a nie na blaskach obecnej powojennej sytuacji, w szczególności zaś na zdominowaniu reprezentacji opozycyjnej przez jedną tylko grupę. Nie sądzę, by było aż tak źle, jak sugeruje mi w liście wybitny przedstawiciel naszej emigracji, który pisze, że Wałęsa "w swej megalomanii zaczyna się ustawiać między królem Ubu a Nikodemem Dyzmą", choć skądinąd powstanie podobnego orzeczenia wcale mnie nie dziwi: wypowiedzi Wałęsy często do podobnych smutnych refleksji skłaniają - zawsze zastanawia mnie, ile w tym jest jego własnego wkładu, ile zaś udziału mają doradcy. Wałęsa nadal, jak się wydaje, zachował instynkt polityczny, choć być może ma zbyt wielkie wyobrażenie o swym społecznym autorytecie - ten zaczyna się powoli kruszyć, zwłaszcza wśród młodzieży, której domeną jak świat światem był bunt.

Już po tej rozmowie, która w końcu nie miała charakteru prywatnego, a więc może być też kontynuowana publicznie, zacząłem się zastanawiać, czy

aby nie mamy do czynienia z okresem, który historycy nazwą kiedyś "drugą przerwą" (pierwsza była w ciągu 15 miesięcy lat 1980-81). Niewczesne moje obawy wynikają z faktu, iż brak nam po stronie opozycyjnej polityków. Nie chodzi o ludzi, którzy posiadają polityczne zdolności, lecz o takich, którzy podjęliby się dziś politycznych działań i związanego z tym ryzyka. Wszyscy jak wściekli odzegnują się od podjęcia próby zajmowania eksponowanych politycznie stanowisk, w szczególności zaś nie ma nawet mowy o próbie objęcia przez opozycyjnego kandydata stanowiska prezydenta, jedyne w tej chwili "wolnego etatu" we władzach, które jest stanowiskiem wpływowym (udział w "wielkiej koalicji" proponowanej uparcie przez komunistów uważam, podobnie jak większość działaczy opozycyjnych, za pchanie się w pułapkę "współudziału i współodpowiedzialności": bez szans objęcia kluczowych resortów byłoby to polityczne samobójstwo). Ale gra o fotel prezydencki to już zupełnie inna sprawa niż udział w koalicji rządowej - i nie jest powiedziane, że byłaby to sprawa przegrana.

Wałęsa oświadczył niedawno, że przeciw podjęciu takiego kroku przemawia fakt, iż opozycja nie posiada żadnych "wejść" w układzie międzynarodowym, w szczególności zaś jej działacze nie są znani w bloku moskiewskim, co uniemożliwiłoby sensowną działalność polityczną. Cóż - nasi wschodni przyjaciele nauczyliby się w końcu rozmawiać z przedstawicielem bratniego kraju nawet w takim wypadku, gdyby nie był on komunistą - nie takie cuda się zdarzały w polityce międzynarodowej. Co zaś do innych państw, to nie przesadzajmy: działacze opozycji już dziś są przyjmowani przez głowy państw, które decydują o kształcie współczesnego świata, przyjmowany też byłby i prezydent wyłoniony przez opozycję. Te rozważania mają, oczywiście, charakter wyłącznie teoretyczny, niemniej to, o co mi w nich chodzi, nie jest sprawą o wyłącznie teoretycznym znaczeniu. Wybory na prezydenta można przegrać lub wygrać - żadne rozwiązanie nie jest w takim wypadku niemożliwe, zaś sama przegrana

nie stanowiłaby nieszczęścia. Gorzej, że żadnej z tych ewentualności nie bierze się pod uwagę, zatracą się impet społeczny, demonstruje - poprzez brak udziału kandydata opozycji w grze o to stanowisko - swoistą bierność polityczną.

Biernością polityczną jest też niewykorzystanie przez opozycję szansy, jaką stwarza istnienie polskiej emigracji politycznej. Jest to potężny potencjał, który tylko częściowo był dotąd wykorzystywany, a w chwili obecnej mógłby okazać się jeszcze bardziej pomocny, gdyby istniała w kręgach decyzyjnych opozycji idea jego uruchomienia. Stosownie bowiem pisał mniej więcej przed rokiem Maciej Poleski, skądinąd mój ulubiony autor polityczny: "Kraj zawdzięcza emigracji przetrwanie stałych punktów odniesienia dla narodowej świadomości. Nie o ukłony składane dla niezłomnych tu chodzi, by zaraz potem przysypać ich - jak zawadające pomniki - pyłem pieriestrojki. "Kultura" i jej krąg przyjaciół, czy londyński ośrodek legalistyczny - Rząd R.P. na Wychodźstwie - trwały na przekór Jalcie, gdy my wykluwaliśmy się z peerelowskich ograniczeń. Powiedzieć dzisiaj emigracji: my w kraju jesteśmy od myślenia, a wy od przedruków naszych programów, wysyłki sprzętu i pieniędzy, to nie brak taktu, lecz głupota. Amatorszczyzna, naiwność krajowych kalkulacji politycznych widać lepiej z Zachodu niż z bliska. Kraj, bijąc w krytykę emigracyjną, tłucze tylko lustro". Lecz nie o krytykę jedynie tu chodzi, choć ta bardzo jest potrzebna: równie potrzebna, co niedoceniana, o czym świadczyć może graniczący z nienawiścią stosunek sporej części "konstruktywnej" opozycji wobec paryskiej "Kultury" nie szczędzącej krajowi przestrog". Chodzi przede wszystkim o możliwość utworzenia wszelkiego rodzaju ciał eksperckich na Zachodzie, w których można by wykorzystać doświadczenia - oraz kontakty - polskiej emigracji politycznej: dotyczyć by to mogło przede wszystkim tak poważnych problemów, jak możliwości polskiej polityki zagranicznej, handlu zagranicznego czy przekształceń krajowej gospodarki. Wykorzystuje się co prawda wypowiedzi poszczególnych przedstawicieli wychodźstwa, lecz ja tu piszę o możliwości stworzenia czegoś bardziej perspektywicznego, a

mianowicie powołania stałych ciał doradczych. Na to się jednak najwyraźniej nie zanoszą, a szkoda.

Na zakończenie coś z czarnowidztwa, przynajmniej dla tych (mam nadzieję, nielicznych), którzy gromadzą złotówki. Otóż jeżeli ten kraj, którym jest Polska współczesna, ma myśleć o jakiegokolwiek reformie gospodarczej, która go wydzwignie z obecnej depresji, to konieczne jest odbudowanie bankowości i wprowadzenie pieniądza (złotówka spełnia funkcję pieniądza w bardzo ograniczonym zakresie). Jeżeli tak, to sensowne jest tylko jedno wyjście - dramatyczne, ale mające wiele szans skuteczności. Jest nim gwałtownie przeprowadzona - na wzór "cudu gospodarczego" w RFN - zmiana pieniędzy, co uderzy, oczywiście, przede wszystkim w warstwę najuboższą. Lecz gdy się zastanowi, każdy sposób przeprowadzenia reformy musi oznaczać takie uderzenie - wyjścia nie ma. Co prawda inne sposoby ubożenia społeczeństwa są mniej drastyczne, ale też i ich ekonomiczne efekty bardzo problematyczne. Nie zdziwię się więc, jeśli w końcu nastąpi owo rozwiązanie radykalne, a mające największe szanse uruchomienia wreszcie normalnych procesów gospodarczych. Jeśli tak, to "Solidarność" czeka wielka próba - zarówno w jej roli związku zawodowego, jak w roli ruchu politycznego. W takim wypadku za żadne pieniądze nie chciałbym być w skórze jej działaczy. I tu pytanie: czy biorą oni w ogóle pod uwagę taki rozwój sytuacji?

LESZEK SZARUGA

P.S.: W nr 81 "ECHA" wylał na mnie kubły pomyj p.J. Wagner. Chodzi mu o to, że ja jakoby podważam sensowność podejmowania rozmów przy okrągłym stole przez Wałęsę i spółkę. Gdzie to napisałem? Ludzie, czytacie uważnie! Chodzi mi jedynie o to, jak te rozmowy były prowadzone, a to już sprawa osobna. I jeszcze jedno: co do "stałości" i żeby zapanowała jasność - nie krytykuję masowości (a w dodatku wspaniałości) ruchu o imieniu "Solidarność". Moja krytyka dotyczy ludzi, których zawodową powinnością jest zachowanie dystansu i krytycyzmu - a to zwi-

zanych z "Solidarnością" intelektualistów. Rozmowy, choć oznaczały ryzyko polityczne (o czym mówią sami zainteresowani), podjąć było trzeba - choćby ze względu na fakt, że od początku stanu wojennego TTK sama z taką propozycją występowała. I tego w żadnym wypadku nie podważałem. Namawiam natomiast do krytycznego dystansu, gdyż nie można popadać w zachwyt nad każdym słowem Przewodniczącego. Nie miałem też zamiaru nazywać rozmówców Kiszczaka kolaborantami, chodziło mi raczej o to, że zbyt łatwo oni sami wcześniej używali tego pojęcia w stosunku do innych. Podobnie jak dziś zbyt łatwo Wielki Przewodniczący i Jego otoczenie potrafią mówić o ludziach - np. o emigrantach czy o Jasiu Rulewskim - że są "zdrajcami". Nie jest też sprawą bez znaczenia, że Wałęsa "wycina" dziś swych dawnych kolegów. A że to, co ostatnio się w Polsce stało jest podstawą do nadziei - tego nie neguję, to prawda najświętsza. I oby tak dalej. Ja w ogóle nie lubię, gdy się moje krytyki sprawdzają. Tylko, że jak na razie, niestety, nie są one dalekie od prawdy. Może by było inaczej, gdyby słuchano głosów ludzi takich jak Poleski, Rulewski czy Słowik? Ludzi, którzy mają odmienne opinie i którzy "wylecieli za burtę". Wierzę, że nie na zawsze. Pozdrowienia, panie Wagner: optymizm to coś wspaniałego! Zazdroszczę.

L.Sz.

KOMITET SKARBU
NARODOWEGO - TORONTO

ZAPRASZA
całą Polonię na

**DOROCZNY
PIKNIK
SKARBU
NARODOWEGO**

w niedzielę 16 lipca 1989 r.
w Parku im. Paderewskiego
(Hwy 27 - 6 km na pln od Hwy 7)

PROGRAM:
Brama otwarta od godz. 10 - 7 pm.
Msza polowa godz. 12.
Orkiestra i tańce - 3 - 7 pm.
Polska kuchnia i bar.

Wstęp - \$4, dzieci do lat 12 wstęp wolny.

PROCES STULECIA

Gang młodocianych przestępców wdarł się do supermarketu na przedmieściu Sztokholmu opuszczając go z pełnymi kieszeniami zdobyczy. Ekipie telewizyjnej, która właśnie przeprowadzała wywiad z kierownikiem sklepu na temat młodocianych przestępców, udało się ten przypadek sfilmować.

Szwecja przedsięwzięła nowe środki mające na celu wychowanie w czasie odbywania kary. Dwóch z bandy, która napadła na sklep, zostało skierowanych pod przymusową opiekę biura socjalnego, które to biuro w ramach resocjalizacji wynajęło luksusowy jacht i zaprosiło swych podopiecznych na Wyspy Karaibskie.

Szwedzka popołudniówka "Expressen" opisuje bardzo ironicznie te metody resocjalizacji, natomiast szef policji krzyczy "należy ich zamknąć za kraty".

Po powrocie, jeden z uczestników dostał się jednak do więzienia, tym razem jako podejrzany o namawianie do zbiorowego gwałtu dokonanego na dwóch czternastoletnich dziewczynkach.

Szwedzkie prawo karne uważane także przez wielu liberałów w kraju za bardzo tolerancyjne, czyni teraz swoich krytyków współodpowiedzialnymi za przestępstwa dokonane przez 42-letniego Christera Petterssona. Już w wieku 19 lat zszedł na drogę przestępstw. Pochodzi z dobrej mieszczańskiej rodziny, za kradzież i włamania do sklepów dostał się pod nadzór kuratora, a następnie sąd skierował go do zakładu psychiatrycznego.

Uciekając stamtąd zasztyletował bagnietem mężczyznę, po czym znowu został skierowany do zakładu dla psychicznie chorych, lecz po siedmiu miesiącach "na próbę" zwolniono go. W sumie popełnił 63 przestępstwa i był skazywany 18 razy przez sąd.

W połowie grudnia znowu wylądował w areszcie, a od poniedziałku, 5 czerwca odpowiada przed sądem w Sztokholmie za czyn, który trzy lata temu pogrążył całą Szwecję w żałobie i

wywołał największe poszukiwania policyjne i śledcze w tym kraju.

Pettersson, jak brzmi akt oskarżenia "28 lutego 1986 r. na skrzyżowaniu ulic Sveavagen i Tunnelgata pozbawił życia premiera Szwecji Olofa Palme strzelając z rewolweru mu w plecy." Oskarża się też go o to, że usiłował pozbawić życia także małżonkę premiera Lisbet Palme "strzelając w jej kierunku".



Zamordowany Palme

Liczni adwokaci i kryminolodzy wątpią jednak czy policja kryminalna znalazła właściwego sprawcę i czy prokuratura dobrze się poradziła przedstawiając sądowi ten poszlakowy materiał. W czasie 18 przesłuchań urzędnicy mogą oskarżonemu udowodnić tylko niezliczoną ilość kłamstw i podważyć jego alibi na czas, kiedy zostało dokonane morderstwo. Oskarżony nie chce się jednak przyznać do winy.

Cały akt oskarżenia opiera się na zeznaniach 21 świadków. Głównym świadkiem oskarżenia jest, lekko wtedy ranna, Lisbet Palme. Wśród 11 zebranych mężczyzn wskazała bez wahania Petterssona.

Grupa ta jednak nie została jej pokazana bezpośrednio, lecz za pośrednictwem taśmy video. Zarówno prokurator generalny Halin, jak i obrońcy oskarżonego z urzędu byli przeciwni temu, aby Lisbet była bezpośrednio obecna.

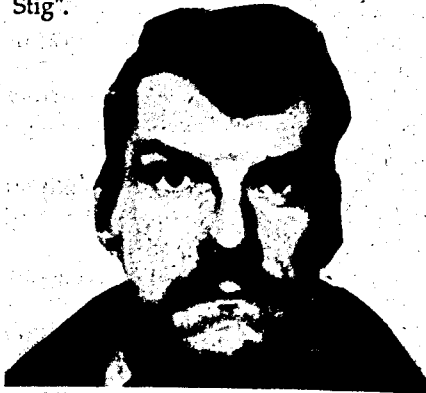
Powód braku przekonującego motywu zbrodni, jeden z prokuratorów Almbled uważa za mało ważny: "Nie

musimy udowodnić motyw, lecz to, iż oskarżony dokonał morderstwa i że nikt inny nie znajdował się w pobliżu miejsca zbrodni".

Uważa on, że sąd uzna winę "w mniej więcej 100%, chociaż jest to proces poszlakowy i nigdy nie ma absolutnej pewności".

Jeżeli sprawdzą się przewidywania Almbleda, sąd ma tylko jedno wyjście - skazać oskarżonego na dożywotnie więzienie. Może on po 12 lub 15 latach zostać ułaskawiony, a jeżeli będzie miał trochę szczęścia może nawet wcześniej wyjść na wolność - oczywiście jeżeli odpowiednio wykorzysta rehabilitację socjopsychologiczną.

Istniejące przepisy liberalne umożliwiły ucieczkę skazanemu na dożywotne więzienie za "wyjątkowo poważne szpiegostwo" na rzecz Związku Radzieckiego oficerowi policji Stigowi Berglingowi. Zniknął on w 1987 r. w czasie wizyty u żony w Sztokholmie, a ostatni jego ślad, na jaki policja wpadła, prowadził w okolice Helsinek. Jedyny znak życia od niego to dwie kartki. Tekst na obu ten sam: "Życie jest wspaniałe - Stig".



Oskarżony Pettersson

Czy nie są to zbyt piękne prognozy dla domniemanego mordercy bohatera narodowego Palmego?

Nagle urzędnicy socjalni odkryli, że w czasie wycieczki rehabilitacyjnej na Karaiby także może zaistnieć możliwość ucieczki.

Tłum.: S.CECH

Der Spiegel 5.06.89

CIEMNA SPRAWA

Minister zdrowia i opieki społecznej, pan Perrin Beatty jest ostatnio atakowany przez wszystkich. Chodzi mianowicie o badania zlecone przez jego ministerstwo. The Royal Society of Canada otrzymała trzydzieści tysięcy dolarów, by odpowiedzieć naukowo na następujące pytanie: czy palenie papierosów może prowadzić do nałogu? Pierwszy komentarz na ten temat usłyszałem w radiu i wydawało mi się, że po prostu musiałem coś źle zrozumieć. Brzmiało to mniej więcej tak: "Ottawa wydaje trzydzieści tysięcy dolarów na ponowne wynalezienie koła. The Royal Society..." itd.

Komuś coś się pomyliło, pomyślałem, a że tym kimś mogłem być tylko ja - zapomniałem o całej sprawie. Ale następnego dnia biorę do ręki gazetę i tam to samo: 30000 na badania czy palenie...

To już mnie zaciekawiło i zacząłem sprawę śledzić. W miarę dopływu świeżych informacji gniew we mnie wzbiął. To i takie głupoty idą wydarte mi z gardła podatki! Zamarzyła mi się siedemnastowieczna Polska. Dobyć szabelki i bigosować!

Suma co prawda nie jest wysoka jak na możliwości rządu federalnego, ale wysokość sumy to rzecz względna. Kiedyś w czasie rozprawy sądowej miał miejsce taki dialog:

- To dla pięciu złotych oskarżony zabił człowieka?! - wykrzyknął przejęty grozą sędzia.

- Wysoki Sąd rozumie - odparł oskarżony - tu pięć złotych, tam pięć złotych....

Z wydatków po 30000 też mogą się zrobić pieniądze.

Boże, pomyślałem sobie, przyjechałem z komunistycznej Polski, pełnej straszliwych idiotyzmów gospodarczych i myślałem, że tu, na ZACHODZIE jest inaczej, ludzie są mądrzejsi, szczególnie ci w rządzie, a tu masz...

Ale gdy co dzień w każdej niemal gazecie znajdowałem jadowite dowcipy i komentarze na ten temat, gdy zobaczyłem jak wszyscy wręcz pastwią się nad ministrem, przestało mi się to podobać. Coś za duża jednomyślność w tym wszystkim. Gdyby tak dosłownie

brać to, co wypisują i rysują, to trzeba by przyjąć, że minister niestety jest po prostu, no dosłownie, idiotą. Jakoś nie mogłem w to uwierzyć. Ten człowiek przecież nie otrzymał tak wysokiego stanowiska z dnia na dzień. Musiał przedtem coś robić, czymś się wykazać, nie, po prostu to nie możliwe, on nie może być aż tak głupi. Jeśli zatem podjął taką decyzję, to musiał mieć powody. Chciałbym tu z mocą podkreślić, że są to moje osobiste spekulacje, nie dysponuję źródłowymi informacjami, dojdź żadnych nie mam. Więc, od czego się to zaczęło? Od sprawy ostrzeżeń drukowanych na opakowaniu papierosów, że palenie MOŻE być szkodliwe dla zdrowia, i że może prowadzić do nałogu. Jak łatwo zgadnąć przemysł tytoniowy zdecydowanie się tym projektem sprzeciwił. Ja osobiście sięm niedziwie, pewnie na ich miejscu zrobiłbym to samo. Jest jednak faktem, że przemysł ten dysponuje dość dużymi sumami, zapewne większymi niż w/w 30000 i, że

pewnie będzie walczył do upadłego wykorzystując każdą lukę i luzkę prawną, by ostrzeżeń na paczkach nie było. Jeśli więc rząd ma zamiar tę sprawę przeorsować, to musi mieć w ręku podkładki nie do zdarcia. Takie, że nic, ale absolutnie nic, nie da się im zarzucić. Nawet tego, że rząd kanadyjski opiera się na amerykańskich wynikach badań i w ten sposób niszczy od-

rebnosć kanadyjską.

"Nie chcemy być Amerykanami! My jesteśmy Kanadyjczykami i nic nas nie obchodzi do jakich oni tam wniosków dochodzą".

W tym momencie opinia Kanadyjskiego Towarzystwa Królewskiego jest na wagę złota. Naprawdę nie ma się do czego przyczepić.

Tak sobie to wszystko przemyślałem i miałem miłe uczucie, że wszystkie kawałki mozaiki leżą na swym miejscu. To naprawdę przyjemne przeniknąć potęgą intelektu ciemne machinacje rekinów finansowych i przemysłowych. Zamącił mi jednak w głowie syn, który zapytał mnie o co w ogóle chodzi w tej aferze. Streściłem mu powyższą teorię. Wysłuchał z uwagą i jeszcze raz się upewnił, że chodzi o ostrzeżenia na paczkach papierosów.

- No tak - mówię - rozumiesz, tym z przemysłu tytoniowego nie zależy na tym itd.

- A opinia publiczna, jeśli sądzić na podstawie gazet, uważa, że pieniądze są wyrzucone, bo wynik badań jest oczywisty, to znaczy wszyscy wiedzą, że palenie jest szkodliwe i prowadzi do nałogu?

- No właśnie.

- To po co w ogóle ostrzeżenia, jeżeli wszyscy to wiedzą?

Ciemna sprawa...

WOJCIECH SIARKIEWICZ



GLASNOST I PIERIESTROJKA W OCZACH OBYWATELI ZSSR

Głasnost i pieriestrojka to najmłodniejsze i chyba najczęściej obecnie używane słowa w ZSSR. A i świat dużo słyszał, sporo wie na ten temat. Czy słowa te, czy te terminy idą w parze z czynami, z realiami do których powinny być przywiązane? hasła głasnosti i pieriestrojki są dość jasne, przejrzyste i na pewno słuszne. Ale czy głasnost i pieriestrojka są właściwie realizowane, czy rzeczywiście są wprowadzane w życie...

Najłatwiej byłoby spytać się samych mieszkańców ZSSR, a oni, gdyby tylko mogli odpowiadać z własnej i nieprzymusowej woli - udzieliliby prawdziwych, nieklamanych odpowiedzi.

I oto dziennikarze kanadyjskiego "Time" pokusili się o opracowanie tego typu ankiety, oraz rozprawienie jej wśród mieszkańców Moskwy. Uzyskano 1.000 odpowiedzi, i choć nie jest to na pewno próbka reprezentatywna, to jednak na podstawie tej ankiety można wyrobić sobie zdanie o tym, co o głasnosti i pieriestrojce myślą w swej masie moskwianie.

Oto pytania dziennikarzy i odpowiedzi respondentów:

1. Czy Twoim zdaniem pieriestrojka rozwija się pomyślnie w Twoim kraju? Pieriestrojka rozwija się bez żadnych zakłóceń: 2% głosów, Pieriestrojka napotyka pewne trudności: 15% Pieriestrojka napotyka wielkie przeszkody: 56% Pieriestrojka została generalnie zahamowana: 20%.

2. Niektórzy ludzie twierdzą, że im bardziej rozwija się pieriestrojka, tym bardziej narasta opozycja przeciwko niej. Czy zgadzasz się z tym poglądem? Tak, zgadzam się: 63% Nie, nie zgadzam się: 18% Nie mam zdania: 19%.

3. Jak sądzisz, czy Twoje życie zmieni się w najbliższej przyszłości? W moim życiu nastąpią zmiany na lepsze: 25%

Moje życie się nie polepszy: 17% Będzie mi coraz trudniej żyć: 32%.

4. Na ile zmieniły się twoje warunki bytowe w ostatnich 3 latach, od momentu pojawienia się pieriestrojki? Moje warunki się polepszyły: 23% Moje warunki życiowe się pogorszyły: 25% Moje warunki życiowe nie uległy zmianie: 47%

Trudno odpowiedzieć na to pytanie: 5%.

5. Czy popierasz reformy Gorbaczowa?

W pełni je popieram: 45% Częściowo je popieram: 34% W niektórych problemach nie zgadzam się z nimi: 11% W ogóle go nie popieram: 1%.

6. Jak Twoim zdaniem zakończą się problemy narodowościowe w ZSSR? Problemy między grupami narodowościowymi ucichną, przestaną istnieć: 25% Trudności i nieporozumienia między narodowościami ZSSR będą narastać: 32%

Problemy te pozostaną na tym samym, niezmienionym poziomie: 20%

Nie mam własnego zdania: 24%.

7. Czy Twoim zdaniem osoby religijne powinny być członkami Partii Komunistycznej?

Tak, mogą być: 54% Nie powinny być: 28% Trudno to powiedzieć: 18%.

8. Czy sądzisz, że kiedykolwiek w Twoim Państwie będzie możliwość istnienia systemu wielopartyjnego? Tak, będzie taka możliwość: 33% Nigdy taka możliwość nie zostanie zrealizowana: 37% Nie mam zdania: 30%.

9. Niektórzy twierdzą, że różnice między socjalizmem a kapitalizmem są tak duże, że zawsze będą one prowadziły do konkurencyjności obu systemów. Czy zgadzasz się z tym zdaniem? Nie zgadzam się: 29%

Tak, popieram ten pogląd: 49% Nie mam zdania: 22%.

10. Jak w ostatnich latach zmienił się Twój stosunek do USA?

Mój stosunek do USA jest bardzo przychylny: 14%

Mój stosunek do USA jest bardziej przychylny teraz, niż kiedyś: 49%

Mój stosunek do USA nie zmienił się: 32%

Mój stosunek do USA pogorszył się: 1%.

11. W jakim stopniu jesteś zadowolony z istnienia głasnosti?

Jestem całkowicie zadowolony z jej rozwoju: 20%

Jestem z niej częściowo zadowolony: 29%

Jestem niezadowolony, bowiem uważam że coś takiego jak głasnost nie istnieje już: 33%

Jestem niezadowolony, bowiem uważam, że głasnost przekroczyła dopuszczalne granice: 10%

12. Jaki jest Twój stosunek do trzech słynnych przywódców partii komunistycznej w ZSSR?

	Józef Stalin	Nikita Chruszczow	Leonid Breżniew
Bardzo negatywny	30%	3%	21%
Negatywny	32%	14%	21%
Obojętny	13%	36%	18%
Pozytywny	6%	28%	4%
Bardzo pozytywny	1%	1%	8%
Trudno odpowiedzieć	18%	18%	8%

13. Twoim zdaniem: jak często brana jest pod uwagę opinia publiczna, gdy ustanawia się nowe prawa w Twoim Kraju?

Zawsze: 4%

Często: 20%

Rzadko: 46%

Nigdy: 11%

Wydaje mi się, że odpowiedzi na ostatnie pytanie są najbardziej znamienne, istotne i ważne. Otóż nadal społeczeństwo - w świetle odpowiedzi na 13 pytanie - nie ma żadnego wpływu na nowo wprowadzane ustawy. Nadal o

sprawach obywateli decyduje się poza ich plecami, nie pytając o ich zdanie i nie w imię ich interesów. Obywatel ZSSR czuje się, że nadal nie ma żadnego wpływu na swój los, na przyszłość, na ster rządów. W wielu wypadkach głasnost i pieriestrojka to hasła puste, bez znaczenia, bez pokrycia. W świetle odpowiedzi na pytanie 13, tylko cztery osoby na 100 zapytanych uważają, że rząd rządzi w oparciu o opinię społeczną, że swe nowe decyzje konsultuje ze społeczeństwem. To bardzo mało, to zaprzeczenie demokracji.

A inne pytania? Czy naród wierzy w lepszą przyszłość, czy wierzy swemu przywódcy, czy czuje, że rzeczywiście "idzie nowe"?

Gorbaczow ma duży kredyt zaufania, ale także wzrasta opozycja wobec jego reform i pomysłów. Opozycja ta nadal sądzi, że powinien istnieć rozdział między partią a Kościołem (pytanie 7 - 28% pytanych uważa, że członkowie partii komunistycznej nie mogą wierzyć w inną religię, niż ideologia leninowsko-marksistowska), opozycja nadal sądzi, że niektórzy poprzedni przywódcy partii komunistycznej wcale nie popełniali błędów (pytanie 12 - obojętny w wielu odpowiedziach stosunek do Stalina, Chruszczowa, Breżniewa), opozycja sądzi że głasnost posunęła się za daleko, tak jakby w ogóle mogły mieć granice sprawy szczerości, uczciwości i prawości (pytanie 11 - co dziesiąty odpowiada, że głasnost, czyli jawność posunęła się już za daleko).

Tyle wyniki ankiety - ciekawe jakie odpowiedzi otrzymałyby na te same pytania dziennikarze "Time" np. 5 lat temu, jeszcze przed pieriestrojką i głasnością i jakie otrzymają za kolejnych 5 lat. Co wtedy będzie z pieriestrojką i głasnością?

WITOLD GĄSIOROWSKI

Zdjęcie
ANDRZEJA
STAWICKIEGO

Sprzedawczyni mięsa
w Moskwie.



BIAŁE MYSZKI IWANA JAKOWLEWA

Pietia Mitunow nie był znanym dziennikarzem leningradzkiej "Płonącej Gwiazdy". Dla szerszego ogółu pozostawał zawsze w cieniu takich sław jak Kola Szlapaczkin, autor słynnego cyklu artykułów z życia marginesu społecznego pt. "Al Capone znad Wołgi", w którym demaskował sprzedaż dwóch beczek kwaszonych ogórków spod lady, pokątny handel samogonem i kilka innych poważnych afer gospodarczych, a nawet kryminalnych; czy Wiera Ligaczowa, autorka popularnej rubryki "Porady matrymonialne dla kołchoźników". Za to w kręgach zawodowych był Pietia uznanym autorem anonimowych "Listów do redakcji". Jego specjalnością były listy do swojego bezpośredniego przełożonego, redaktora naczelnego "Płonącej Gwiazdy" - Michaiła Aleksandrowicza Czubaczkina. Szczególnie duży rozgłos wśród kolegów zdobył sobie Pietia listem do redakcji, w którym ujawnił rolę sklepowej Paszy Czyrakowej w tzw. "Aferze śledziowej".

"Droży Towarzysze z Redakcji!" - rozpoczynał swój list Pietia - *Opinia publiczna Leningradu zaniepokojona jest brakiem śledzia solonego w naszych sklepach. Śledź od dłuższego czasu znika z półek sklepowych jak kamfora, tu i ówdzie pojawia się na krótki czas na czarnym rynku, a ostatnio stwierdzono nawet, że śledzie solone płynęły śródkiem Newy. I tak ponad wszelką wątpliwość wiarygodni obywatele ustalili, że 15 maja dostarczono do "Centrorybu" na ulicy Ojców Rewolucji 83 25 kg makreli bałtyckiej, a następnego dnia sprzedano klientom tylko 17 i pół kilo. Tego samego dnia widziano makrele na Rynku Kołymskim. Tydzień później w "Centrorybie" pojawiło się 47 kilo śledzia solonego w beczce, klientom zaś sprzedano tylko 39. Trzeba dodać, że śledź nie pojawił się więcej na rynku wewnętrznym. Dlatego w imieniu zaniepokojonych obywateli Leningradu muszę zapytać: gdzie są śledzie? Komu zależy na braku na naszym stole śledzia solonego i makreli bałtyckiej? Czy kluczem do całej sprawy pozostają tajemnicze siatki sklepowej Paszy Czyrakowej i wrzawa propagandowa na Zachodzie...?"*

I Pietia podpisał swój list zamaszystym zygakiem "Zaniepokojony klient", a redaktor naczelny dopisał: "Nazwisko i adres znane redakcji".

Po tym głosie oburzenia mas nasza nieustająca w wysiłkach milicja otoczyła specjalną opieką "Centroryb" na Ojców Rewolucji i zaraz wyszło szydło z worka. Jak ustalono, wiadome służby wywiadowcze twardymi dolarami zapłaciły sprzedawczyni "Centrorybu" Paszy Czyrakowej i kilku innym sprzedajnym ekspedientkom naszego państwa, ażeby rybę chowały na zapleczu i po godzinach przenosiły w siatkach do domów. Tam, doczekawszy nocy, miały wyrzucać ją do Newy, rozpuszczając fałszywe pogłoski.

Po tych wypadkach Pietia Mitunow został niechcący wziętym publicystą, bezlitośnie walczącym z korupcją, niekompetencją i moralnym zepsuciem. O jego listy ubiegały się najpopularniejsze rubryki prasy stołecznej, takie jak: "Pałace sprawy", czy "Głos z terenu". Pietia dwoił się i troił, wcielał się w ślusarzy i spawaczy Zagłębia Donieckiego, stawał się emerytowanym maszynistą parowozu lub kierowcą wielotonowej ciężarówki. Ale największe wrażenie zrobił w tym czasie tak zwany "Listem Kołchoźników" z nieistniejącego Kołchozu Japuśnickiego, piętnującym łapownictwo w miastach.

"My - pisał Pietia w liście ze wsi - Kołchoźnicy z Japuśnicy chcemy protestować przeciwko nieuczciwym praktykom niektórych towarzyszy w miastach. Podczas gdy na rynku odczuwa się dotkliwie brak jaj i brojlerów, zorganizowany świat przestępczy podwaja zaufanie do nas i sprzedaje kurze jaja po paskarskich cenach. Dla porównania: cena jednej kury niołki wynosi 10 rubli 35 kopiejek, cena jednego jaja w państwowym skupie - 7 i pół kopiejki od kury niołki i 9 kopiejek od kury grzebiącej. Tymczasem rekiny podziemia za jajo niołki biorą 10 kopiejek i 12 rubli za brojlera! Jest to średnio o 23% więcej, niż my otrzymujemy w naszych spółdzielniach. Przy nakładach 2 i pół rubla na dziób w skali miesiąca stwarza to

realne zagrożenie na odcinku wyżywienia narodu! Zapytacie Towarzysze zapewne - kontynuował Pietia - skąd biorą się jaja na czarnym rynku? Nie przesadzajcie chyba, jeżeli powiem: prosto spod ziemi! Od długiego już czasu niektórzy Towarzysze w miastach deprawują łapówkami kołchoźników i zaopatrują się nielegalnie w kury niołki i brojlery. Na zdobytej tą drogą bazie materiałowej tworzą podziemne drobiowe w blokach, bez odpowiedniego zezwolenia. Brojlery trzymają po piwnicach obok konfitury (przywiązane za pazury), kury grzebiące przywiązane za pazury, puszcza się przez małe okienka. Niołki siedzą w gołębnikach, a gdzieś tam chrząknę wieprz!

Dlatego my, robotnicy rolni z Japuśnicy, od zarania przestajemy z naturą i pomienioną miłującą, protestujemy przeciwko łapówkarskiej obyczajowości Towarzyszy miastowych i niehumanitarnym metodom chowu drobiu.

Towarzysze, spuście kury ze sznurka! W imieniu Załogi Kombinatu Japuśnickiego Traktorzysty "Bielugi" A pod spodem inna, znana już ręka dopisała: nazwiska i adresy znane redakcji.

Pietia Mitunow załudniał prasę prostymi ludźmi, animował zastygłe Koła Gospodyń Wiejskich, uczył szydełkowania stare rosyjskie babuszki. Doszło do tego, że niepodzielnie zapanował nad kilkoma rubrykami. Podobno sam Pierwszy Sekretarz Leningradzkiej Organizacji Partyjnej - Wasyl Beznogi czytywał rubrykę "Jak w stodole, tak na stole" i brał się pod boki ze złości na niedołęstwo organów ścigania.

Tymczasem zmieniająca się z każdym dniem coraz szybciej rzeczywistość stawiała przed Pietrą nowe zadania.

"W obecnej dobie - pisał w zamówieniu do Pietii redaktor naczelny "Wieści Emerytów" - trzeba przede wszystkim wyeliminować z naszych gazet anonimowość. Bo, kto to jest "Zaniepokojony Klient", albo "Bezpartyjny Zawiadawca Stacji". Już nie bezcielesny "Zropanczony Ojciec czwórka dzieci" zostaje pozbawiony pracy przez sko-

rumpowane kierownictwo fabryki, ale człowiek z krwi i kości - Towarzysz Wacław Michajłow, absolwent 14 Realnej Szkoły w Mińsku. Niech ludzie pokażą swoje twarze, niech łączą się w organizacje zawodowe, niech tworzą Obywatelskie Komitety na Rzecz Ochrony Środowiska Naturalnego!" Na odzew nie trzeba było czekać zbyt długo. Zaraz po piątkowym specjalnym wydaniu "Wieści Emerytów" z kolorową wkładką dla byłych pracowników przemysłu włókienniczego, niezależne ugrupowanie "Inicjatywa Obywatelska" wystąpiło z apelem:

"Niech pijacy wstrzymają się od użycia alkoholu przynajmniej w dni wolne od pracy", który poparł na przedostatniej stronie "Abstynent od dziecka", Iwan Nagorny z Kijowa:

"My znamy obywateli, którzy nigdy nie splamili się czynem partyjnym, za to ciurkiem ciągną samogon z gąsiora!". Zaś hydraulik z Alma-Aty, Wasyl Sobiewadze, zaatakował wprost Ministerstwo planowania:

"Dlaczego - zapytywał na piątej szpalcie "Literaturnej Gazety" - produkcja gumowych zatyczek od zlewozmywaków musi być centralnie planowana?"

Ogólna erupcja otwartości nie obeszła się bez komentarzy w prasie zagranicznej.

"Coś jakby drgnęło" - donosił stały korespondent Washington Post w Moskwie, Mike Brown. A akredytowany przy rządzie radzieckim korespondent New York Timesa entuzjastycznie zapytywał w artykule "Pytania o pieriestrojke":

"Czyżby głośność dotarła do kołchozu?"

Na co pewien angielski dyplomata, bawiący w Moskwie z przyjacielską wizytą, w wywiadzie dla amerykańskiej stacji telewizyjnej NBC odpowiadał stanowczo: "Tak!". I na dowód pokazywał gruby plik artykułów Pietii.

"Stało się faktem - dodawał - Pieriestrojka w natarciu!"

Pewnego jednak dnia błyskotliwa kariera Pietii Mitunowa stanęła pod znakiem zapytania. Oszolomiony międzynarodowym sukcesem Pietia postanowił zająć pryncypialne stanowisko w sprawie tzw. białych plam w historii. Swoją list do "Literaturnej Gazety" rozpoczął opanowanymi już do perfekcji

wstępными formalnościami, po czym nie zwlekając ani chwili przeszedł do natarcia:

"... Bo co to są w ogóle białe plamy? - zapytywał retorycznie i zaraz udzielał odpowiedzi - Nawet stróż nocny na budowie "Instytutu Reakcji Łańcuchowych" Iwan Jakowlew zwierzał mi się niejednokrotnie, że po wypiciu pół litra naszego moskiewskiego samogonu, widzi przed oczami białe myszki. Dalsze 50 gram powoduje, że Iwan przeistacza się w sekretarza Komitetu Dzielnicowego, a następnie w milicjanta kierującego ruchem na skrzyżowaniu przy Placu Czerwonym. I tak po stopniach kolejnych pięćdziesiątek Iwan wchodzi jako Pop do naszej Świętej Cerkwi i przykleknuwszy na progu kaja się: "Jam ci pokorny sługa Towarzyszu..."

Iluzja Towarzysze! Iluzja! Bóg umarł w czasie Rewolucji! Białe plamy to zwiady pijanej opozycji, to białe myszki przed oczami Iwana Jakowlewa! Im więcej wypijecie Towarzysze, tym większe brednie wymyślicie. Ostrzegamy! Pół litra samogonu i ani kropli więcej!". I Pietia nie namyślając się długo podpisał:

Prof. dr Fizyki Molekularnej
Dyrektor Moskiewskiego
Instytutu Atomistyki
Członek Korespondent Radzieckiej
Akademii Nauk
Afanasij Niekrasow

I stała się rzecz straszna. Dyplomowany cenzor Piotr Aleksandrowicz Poługin, rzuciwszy okiem na nagłówek, zatwierdził list do druku. Dopiero zecer składający tekst, Borys Pawłowicz, zdenerwowany przybiegł z tekstem Pietii w rękę.

- Piotr Aleksandrowiczu - zwrócił się do cenzora - spójrzcie z łaski swojej, co też Mitunow wypisuje!

- Już widziałem - odrzekł spokojnie cenzor.

- I co?

- Pietia tak zawsze, lepiej nie denerwować się czytaniem.

- Toż to same banialuki.

- Dlatego drukujemy.

- A ile błędów...

- Borysie Pawłowiczu, gdybym ja przejmował się błędami Mitunowa, to z jego listów pozostałoby tylko nagłówek, np. Szanowni Towarzysze Redaktorzy i podpis, np. "Cierpiący na reumatyzm Rybak znad Kaspijskiego Morza". Musicie zrozumieć, Pietia to człowiek prosty, ma tylko 6 klas. To głos nieuczonego ludu.

A wtedy nad Moskwą zawisła czarna chmura, coś, jakby słońce zaszło w samo południe nad piramidami. Już wieczorne wydanie Izwestii biło na alarm:

"Zewrzyjmy szeregi! Kontrrewolucja szykuje się do natarcia!". Reakcja centralnej "Prawdy" utrzymana była w bardziej spokojnym tonie:

"Białe plamy w naszej historii istnieją - pisał redaktor naczelny Oleg Woroncow - mimo zaprzeczeń konserwatywnej części aparatu biurokracyjnego".

Natomiast w prywatnym liście Oleg Woroncow nie był już tak powściągliwy.

"Póki wy towarzyszu - pisał do Pietii - przebiegaliście się w babskie fatałaszkę, stroiliście głupawą minę do kołchoźników, nasza Partia przymykała jedno oko na waszą rozbijającą robotę. Ale dziś posuwacie się za daleko! Wy nie będziecie białych plam naszej tysiącletniej historii zapisywać błędami ortograficznymi i zalewać moskiewskim samogonem. Jesteście skończeni jako profesor (Moskiewskiego Instytutu) Fizyki Molekularnej, dyrektor Moskiewskiego Instytutu Atomistyki i Członek Korespondent Radzieckiej Akademii Nauk! I tak dalej...

A dyplomowany cenzor Piotr Aleksandrowicz Poługin wycina podobno teraz na prowincji brzydkie słówka z dziecięcego pisma "Koziołek".

KONIEC

GRZEGORZ WYSOCKI

(IPNS)



CI SAMI - W NOWYCH ROLACH

Tym razem odstępuję od przyjętego schematu i pisać będę o książce polskiej. A czemu? Po pierwsze, i w naszym języku ukazują się takie, które zasługują na miano "lektur nieobojetnych" nie tylko dla Polaków. Refleksje, opinie, ale przede wszystkim relacjonowane w nich fakty mogą przemówić do wyobraźni Kanadyjczyków na równi z faktami relacjonowanymi przez autorów zachodnich. Ci ostatni zresztą - i jest to druga przyczyna mego wyłamania się z przyjętej reguły - nie poruszają się jeszcze z zasady po czarodziejskiej krainie głośności i pieriestrojki na tyle pewnie, by mogli zaferować gzytającej publiczności teksty rzeczowe, wolne od zauroczenia "wielkimi przemianami". Zaś w epoce owych przemian trudno powoływać się na przykłady z epok poprzednich. Nikt z zauroczonych nie uzna przecież za aktualne twardego podglebia, na którym wykiełkowały te czy inne efektowne głośnościowe zjawiska.

Książka Jana Józefa Szczepańskiego "kadenicja" również nie mówi o dniu dzisiejszym. Relacja prezesa rozwiązanego w sierpniu 1983 ZLP obejmuje okres 1981-85, lata gdy Jan Józef Szczepański stał na czele zarządu owego Związku. A jednak jest ona aktualna. Główni bohaterowie relacji Szczepańskiego - Kiszcak, Rakowski, czy też figury pomniejsze, literaci w rodzaju Koźniewskiego czy Lenarta, nadal występują na politycznej scenie Peerelu. W nowych, rzecz jasna, rolach. A może nie w tak całkowicie nowych? Może w tych samych? Tyle że z epoki wczesnych lat osiemdziesiątych, epoki wielkiego kija i małej marchewki, przeszli w obecną epokę większej marchewki i mniejszego kija, bo zmuszają ich do tego okoliczności?

Książka Szczepańskiego jest w największej swej partii opisem beznadziejnej walki legalnie wybranego w roku 1981 zarządu ZLP przeciw mactwom,

naciskom i wybiegom, które miały doprowadzić ów zarząd do ugięcia się i samolikwidacji, tak by władza mogła z operacji zdławienia Związku wyjść z czystymi rękami. Co jej się, jak wiadomo, nie udało i ZLP musiała rozwiązać. Jan Józef Szczepański stworzył nowy niezależny związek pisarzy. Był także uczestnikiem rozmów okrągłego stołu. Warto to podkreślić, by uwiarygodnić w oczach ludzi zauroczonych "wielkimi przemianami" prawdziwość portretów aktualnych głosicieli odnowy. Zaś o owe portrety głównie w niniejszym tekście idzie. No i o atmosferę gry, atmosferę stwarzaną przez tych, którzy do owej gry zasiadają ze znaczącymi kartami.

Prezes zawieszony w działaniu ZLP stykał się z władzami niemal od pierwszych dni stanu wojennego.

"Koło czwartej poszedłem do naszej stołówki na obiad. Nim jednak zdążono podać mi zupę, przybiegł Andrzej Braun z wiadomością, że ktoś z MSW chce się ze mną widzieć. Był to funkcjonariusz Służby Bezpieczeństwa z zaproszeniem na natychmiastową wizytę u ministra. Zawieziono mnie samochodem na Rakowiecką. Pierwszy raz w życiu znalazłem się w gmachu Ministerstwa Spraw Wewnętrznych. Uderzył mnie panujący tu spokój. Szerokie korytarze były wzorowo czyste, urzędnicy i urzędniczki poruszali się po nich cicho i bez pośpiechu, z minami sumiennych, zdyscyplinowanych pracowników. Generał Czesław Kiszcak, szef Służby Bezpieczeństwa i członek junty, przyjął mnie w wielkim, elegancko urządzonej gabinecie. Był w mundurze. Średniego wzrostu, dobrze zbudowany, z suchą, przystojną twarzą, robił wrażenie raczej wojskowego niż policjanta. Kazał sekretarce przynieść kawę i koniak, częstował ciastem, które, jak z dumą oświadczył, wypiekane jest w tym gmachu. "Nie wszystko u nas jest złe" - dodał jowialnie. Nim zdołałem

powiedzieć cokolwiek, wyraził ubolewanie z powodu aresztowania profesora Szaniawskiego. "To była pomyłka" - zapewnił mnie. "Nic o tym nie wiedziałem. Kazałem natychmiast zwolnić profesora i przeprosić go za to fatalne nieporozumienie".

... Zaczęłem moją interwencję od sprawy pobicia internowanych w Załężu. Kiszcak oświadczył, że nie wie o tym incydencie, równocześnie jednak potraktował rzecz bagatelizująco. Wiadomo, rzekł, że służba więzienna nie składa się z ludzi delikatnych i tego rodzaju fakty zdarzają się wszędzie, nawet w najbardziej demokratycznych krajach. Jego wywody przerwał dzwonek telefonu. Przekazywano jakiś meldunek. Kiszcak, z notesem w ręku, zadawał pytania. "Powielacz czy drukarnia? Drukarnia. Ile egzemplarzy? Kiedy?" A więc tak to wyglądało z tej strony, z tego gabinetu, gdzie w nastroju towarzyskiej pogawędki popijałem kawę.

Jakby dla umocnienia mnie w przeświadczeniu, że znajduję się w strefie łagodności i cywilizowanych obyczajów, generał wysłuchał życzliwie moich prośb, zanotował nazwiska, a w sprawie Anny Gorazd, pisarki z Krakowa, znajdujące się w bardzo złym stanie zdrowia, zatelefonował zaraz do krakowskiego SB i kazał zwolnić ją natychmiast. Przy pożegnaniu zrobił mi jednak wymówkę, że niektóre z wyreklamowanych przeze mnie osób powracają do "niewskazanej działalności".

To było spotkanie jedno z pierwszych. Od następnych nie dzieli ich zbyt wielki upływ czasu, a jednak...

"Następnego dnia, czternastego wziętem udział w delegacji, która udała się do ministra Kiszcaka z interwencją w sprawie rozwiązania ZASP-u. Była to inicjatywa Komitetu Porozumiewawczego, a skład delegacji odzwierciedlał ten stan rzeczy. Poszło nas czterech: Klemens Szaniawski, Józef Patkowski -

prezes Związku Kompozytorów, Janusz Ejsmont - wiceprezes Związku Artystów Plastyków, i ja. Z miejsca natrafililiśmy na zdecydowany opór generała. Za wszystkie trudności występujące w dziedzinie kultury zrzucał winę na nas - na opór środowisk inteligentnych. Nieoczekiwanie wystąpił w obronie telewizji (którą przedtem, w rozmowach ze mną, oceniał bardzo krytycznie), twierdząc, że to opozycja usiłowała manipulować tym środkiem przekazu. Powołał się na przykład niejakiego Samitowskiego, który, jak utrzymywał, padł ofiarą nagonki "Solidarności" za to, że mówił prawdę. Afera Samitowskiego miała miejsce przed ogłoszeniem stanu wojennego, a jej temem była akcja "Solidarności" przeciwko wojewodzie olsztyńskiemu, któremu opinia publiczna zarzucała nadużycia finansowe. Samitowski wystąpił wówczas przed kamerami i kontratakem,

oskarżając z kolei przywódców regionu olsztyńskiego o nadużycia".

Afera Samitowskiego była swego czasu głośna. Autora bezczelnego i kłamliwego reportażu telewizyjnego zawieszono w końcu w prawach wykonywania zawodu i usunięto z SDP. Epitety dotyczące reportażu nie są zbyt mocne. Broniąc honoru towarzysza sekretarza KW, rzekomo pomówionego o budowę własnej willi ze społecznych pieniędzy, Samitowski mignął przez chwilę na ekranie telewizora zapłaconymi rachunkami za roboty budowlane. Każdy, kto ma oko wyszkolone w szybkim czytaniu dostrzegł jednak bez trudu nie tylko wielki stempel "zapłacono", lecz i to, że rachunki owe nie opiewały na nazwisko towarzysza, ale na instytucję - KW.

Zostawmy jednak te stare dzieje. Oto jeszcze jeden przyczynek do charakterystyki generała Kiszcaka.

W trakcie rozmowy Kiszcak "ożywił się i - niespodziewanie - wygłosił pochwałę Zbigniewa Bujaka, który, jak dotąd, "nie popełnił błędu". Nagle, z miną odkrywcy zawołał: "Mam pomysł! Niech pan powie Bujakowi, że chcę z nim rozmawiać. Dam wszelkie gwarancje bezpieczeństwa". "Chętnie - powiedziałem - ale niech mi pan poda jego adres". Roześmiał się. "A, ba! Gdybym go znał. W tym cały problem. Szukamy go od miesiący".

O spotkaniach z Rakowskim w następnym numerze.

KAROLINA JANKOWSKA

22 czerwca 1989, Wrocław
Demonstracja Solidarności Walczącej i PPS-RD. Copyright Mirage



JAK ZROBIĆ PIENIĄDZE W KANADZIE

ODCINEK 6

ZŁOTE MONETY

Kilka krajów wybija złote monety. Najstynniejsze są południowoafrykańskie Krugerrandy oraz amerykańskie Eagles. Od kilku lat wytrwale zdobywają świat kanadyjskie Maple Leaf. Wszystkie te monety mam w swej kolekcji. Oprócz tego mam także austriacką Corone (ważącą 0.9802 uncji co sprawia kłopoty, gdy trzeba ustalić jej wartość), chińską Pandę (właściwie miałem, gdyż wszystkie po masakrze pekińskiej przekazałem na fundusz pomocy studentom chińskim), australijską Nugget, nowozelandzką Kiwi, brytyjską Britannię, meksykańską Peso.

Monety wybijane są w różnych wielkościach. Maple Leaf mają trzy rozmiary - 1 uncji, 1/4 uncji oraz 1/10 uncji. Kupując złote monety płacimy za nie jak za aktualną cenę złota oraz pokrywamy tzw. opłatę dodatkową, obejmującą koszty produkcji, pośrednictwa i wartość numizmatyczną. Generalnie im mniejszych rozmiarów kupujemy monety tym opłata dodatkowa jest większa. Kupując monetę 1/10-uncyjową opłata ta wynosi około 10-12% aktualnej ceny złota zawartego w monecie, kupując monetę 1-uncyjową opłata ta wynosi

2,5% do 4%. Różne banki i instytucje sprzedające złote monety pobierają różne opłaty dodatkowe - warto więc to sprawdzić przed zakupem.

Gdy sprzedajemy monety, otrzymujemy jedynie część zwrotu opłaty dodatkowej. Np. gdy kupując monetę 1/10-uncyjową bank pobrał od nas np. 12% opłaty dodatkowej, ten sam bank, gdy sprzedamy mu monetę zwróci nam np. tylko 8% opłaty dodatkowej. Handlując monetami trzeba starać się, aby ta różnica między ceną kupna i sprzedaży była jak najmniejsza. Ci, którzy kupują monety w Kanadzie muszą uwzględnić także podatek prowincjonalny, którego nie stosują jedynie dwie prowincje: Alberta i Wyspa Księcia Edwarda. W Ontario wynosi on obecnie 8%, w Quebecu - 9, w Nowej Fundlandii - 12%, w Saskatchewan 5%. Oczywiście podatek ten jest niezwracalny.

Zaletą monet jest to, że jeszcze łatwiej je sprzedać bądź spieniężyć niż sztaby czy płytki. Wadą jest to, że również trzeba je jak złoto przechowywać (co kosztuje), a ponadto, jeśli zrobimy na nich rysę jako uszkodzone tracą na wartości numizmatycznej.

Ja kupuję monety głównie dlatego, gdyż mam specjalny klaser, w którym je trzymam i od czasu do czasu zaglądam do niego, co sprawia mi przyjemność i relaksuje. Czasami także jak niespodziewanie w pośpiechu idę do kogoś na przyjęcie urodzinowe bądź coś w tym stylu - jako upominek wręczam złotą monetę (na ogół jak najlżejszą - he, he). Jeśli ktoś inaczej na to patrzy, wówczas powinien skupić się wyłącznie na zakupie złota w sztabach i płytkach, co jest mniej kosztowne. Złote monety można i należy kupować w tych samych bankach i instytucjach, które wymieniałem w odcinku 4. Zawsze należy sprawdzić, który bank oferuje najlepsze ceny.

Od zakupu zwykłych złotych monet należy odróżnić zakup złotych monet o wartości numizmatycznej. Co prawda pewną wartość numizmatyczną mają także zwykłe monety jak Eagles, Krugerrandy, Maple Leafs itp., ale wybijane są one w praktycznie nieskończonych seriach i jako pozycja numizmatyczna nigdy nie znajdują się w moim klaserze. Natomiast co pewien czas wybijane są monety pamiątkowe, w pewnych krótkich seriach ze ściśle

podaną liczbą ile monet puszczono w obieg. Generalnie im krótsza seria tym większa wartość numizmatyczna.

W odcinku 2 przedstawiłem awers pamiątkowej monety ze złota o próbie .9999, wypuszczonej przez kanadyjską mennicę - The Maple Leaf Mint dla upamiętnienia amerykańsko-kanadyjskiego układu o wolnym handlu. Monety te zostały wypuszczone w 4 seriach: 2000 monet złotych 10-uncyjnych o średnicy 90 mm, 15 tys. monet złotych 1-uncyjnych o średnicy 36 mm, 50 tys. monet złotych 1/4-uncyjnych o średnicy 21 mm i 250 tys. monet srebrnych 1-uncyjnych o średnicy 36 mm.

Nabyłem trochę tych monet, ale do dzisiaj się zastanawiam czy zrobiłem dobrze. Kilka tych największych i tak i tak bym kupił ze względu na to, że byłem i jestem entuzjastą wolnego handlu USA-Kanada oraz wysoko cenę prezydenta Reagana. Ale czy zarobię na reszcie pozostaje słodką tajemnicą... no właśnie kogo?

Otóż monety te właśnie ze względu na ich numizmatyczny charakter kosztują o wiele więcej niż zawarte w nich złoto. Przykładowo 10-uncyjowa moneta kosztuje 10 980 dol. kan., gdy płacimy po otrzymaniu towaru bądź 9980 dol., gdy płacimy z góry, a więc do naszego zamówienia dołączamy płatność. Jak wiemy, uncja złota kosztuje obecnie około 450 dol. kan., gdy tymczasem kupując tę pamiątkową monetę trzeba zapłacić dwa razy tyle. W przypadku

monet mniejszych złoto w nich zawarte jest nawet ponad dwukrotnie droższe niż jego aktualna cena.

Czy nabycie tych monet jest więc opłacalne? Tak, ale wyłącznie jako długofalowa inwestycja. Jeśli przekażemy je w spadku naszym wnukom, z pewnością będą z wdzięcznością wspominać dziadzia i babcię. Chociaż w bardzo sprzyjających okolicznościach można będzie na tym zarobić już do 10 lat, tzn. gdy cena złota pójdzie drastycznie w górę.

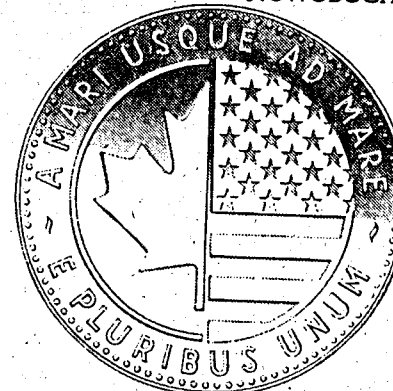
W następnym odcinku o złocie na papierze.

W czerwcu kupiłem akcje następujących firm na giełdzie torontońskiej: The SNC Group Inc. \$6 za akcję, The Consumers Gas Company LTD - \$26, Quebec Telephone \$15, Power Corporation of Canada \$15, Placer - Dome Inc. \$16, Westcoast Energy Inc. \$19, The Royal Bank of Canada \$45, Imasco Limited \$34, The Toronto-Dominion Bank \$41, Canada Malting Co. Limited \$28, New Harding Group Inc. \$6, Canadian Pacific Limited \$23, Campbell Soup Company LTD. \$21, The Seagram Company Limited \$28, Greyhound Lines of Canada LTD. \$29.

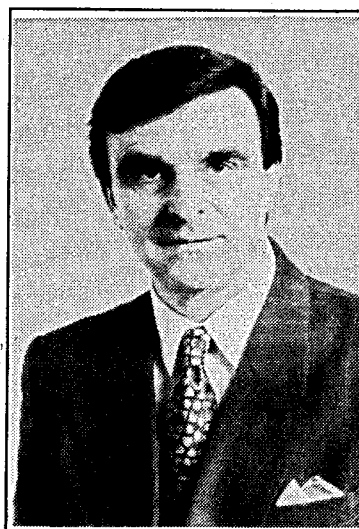
Uważam, że w perspektywie długofalowej akcje tych firm będą szły systematycznie w górę. Greyhound np. pójdzie w górę ze względu na systematyczny wzrost zapotrzebowania na usługi transportowe. Jeśli np. rząd kanadyjski skończy subsydiowanie kolei państwo-

wych wówczas wzrost cen akcji Greyhounda może być bardzo spektakularny. W górę, moim zdaniem, pójdą także akcje wszystkich wymienionych wyżej firm żywnościowo-konsumpcyjnych. W czerwcu pozbyłem się z pewną stratą akcji Tridel Corp. (firma ta uwickana jest w aferę Patrycji Starr i jej akcje spadają) oraz pozbyłem się akcji Cineplex Odeon Corporation, gdyż nie podoba mi się to w jaki sposób próbuje przejąć firmę na własność Garth Drabinsky. Cineplex wykazuje ponadto kilka innych niebezpiecznych tendencji spadkowych (m.in. poważne zadłużenie) i zdecydowałem się na sprzedaż akcji Cineplexu, gdyż myślę, że w nadchodzącym czasie akcje te poważnie spadną.

Kłaniam się
NOWOBOGACKI



W odcinku 2 pokazałem awers. Tutaj rewers złotej pamiątkowej monety wypuszczonej dla upamiętnienia amerykańsko-kanadyjskiego układu o wolnym handlu.



ANDRZEJ BERNARDYN - R.E. Broker

PIERWSZE i JEDYNE
POLSKIE
BIURO REAL ESTATE
W
MISSISSAUGA
3035 'A' Hurontario St.



2091 Hurontario St., Mississauga - nowe 3-sypialniowe condominium, basen, korty tenisowe. Wyjątkowa okazja - właściciel przeniesiony - musi sprzedać.
31 Hanson Rd. Mississauga - 4-letni dom - piwnica z osobnym wejściem - rentowana za \$600, 3 sypialnie, 4 łazienki. Super dom za cenę bliźniaka.

Nikt nie zna Mississauga lepiej niż my

566 - 5656



ANDRZEJ MAJEWSKI - R.E. Broker



H.M.T.
EAGLE
REAL ESTATE LTD.

3290 Lakeshore Blvd. W. TORONTO, ONT. M8V 1M4

Chcesz dobrze kupić lub sprzedać dom,
business lub apartament zadzwoń do nas!

Doświadczeni agenci

MILA I FACHOWA OBSŁUGA KLIENTÓW

H.M.T. "Eagle" Real Estate Ltd.

udzieli Ci szybkiej i fachowej porady, wycenią
interesującą Cię nieruchomość, przeprowadzą sprawnie
transakcję. Naszą dewizą: rzetelność i kultura obsługi

Dzwoń z zaufaniem o każdej porze

259 - 9231

KRÓTKO:

• Jan Paweł II oglądał z trybun lekkoatletyczny mityng w Formii.

• Dwaj Polacy, Jankowski i Francyszyn awansowali w Rybniku do finału kontynentalnego indywidualnych MŚ na żużlu.

• T.Nagórka ustanowił rekord Polski na 100 m ppł czasem 13,48. Nowy rekord Europy Anglika Jacksona wynosi 12,99.

• Holender Timmans wygrał szachowy turniej w Rotterdamie. Karpow przegrał dwa ostatnie pojedynki.

• Nasi pięściarze rozegrali kolejną serię spotkań I ligi. Wyniki: Legia - Jastrzębie 15:5; Igloopol - Zagłębie Lubin 14:6; Górnik Sosnowiec - Gwardia Warszawa 12:7; mecz Czarni - Stocznowiec nie odbył się. Prowadzą: Igloopol, Gwardia i Czarni - po 11 pkt., przed Górnikiem - 9 pkt.

• I znów o rodzinie Idzi. Pani Dorota wygrała jednodniowe zawody w pięcioboju nowoczesnym we Frankfurcie nad Menem. Wśród mężczyzn zwyciężył Anatolij Starostin (ZSSR). W klasyfikacji drużynowej triumfowali Dorota i Jarosław Idzi.

• W Inglewood w Kalifornii dobiegł końca siatkarski turniej o puchar USA. W finałowym pojedynku zespół gospodarzy gładko pokonał drużynę ZSSR 3:0 (15:9, 19:9, 15:5).

• Mistrzostwa Polski w podnoszeniu ciężarów stanowiły ostatni ważny sprawdzian przed mistrzostwami świata i Europy, które odbędą się we wrześniu w Atenach. Najlepiej dzwigali - Sławomir Zawada (kat. do 90 kg), Marek Seweryn (67,5 kg) i Waldemar Kosiński (75 kg). Osiągnięte przez nich rezultaty mieszczą się w piętnastu najlepszych wynikach, uzyskanych w ubiegłym roku na świecie. Ciężar podniesiony przez Zawadę 400 kg w dwuboju plasuje go w najściślejszej czołówce globu - z czterema reprezentantami ZSSR.

• Zbigniew Przybyła i Ryszard Gancewski powrócili z motocyklowego supermaratonu Rajdu Inków - Incas Rally - na terenie Peru. Zbigniew Przybył zajął trzecie miejsce, a Ryszard Gancewski - szóste.

• Artur Wojdat nie zadowolili się zwycięstwami w międzynarodowym mityngu pływackim w Mission Viejo. Dorzucił do nich także rekord Polski na 100 m dow. W zwycięskim wyścigu, rozegranym w ostatnim dniu zawodów, osiągnął 51,18 poprawiając o 0,10 sek. własny rekord z maja ubiegłego roku.

• W szwedzkiej miejscowości Umea zakończyły się mistrzostwa Europy w pięcioboju nowoczesnym mężczyzn w konkurencji sztafet. Dobrze spisali się reprezentanci Polski (Dariusz Goździk, Sławomir Kopeć i Jarosław Idzi), którzy wywalczyli brązowy medal, gromadząc 4613 pkt. Zwyciężyła ekipa ZSSR (Witosławski, Jagoraszwili, Starostin) - 5030 pkt. przed Włochami - 4615 pkt. Kolejne lokaty przypadły sztafetom Węgier, CSRS i Francji. W kończących mistrzostwa konkurencjach - biegu przełajowym i jeździe konnej - Polacy zajęli, odpowiednio 6 i 5 miejsce.

• Od nowego sezonu, Ryszard Tarasiewicz grać będzie w szwajcarskim I-ligowym zespole Neuchatel Xamax.

• Jedyny Polak biorący udział w słynnych regatach królewskich w Heuley - Kajetan Broniowski - zakwalifikował się do finału wyścigu jedynek o diamentowe wiosła. W finale przegrał jednak o długość łodzi z wioślarzem CSRS - Chalupą.

• Kolarski wyścig w Austrii wygrał Austriak Alois Pfleger przed Włodzimierzem Szewczenką (ZSSR) i Januszem Daminem (Polska).

• W Orele ZSSR, gdzie odbywają się szczytowe mistrzostwa Europy kobiet, rozegrano 5 konkurencję. Polka Anna Chrzęszcz z czwartego miejsca awansowała na drugie po pięciu konkurencjach. Prowadzi Maria Kiziratowa (CSRS).

• Podczas plenarnego posiedzenia Zarządu Głównego Polskiego Związku Motorowego w Warszawie, o zwolnienie z pełnionej przez 33 lata funkcji, poprosił dotychczasowy prezes - Roman Pijanowski. Nowym prezesem PZMot został wieloletni wiceprezes tej organizacji - Andrzej Witkowski. Roman Pijanowski został honorowym prezesem PZMot.

• Tyczkarz Mirosław Chmara zajął drugie miejsce w międzynarodowym

mityngu w Dijon. Polak uzyskał 5,65 i przegrał z Francuzem Philippem Colettem - 5,75.

• W Vigo zwycięstwo odniósł Henryk Jankowski - przebiegł 3 km z przeszł. w czasie 8.28.04. Trzeci w biegu na 800 m był Ryszard Ostrowski - 1.46.42 (zwyciężył Dżerdonne Kwizera) z Burundii - 1.45.90.

• Już od 1 lipca startuje tradycyjny turniej "Inertoto", zwany też "Panasonic Cup", bowiem firma ta, obok totalizatora, jest głównym sponsorem imprezy. Wystartują w niej w tym roku dwie polskie drużyny Wisła Kraków i Stal Mielec.

• W Cardiff odbył się międzynarodowy turniej w podnoszeniu ciężarów zaliczany do klasyfikacji Pucharu Świata. Spośród czterech naszych reprezentantów najlepiej spisał się Krzysztof Siemion, który zwyciężył w wadzie do 82,5 kg z wynikiem 355,8 wyprzedzając znanego Rumuna Andrei Soaso - 340,0 kg. Drugie miejsce w wadze do 75 kg zajął Waldemar Kosiński - 320,0, przegrywając jedynie z reprezentantem ZSSR Fiodorem Kasapem - 345,0.

• Nagrodę im. Pierre de Coubertena za postawę podczas całej kariery sportowej przyznano świetnemu pięściarzowi kubańskiemu, który w 1988 zakończył karierę - Teofilo Stevensonowi.

Nagrodę "Fair Play" za 1988 przyznano kanadyjsko-sowieckiej ekspedycji narciarskiej, która przeszła z ZSSR do Kanady przez Biegun Północny. Dyplomami honorowymi za szczególnie sportowe gesty wyróżniono kilkunastu sportowców, a wśród nich polskiego tenisistę stołowego - Andrzeja Grubbę.

• Sowiecki pływak Dmitrij Wołkow uzyskał podczas mityngu w Cannes najlepszy wynik na świecie w wyścigu na 50 m st. klas. - 28.05 sek.

BOKS

USA - POLSKA 12:12

Reprezentacja Polski w boksie zremisowała w Chicago w hali Rosemont Horizon z zespołem USA 12:12. Jest to pierwszy remis w historii potyczek pięściarzy USA i Polski przy 8 zwycięstwach Amerykanów i 8 Polaków.

Wyniki walk, zwycięzcy na pierwszym miejscu: 48 kg: L.Olszewski - M.Johnson 3:0, 51 kg: L.Sandtanner - K.Wróblewski 3:0, 54 kg: J.West - walkower, wskutek wycofania z ekipy R.Ciby, 57 kg: R.Rudzi - T.Randolph 3:0, 60 kg: M.Knapik - walkower, 63,5 kg: A.Możdżeń - A.Martinez 3:0, 67 kg: B.Thomas - J.Olejniczak 3:0, 71 kg: J.Dyda - G.Payne 2:1, 75 kg: S.Brennan - S.Lakomiec 2:1, 81 kg: T.McGoven - J.Strzechowski 2:1, 91 kg: A.Colota - B.Powell 3:0, +91 kg: E.Donerison - J.Zarenkiewicz - dyskwalifikacja Polaka w 3 rundzie.

PIŁKA • PIŁKA • PIŁKA

MOTOR I ZAWISZA
W I LIDZE

Najważniejszym piłkarskim wydarzeniem minionego weekendu były oczywiście dwa barażowe rewanże, które decydowały o tym jakie zespoły w nowym sezonie będą występowały w I lidze 1989/90. Po środowych spotkaniach GKS Jastrzębie z Zawiszą (0:0) i Pogoniz Motorem (3:2) szanse na awans występujących przed własną widownią drugoligowców wydatnie wzrosły. W sobotę (1 lipca) okazało się, że nadzieje i oczekiwanie nie były bezpodstawne. Motor i Zawisza pokonały solidarnie rywali po 2:0 i znów będą grać w 16 krajowej piłkarskiej elicie.

ANDRZEJ STREJLAU
TRENEREM
REPREZENTACJI

Trenerem naszej reprezentacji piłkarskiej został b. asystent K.Górskiego, trener Legii - p. Andrzej Strejla. W chwili obecnej to chyba najlepszy wybór, choć to czas pokaże. Wiele osób stawiało na p. Leszka Jezierskiego, który również zdawał się być godnym stanowiska trenera kadry narodowej. Jednak tuż po wyborze Andrzeja Strejlaua, Leszek Jezierski podjął decyzję o rezygnacji z działalności w Komitecie Wykonawczym PZPN oraz z działania w radzie trenerów PZPN. Zapytany, czy nie żałuje swej decyzji powiedział: "Nie żałuję, a nawet utwierdzam się w przekonaniu, że postąpiłem słusznie (...). Od razu muszę się zastrzec, że nie ma ona charakteru odwetu za to, że nie wybrano mnie trenerem reprezentacji". (...)

Otrzymałmy informację o szczegółach wypadku polskich alpinistów w Himalajach, w którym zginęło pięciu Polaków.

LAWINA

W historii podboju himalajskich szczytów polscy alpinisci odegrali znaczącą rolę, a w pierwszych zimowych wejściach polskie ekipy są ciągle w ścisłej czołówce. Tragedia polskiego zespołu podczas zejścia po udanym ataku na najwyższy z ośmiotysięczników wstrząsnęła wszystkimi. Jest to największa polska tragedia w Himalajach.

Polsko-amerykańska wyprawa na Mount Everest. Wiosna 1989. Jedną z wielu wypraw działających w rejonie najwyższych gór świata - Himalajach. Tym razem z zamiarem ataku na M.Everest jedną z najdłuższych i najtrudniejszych dróg - zachodnią granią. Koniec maja w Himalajach to pora monsunów i lawin. Zezwolenie władz nepalskich na działalność górską kończyło się w ostatnich dniach maja.

22 kwietnia 19-osobowa wyprawa zajął na wysokości 5300 m obóz-bazę.

W skład międzynarodowego zespołu weszli: czterej Amerykanie, trzech Meksykańczyków, jeden Kanadyjczyk - Nick Cienski z Ottawy, jeden Szkot i dziesięcioosobowa grupa Polaków - Eugeniusz Chrobak (kierownik wyprawy), Zygmunt Heinrich, Mirosław Falco-Dąsał, Janusz Majer, Artur Hajzer oraz pięciu gdańszczan - Mirosław Gardzielewski, Wacław Otręba, Andrzej Marciniak, Jacek Jezierski i Marek Roslan (lekarz wyprawy).

Podczas zakładania kolejnych obozów (I-V) i aklimatyzacji wyłoniła się sześciuosobowa grupa mająca szanse zdobycia Everestu - E.Chrobak, Z.Heinrich, M.Dąsał, M.Gardzielewski, W.Otręba i A.Marciniak. Do ataku szczytowego, z ostatniego V obozu (8100 m), jako pierwsi wyruszyli M.Dąsał z M.Gardzielewskim. Późna pora i mały zapas tlenu zmusiły ich, po zaporczeniu najtrudniejszego odcinka drogi, do powrotu.

Następnego dnia - 24 maja o godz. 1:00 w nocy z obozu V wyruszyła kolejna dwójka osób: A.Marciniak i E.Chrobak. Wieczorem, około godz. 20:00 Everest został zdobyty!

Po zejściu do obozu V dwójka zdobywców nawiązała kontakt radiowy z obozem - bazą i po przespaniu ok. 2 godz. zaczęła schodzić w dół. Było ciemno,

rosło zagrożenie lawinowe. Po obozie IV (7500 m) nie było prawie śladu - wszystko zasypało śniegiem. Trzeba było iść dalej. Po dotarciu do obozu III (7200 m) siły ich opuściły - spali bez przerwy 20 godz. Dopiero potem mogli zacząć schodzić do obozu I, gdzie czekali na nich M.Gardzielewski z M.Dąsałem. Niezależnie, z bazy wyruszyli im na pomoc W.Otręba i Z.Heinrich.

26 maja w obozie I znaleźli się wszyscy razem. Pogoda była bardzo zła - brak widoczności i odgłosy lawin. Trzeba było szybko schodzić do bazy. Następnego dnia podczas trudnego zejścia doszło do tragedii. W śnieżnej lawinie która poszła ze zbocza Everestu ok. godz. 13:00 zginęli: Z.Heinrich, M.Falco-Dąsał, M.Gardzielewski i W.Otręba. Andrzej Marciniak był jedynym który się mógł poruszać o własnych siłach. Próbował ratować zasypanych kolegów. E.Chrobak był w szoku - miał otwarte złamanie nogi i urazy wewnętrzne. Zmarł po kilku godzinach. Andrzej Marciniak został sam...

Po długim błądzeniu udało mu się odnaleźć i odkopać namiot należący do obozu I. Spędził w nim 4 długie dni nie widząc na oczy (śnieżna ślepotą) i utrzymując kontakt radiowy z pozostałym w bazie lekarzem. Oczekiwał na ekipę ratowniczą, która wyruszyła z bazy pod kierownictwem A.Hajzera.

1 czerwca A.Marciniak postanowił sam spróbować zejścia w dół, gdyż kończyły się zapasy pożywienia i wody. Około 7:00 rano usłyszał głosy kolegów. Był uratowany.

...

Zwyciężyli wszyscy - choć tylko jeden - ten najmłodszy, opowie innym o tym zwycięstwie. Pięciu z nich - tych najlepszych, dobrze znanych nie tylko wśród bywalców taboriska "Moko" i "Szałasisk" - zakończyło swoją ostatnią wspinaczkę. Wspinaczkę rozpoczęła któregoś letniego dnia na jednej z tatrzańskich turni.

Odeszli koledzy, bez których smutno będzie w Baszcie - siedzibie Klubu Wysokogórskiego "Trójmiasta".

Długo pozostaną w naszej pamięci Ci, od których uczyliśmy się pięknej sztuki taternictwa. DOROTA RYTWIŃSKA

Horoskop tygodnia

6 lipca - 12 lipca

BARAN: 21 marca - 20 kwietnia

Pracy po uszy, znowu obmyślasz jakąś akcję, zakrojoną na szerszą skalę. Możesz liczyć na dobre wyniki, jeśli przemyślisz wszystko bardzo, szczegółowo i dotrzymasz terminów. Okoliczności będą pomyślne, jednak trzeba się będzie dobrze starać, żeby osiągnąć zamierzone cele. Czekają Cię rozstrzygające rozmowy. Stawiaj na dom. Twój znak - Baran, unikaj Wodnika. Dzień - piątek, liczba - 5.

BYK: 21 kwietnia - 21 maja

Możesz być zmęczony, ale nie zniechęcaj się tym, bo być może właśnie z tego wyłoni się Twoja pasja, która sprawi Ci wiele satysfakcji. Jeśli ktoś działa Ci na nerwy, staraj się rozładować to serdecznością. Może jakaś nowa, interesująca propozycja czeka na Ciebie. Bądź blisko z Wodnikiem, nie wchodź w drogę Bliźniętom. Dzień miły - sobota, liczba szczęśliwa - 8.

BLIŹNIĘTA: 22 maja - 21 czerwca

Stale masz przed sobą problem: gdzie strata, a gdzie zysk? Nie tak łatwo odpowiedzieć na takie pytanie. W każdym razie musisz dopilnować, żeby Twoje otoczenie, koledzy, współpracownicy dawali z siebie jak najwięcej i żeby Twoje kontakty z ludźmi były jak najszersze. Bądź ostrożny! Cierpliwości! Stawiaj na Ryby, Wadze nie ufaj za grosz. Dzień miły - poniedziałek, liczba szczęśliwa - 3.

RAK: 22 czerwca - 22 lipca

Wszystko Ci sprzyja. Wykorzystaj więc ten okres i nawiąż jak najwięcej pożytecznych kontaktów, a poza tym postaraj się wprowadzić nowe i atrakcyjne metody w pracy. Przekonasz się, że zostaną one docenione i dodadzą Ci blasku, a także trochę korzyści materialnych. Najlepsze porozumienie z Bykiem, ale nie musisz się liczyć ze Strzelcem. Dzień miły - niedziela, liczba szczęśliwa - 5.

LEW: 23 lipca - 23 sierpnia

W domu bądź miły i dyplomatyczny, to Ci tylko wyjdzie na korzyść. O finanse się nie martw za bardzo. Trudno. Musisz teraz trochę oszczędzać. Potem się to opłaci, przekonasz się. Nie próbuj żadnych spekulacji, ani liczenia się z okazjami, które mogłyby się wydawać celne na pierwszy rzut oka. Sympatyczny znak - Byk, unikaj Skorpiona. Dzień miły - niedziela, liczba - 3.

PANNA: 24 sierpnia - 22 września

Teraz będziesz miał okazję pokazać, co potrafisz. Energia, spokój i fachowość i klasy, to Twoje atuty. Umiesz też zjednywać sobie ludzi, jeśli tylko chcesz. To ważne, bo możesz zrobić dużo dobrego dla otoczenia. W domu bądź miły, nie gderaj i nie złość się, jeśli coś nie jest po Twojej myśli. Przychylny jest Skorpion, ale Baran nie myśli o Tobie pozytywnie. Dzień miły - sobota, liczba - 2.

WAGA: 23 września - 23 października

Dbaj o zdrowie, bo upały letnie to nie Twój dobry sezon. Staraj się nie poddawać złym nastrojom. Będziesz też miał wizyty niespodziewane osób, które niekoniecznie chętnie widzisz, bo Cię nudzą i męczą. Ale mimo to postaraj się być miły. Nie bądź przestraszony - sny nie zawsze się sprawdzają. Najlepszy znak - Waga, unikaj Raka. Dzień miły - piątek, liczba szczęśliwa - 8.

SKORPION: 24 października - 22 listopada

W pracy powodzenie i uznanie, ale co do sentymentów - uwaga. Możesz wpłatać się w historię, która skomplikuje Ci życie, a że zawsze dom jest dla Ciebie najważniejszy, nie daj się ponieść temperamentowi i urokom, które Ci się szybko mogą znudzić. Finanse udane. Cenny kontakt ze Skorpionem. Wodnik natomiast patrzy, jak zwykle zresztą, krzywym okiem. Dzień miły - środa, liczba - 8.

STRZELEC: 23 listopada - 21 grudnia

Jesteś chyba zadowolony z nowego środowiska. Poczujesz się tam dobrze i będziesz ceniony, a przy tym chyba łatwiej Ci będzie teraz pracować. To znaczy, że zdołasz więcej czasu poświęcić sobie i własnym potrzebom intelektualnym. Dbaj o siebie, a szczególnie o własne zdrowie. W sprawach domowych trochę bałaganu. Szukaj towarzystwa Raka, natomiast unikaj Ryb. Dzień miły - sobota, liczba - 4.

KOZIOROŻEC: 22 grudnia - 20 stycznia

Zbierz całą swoją energię, przedsiębiorczość i wszystkie siły, na jakie Cię stać, żeby się natchnąć optymizmem. Nie myśl o kłopotach, ale działaj, jak możesz. Grunt to odwaga i zdecydowanie. Warto pomyśleć o dentyście. Jak będziesz mieć tę wizytę z sobą, od razu bądź Ci lepiej. Najlepsze kontakty z Panną, a Strzelca płci odmiennej unikaj. Dzień miły - poniedziałek, liczba - 3.

WODNIK: 21 stycznia - 18 lutego

Jeśli będziesz dalej taki zajęty, to może się to odbić na Twoim samopoczuciu. Koniecznie zwolnij tempo. Pamiętaj też, że Twoja artystyczna natura jest delikatna i wymaga względów. Czekają Cię pochwały, uznanie. Nie stroń od dawnych sympatii, to sprawdzony przyjaciół. Lew pobudza Twój intelekt, ale kontakty z Bliźniętami działają destruktywnie. Dzień miły - niedziela, liczba - 13.

RYBY: 19 lutego - 20 marca

Spróbuj koniecznie zjeść sobie osobę, która nie czuje do Ciebie sympatii i której Ty też nie lubisz. Znajdziesz jakieś uniwersalne wyjście z tej sytuacji. Najbliższy tydzień obfitować będzie w wydarzenia i przepełniony będzie pracą. Najbliższy weekend na wyjeździe. Słusznie myślisz o Baranie jako sojuszniku, ale Lwa unikaj. Dzień miły - poniedziałek, liczba - 6.

KTO SIĘ URODZIŁ

5 LIPCA

Bystrzacha! Przy tym pilny i gorliwy. Ma dobrą pamięć. Typowy prymus. To w młodości. Później różnie się to zdarza, charakter ma bowiem zmienny z okresami euforii i depresji, wolę chwiejną, nuży go monotonia codziennych zajęć. Jest oszczędny, przywiązuje wagę do detali. Nadzieje na dobre życie, spełni może przez solidne wykształcenie.

6 LIPCA

Ma dużą szansę na wysoką pozycję życiową. Jest wszechstronnie uzdolniony, a przy tym dowcipny, zyczliwy, serdeczny. Ma przy tym ideały i wrażliwość na sztukę. Ceni zarazem tradycję rodzinną i współpracę na solidnych, uczciwych zasadach.

7 LIPCA

Skryty, wytrwały i zacięty, nieustępliwy. Dąży do władzy i dostatku. Dobrze daje sobie radę w życiu. Wobec podwładnych dobruśny, wobec wrogów niebezpieczny. Wielka tłumiona i skrywana uczciwość, zwłaszcza wszelkie emocje negatywne są tym groźnym jadem, który go wyniszcza.

8 LIPCA

Kręci się i wierci. Zmienia miejsca zamieszkania, szuka nowych karier. Jest na szczęście ostrożny i przewidujący i układa dla tych zmian ścisłe plany. Małżeństwo daje mu energię i czasem sławę. W życiu czeka go wiele przeciwności i niebezpieczeństw. Wygra. Karierę robi w życiu publicznym oraz jak mówią horoskopy - "związany z wodą" (?)

9 LIPCA

Stalowe nerwy, świadomość, samokontrola, silny charakter. Pragnie reformować społeczeństwo. I nie są to mrzonki, lecz praktyczne koncepcje. Musi rozwinąć w sobie porcję egoizmu, bowiem nadmiernie przeżywa niedoskonałości świata. W przeciwieństwie - poprzednika powinien unikać wody.

10 LIPCA

Rzykant, hazardzista, lekkoduch. Ale za to jaki kumpel! Umie bawić się, żyć ponad stan i cieszyć innych. Toruje sobie życiowe drogi niekonwencjonalnie i bez szacunku dla sztywnych konwenansów. Wiszą nad nim nieporozumienia z krewnymi i straty finansowe.

11 LIPCA

Jeśli działa według swoich pomysłów i projektów, wszystko mu idzie jak z płatka i wytrwałość nie zawodzi. Schnie w niesympatycznym dominującym otoczeniu. Ma zamiłowania muzyczne i szansę na karierę w tej dziedzinie lub w wojskowości (!) W pracy jest bezinteresowny, choć dominujący i władczy.

ECHO POLECA W TYM TYGODNIU

• Spotkanie z Ronaltem Wrightem, autorem "Time Among the Maya" w Chapters Bookstore Cafe, 2360 Yonge St. 10 lipca o godz. 19.30.

• Występy "Momix" - grupy teatralnej z Connecticut, która łączy taniec z aktorstwem. 11 lipca (do 16 lipca) w Premiere Dance Theatre, 207 Queens Quay W. Bilety w kasach (tel. 973-4000) lub w TicketMaster (tel. 872-1111).

• W 200-lecie rewolucji francuskiej specjalnie uroczyste obchody Dnia Bastylli - 14 lipca - w Royal Canadian Curling Club, 131 Broadview Ave. Informacje tel. 488-8691 (w dzień) i 488-4261 (wieczorem). W programie pieśni i tańce oraz wino i specjalności francuskiej kuchni.

• Także z okazji rocznicy rewolucji francuskiej AGO otwiera wystawę 75 francuskich i brytyjskich karykaturzystów. 14 lipca, 317 Dundas St. W., tel. 977-0414.

• Jak co roku od 28 lat torontońscy artyści wyjdą na ulice wraz ze swym dorobkiem 14 lipca - 16 lipca. Nathan Philips Square, tel. 392-7483.

• "Shenandoah" ten znany musical, oparty na powieści z Dzikiego Zachodu Jamesa Stewarta, wchodzi na deskę torontońską w wykonaniu Queen Elizabeth Theatre, Exhibition Place, bilety w Ticketron, tel. 872-1212.

• W ramach Molson Canadian Summer Sound Waves w dniach 14-16 odbędzie się Molson Export New Country Weekend z udziałem Lost Highway, Gary Fjellgaard i Cuban Fence Climbers. York Quay Centre, 235 Queens Quay W. Szczegółowe informacje tel. 973-3000.

• High Park Library (228 Roncesvalles Ave.) tel. 393-7671 zaprasza:

- emerytów w poniedziałek 10 lipca o 10 rano na półtoragodzinny seans filmów przyrodniczych. Przewidziany poczęstunek. Wstęp wolny.

- Filmy w środy. I tak 12 lipca o g.14: "Censored" i "A Wild Goose Chase".

ECHO POLECA DZIECIOM:

• Montgomery's Inn oferuje kursy XIX-wiecznego gotowania, haftowania i zapoznające z zabawami dzieci z tego okresu, dla dzieci od lat 6 do 11. Początek 10 lipca. Zapisy tel. 394-8113.

• "Kidsummer" czyli festiwal imprez rozrywkowych dla dzieci w Toronto rozpoczyna się w tym roku 2 lipca. Szczegółowych informacji można wysłuchać codziennie na fali CHFI FM98 o godz. 8.50, 11.50, 13.50 i 18.50 w dni powszednie i o godz. 8.50, 11.50, 13.50 i 17.50 w weekendy. A także w telewizji na kanale 5 ("CBC at 6" i "CBC at 11"). No i w naszej rybryce co tydzień. UWAGA: na wszystkie imprezy wstęp wolny dla dzieci do lat 10 i towarzyszącego mu opiekuna! Na najbliższy okres kalendarz imprez przewiduje:

- Jak robi się lody pokażą dzieciom pracownicy fabryki lodów w Toronto 10 lipca od 9 do 15 (rundy jednogodzinne). 18 Mowat Ave.*

- Wycieczka po Ontario Science Centre. 11 lipca od godz. 10 do 18. Hasło: "Play Science", 770 Don Mills Rd.

- Wszystkie o samolocie dzieci od lat 8 do 10 mogą się dowiedzieć i montaż tegoż zobaczyć w trakcie wycieczki po zakładach samolotowych Boeing Canada-de Havilland Division. 12 lipca o godz. 9 rano. Garrat Boulevard*

- Dla przyszłych brookerów giełdowych (dziś mających 8 - 10 lat) wycieczka do Toronto Stock Exchange (torontońska giełda). 13 lipca o godz. 9.45, the Exchange Tower, 2 First Canadian Place, King i York.

- 14 lipca spotykamy się o godz. 18.30 w High Parku na przedstawieniu współczesnej wersji Szekspirowskiej "Komedii omyłek" poprzedzonym piknikową kolacją (musimy ją przynieść ze sobą, także nie zapomnijmy o kocu). Samo przedstawienie rozpocznie się o zmierzchu. Sztukę wystawia Canadian Stage Company. Dla dzieci od lat 8. High Park, na wschód od Grenadier Restaurant.

- Wszystkiego dowiedzieć się o życiu na farmie, łącznie z poznaniem tajników produkcji przysmaków dziecięcych takich jak sok jabłkowy czy apple pie, oraz z takimi atrakcjami jak przejażdżka kucykiem i wozem konnym, można będzie na wycieczce do Chudleigh's Apple Farm, 15 lipca od godz. 11 do 17. Hwy 401, na zach. od Hwy 25, pñ., exit 320B.

* Organizatorzy proszą o wcześniejsze zgłoszenia tel. 363-KIDS.

- 14 Wypuszczenie powietrza z płuc
15 Wirowanie mikrocząsteczki (z ang.)
17 Widmo, mara
18 Potwierdzenie, aprobowanie, odnoszenie się do czegoś z uznaniem
20 Krótka koszulka trykotowa noszona na gołe ciało
22 Włączenie się do akcji

- 1 Sensacyjna lub humorystyczna historyjka obrazkowa
4 Oskarżyciel, funkcjonariusz wymiaru sprawiedliwości w wielu państwach
11 Zartobliwe o gagatku, sprytnym nieponiu
12 Sanki sportowe do zjazdów torowych
13 Chroni podejrzanego o popełnienie przestępstwa

- 25 Kojarzy się z Ewą
26 Zobowiązanie wekslowe, ogólna suma zadłużenia
28 Ruch kołowy
29 Bezkrawe walki rycerskie
30 Podąża śladem zwierzyńny łownej
31 Osoba omawiająca, wyjaśniająca i interpretująca coś
32 Rękopis, rączka

- 1 Straganiarz
2 Wielka, ciężka maszyna
3 Oszust, sprytny działający z wyrachowaniem
5 Ręczny wyrób towarów
6 Przygląda się rozgrywkom, widzi
7 Kręgowiec wodny
8 Duże, pojedyncze kwiaty, barwnik kwitnący w parkach i ogrodach
9 Marzenie o czymś niedoścignionym
10 Kosi zboże
16 Bywalec wyższych sfer towarzyskich, salonowiec
19 Przetwornik elektroakustyczny
20 Rzeźbiarz lub malarz
21 Wykres graficzny, na przykład rysunek krzyżówki
23 Świątynia prawosławna
24 Broni z krótkim, obosiecznym ostrzem
27 Baśń
33 Lew

ROZWIĄZANIE KRZYŻÓWKI

Z POPRZEDNIEGO NUMERU

POZIOMO: komplet, szok, kontekst, persona, ruch, lornetka, eszelon, ingerowanie, kazamaj, współnik, zamachowiec, zawijas, tocznie, pole, nekroza, nożyczki, baza, ekwipaż.
PIONOWO: ofensywa, pasterka, tkalnicstwo, intryga, leże, strawa, obcegi, roszczenie, lakierki, igraszka, Dionizy, alkowa, antena, zryw.

Kalendarium

Na świętego Prokopa szykuj plecy do snopa.

Żle na Prokopa jak zmoknie kopa.

6 lipca - czwartek

Wsch. Słońca: 04.27 Zach. Słońca: 19.53

Wsch. Księż.: 07.45 Zach. Księż.: 22.01

Imieniny obchodzą: Dominika, Gotard, Izasław, Lucja, Maria i Teresa

PATRONI:

Bł. Maria Teresa Ledóchowska (1863-1922) wiele lat poświęciła misjom afrykańskim oraz walce z niewolnictwem Murzynów. Gdy przeniosła się do domu sióstr szarytek w Salzburgu, wydawała pismo misyjne, a także założyła Sodaliję św. Piotra Klawera. W 1895 r. złożyła śluby zakonne. Jej stryjem był kard. Mieczysław Ledóchowski, siostrą - bł. Urszula. Jest nazywana "Matką Afryki".

Św. Dominika była męczennicą z pierwszych wieków chrześcijaństwa.

Dominika - łac. dominica (pańska).

1950 - W Zgorzlecu podpisany został układ między PRL a NRD o wytyczeniu ustalonej i istniejącej polsko-niemieckiej granicy państwowej na Odrze i Nysie Łużyckiej.

7 lipca - piątek

Wsch. Słońca: 04.22 Zach. Słońca: 19.52

Wsch. Księż.: 09.06 Zach. Księż.: 22.18

Imieniny obchodzą: Cyryl, Ewald, Kira, Klaudiusz, Metody i Wilibald

PATRONI:

Św. Klaudiusz zginął jako męczennik w pierwszych wiekach chrześcijaństwa.

Klaudiusz - imię starorzyskie.

Cyryl i Metody - obecnie obchodzimy 14 lutego.

1572 - Zmarł Zygmunt August - ostatni król z dynastii Jagiellonów.

8 lipca - sobota

Wsch. Słońca: 04.23 Zach. Słońca: 19.52

Wsch. Księż.: 10.11 Zach. Księż.: 22.34

Imieniny obchodzą: Chwalimir, Edgar, Elżbieta, Eugeniusz, Grzegorz, Prokop i Wirginia

PATRONI:

Św. Prokop był lektorem i egzorcystą w Palestynie. Zginął za czasów cesarza Dioklecjana, ścięty w 303 r.

Św. Edgar Spokojny (Pacifiusz) (943-975) był królem Anglii.

Św. Eugeniusz III, papież, był organizatorem pierwszej wyprawy krzyżowej (razem ze św. Bernardem z Clairvaux), zmarł w 1153 r.

Prokop - grec. prokope (postęp, rozwój).

Edgar - germ. od (posiadać) + gard (obrona, stróż).

Eugeniusz - grec. eugenios (dobrze urodzony).

Elżbieta - obecnie obchodzimy 4 lipca (św. Elżbiety Portugalskiej).

9 lipca - niedziela

Wsch. Słońca: 04.24 Zach. Słońca: 19.52

Wsch. Księż.: 11.15 Zach. Księż.: 22.50

Imieniny obchodzą: Adrian, Anatolia, Berenika, Lukrecja, Mikołaj, Weronika, Patrycjusz, Sylwia i Zenon

PATRONI:

Św. Zenon to jeden z 10 tysięcy chrześcijan skazanych na ciężkie roboty przy budowie łaźni cesarza Dioklecjana, a później zamordowanych.

Św. Adrian, papież, zm. w 884 r.

Św. Weronika Giuliani (1660-1727) była zakonnicą włoską, kapucynką, znaną ze stygmatów.

Zenon - grec. Zeus (Bóg).

Adrian - imię starorzyskie.

Weronika - grec. iere eikon (święte oblicze).

10 lipca - poniedziałek

Wsch. Słońca: 04.24 Zach. Słońca: 19.51

Wsch. Księż.: 12.19 Zach. Księż.: 23.08

Imieniny obchodzą: Alma, Amelia, Antoni, Emanuel, Filip, Rufina, Sekunda, Sylwana, Weronika i Witalis

PATRONI:

Św. Rufina i Sekunda zginęły męczennice w Rzymie za czasów cesarza Dioklecjana.

Św. Antoni zwany Peczerskim (lub też Kijowskim) był pustelnikiem. Żył w XI w. i założył słynną Ławę Peczerską w Kijowie.

Św. Emanuel Ruiz (1803-1860) był franciszkaninem hiszpańskim. Jako przeor w Damaszkum zginął przy ołtarzu wraz z innymi zakonnikami. Stało się podczas buntu muzułmańskiego skierowanego przeciwko chrześcijanom.

Antoni - imię starorzyskie.

Emanuel - hebr. im-anu-el (Bóg z nami).

11 lipca - wtorek

Wsch. Słońca: 04.25 Zach. Słońca: 19.50

Wsch. Księż.: 13.24 Zach. Księż.: 23.27

Imieniny obchodzą: Benedykt, Cyprian, Kalina, Lilia, Olga, Nora, Pelagia i Pius

PATRONI:

Św. Benedykt (480-543) urodził się w Nursji (Włochy) jako syn właściciela ziemskiego. Założył słynny klasztor na Monte Cassino i opracował dla niego Regule, która na długie wieki ustaliła zasady życia zakonnego. Jej naczelnym wskazaniem było "módl się i pracuj", zobowiązywała ona też braci do umiaru i roztropności w każdym działaniu. Jest głównym patronem Europy. Do Polski benedyktyni przybyli za czasów Bolesława Chrobrego i do dziś mają swe siedziby w Tyńcu i Lubiniu.

Św. Olga, zwana Madrą, pochodziła ze Skandynawii i była córką króla. Została poślubiona księciu kijowskiemu Igorowi. Ochrzcizszy się po jego śmierci, wprowadzała chrześcijaństwo na Rusi. Zmarła w 969 r. Jej wnukiem był św. Włodzimierz Wielki.

Benedykt - łac. benedictus (błogosławiony).

Olga - germ. halis (zdrowa, szczęśliwa).

12 lipca - środa

Wsch. Słońca: 04.26 Zach. Słońca: 19.50

Wsch. Księż.: 14.31 Zach. Księż.: 23.51

Imieniny obchodzą: Brunon, Dalma, Gwalbert, Jan, Tolmir i Weronika

PATRONI:

Św. Brunon Bonifacy z Kwerfurtu (to drugie imię jest zakonne) był synem grafa niemieckiego i biskupem. Przyjaźnił się z Bolesławem Chrobrym. Zginął na pograniczu Prus i Litwy w 1009 r., gdy przebywał tam jako misjonarz; władca polski wykupił jego ciało. Św. Jan Gwalbert (995-1073) był benedyktynem włoskim. Uważany jest za patrona strażaków leśnych, a także jest patronem Sao Paulo (Brazylia).

Bruno - niegdyś przezwisko germańskie człowieka o ciemnych (brunatnych) włosach.



BRYDŻ NR 55

ZADANIE

Obie strony po partii:

S W N E
1 pik ktr. 4 piki pas...

Zaatakował królem trefl i N wyłożył karty:

D W 8 3
A W 6
K 4
9 8 7 6
N
K D 10 W E
A 10 9 8 7 S
K D W

Partner dołożył dwójkę (wist odmienny), a rozgrywający zabił asem, zgrał dwa piki i wyszedł trójką karo. Jak należy zaplanować obronę?

ROZWIĄZANIE

Wiemy, że rozgrywający ma dwa lub cztery trefle. Łatwo wykazać, że przy dublu trefl, nie może on przegrać gry, niezależnie

od bocznego układu, bo ma do oddania po jednej lewie w karach, kierach i treflach. Natomiast przy czterech treflach u W, musimy wskoczyć asem karo, aby nie stracić lewy w tym kolorze. Jeśli S ma 5-3-1-4, odda dwa trefle, karo i kiera.

DAMA PIK

SZACHY NR 62

ROZWIĄZANIE ZADANIA NR 61

1. Ke3 - d4! Sg1 - e2 +
2. Kd4 : c4 Gb6 : c5
3. He7 : c5 x

2. - " - Gb6 - c7 lub c8
3. He7 : c7 lub c8 x

2. - " - ruch czarnych dowolny
3. Gc5 - b4 x

1. - " - Sg1 - f3 +
2. Kd4 - d5 i jak w wariantach pierwszym następuje mat na b4 gońcem, lub na c5, c7, c8 hetmanem.

1. - " - Gh5 - f3

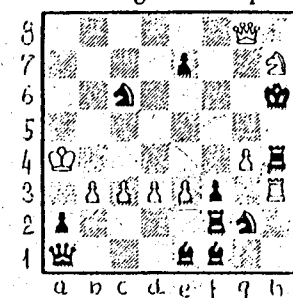
2. Kd4 - e5 i jak poprzednio.

1. - " - Gh5 - e8
2. Sa3 : c4 + Ka5 - b5
3. He7 : e8 x

1. - " - Gh5 - e2
2. Kd4 - c3 i mat jak w wariantach 2.

ZADANIE NR 62

Aleksander Goldstein
OŚR. WARSZAWSKI
Szachmaty 1940 r.
I - II nagroda ex aequo



Białe zaczynają i dają mat w 3 ruchach. Rozwiązanie w następnym numerze.

GRAORZ

Z D R O W I E D E P R E S J A

(Część 2)



W poprzednim odcinku omówiłam co to jest depresja i w jaki sposób się objawia.

Co powoduje depresję? Depresja może wystąpić nie poprzedzona żadnym uzasadniającym ją wydarzeniem. Jednak najczęściej jest następstwem ciężkich i bolesnych przeżyć. Np. utraty kogoś bliskiego, długotrwałej rozłąki. Również utrata liczącej się pozycji życiowej (praca, uznanie, poważanie), a także w wyniku utraty majątku i wszelkich krytycznych sytuacji życiowych. Przyczyny mogą mieć charakter nagły (śmierć, przymusowe rozstanie, usamodzielnienie się), ale mogą też wystąpić stopniowo na przestrzeni szeregu lat. Nagłe przyczyny mają charakter wstrząsu, natomiast stopniowo działające negatywne uczucia są słabsze, ale ich działanie niszczące na psychikę może być większe. Kluczową sprawą dla wystąpienia depresji jest, czy i w jakim stopniu człowiek pozwolił sobie na przeżycie i wyrażenie uczuć, które pojawiły się w związku z doznana stratą.

Często ludzie nie chcą przeżywać cierpienia, bo boją się, że będzie zbyt wielkie i dokładają wielu wysiłków, aby odsunąć i nie poczuć do końca tego, co się wydarzyło. Z kolei inni starają się pokazać jak są silni w każdej sytuacji i tłumią za wszystkich sił swoje uczucia. Bywa i tak, że człowiek nie może sobie pozwolić na jawne przeżywanie smutku gdyż strata jaką poniósł, z jakiś względów musi pozostać tajemnicą. Nasza kultura wspomaga owo tłumienie uczuć i czyni to bardzo skutecznie. Smutek bywa tłumiony przez "pomoc" otoczenia, które ze wszystkich sił tłumaczy przeżywającemu, że zostały w życiu inne sprawy i że trzeba być dzielny. W efekcie ludzie, którzy pozwolili sobie na pełne przeżycie swojego cierpienia, rozładowali się po jakimś czasie przychodzą do siebie mogąc kontynuować normalne dalsze życie. Natomiast ci, którzy byli w stanie stłumić swoje przeżycia jednocześnie pozostawili je zamknięte

w sobie. Można powiedzieć, że nie rozładowali oni swojego psychicznego "wentyla". Okazuje się, że uczucia niewyrażone kumulują się i coraz bardziej rośnie wewnętrzne napięcie w wyniku którego mogą właśnie popaść w depresję.

Większą skłonność do depresji wykazują ludzie, którzy w okresie dzieciństwa przeżyli silne negatywne doświadczenia, np. byli traktowani bezkrytycznie surowo bez najmniejszej pochwały, jednocześnie bez bliskiego przyjacielskiego kontaktu z rodzicami. Mogli oni zachować przeżycie ostrego odrzucenia. Ludzie tacy tworzą w swojej podświadomości, pewnego rodzaju iluzję szczęścia, jakby odwrócenie wczesnodziecięcej, trudnej dla nich sytuacji. Zatem tęsknią oni do absolutnej i bezwarunkowej miłości, do całkowitej swobody czy też nieświadomie oczekują pełnego pobjaźania. Im więcej taka iluzja odbiega od realnych możliwości kontaktów z ludźmi, tym więcej frustracji i strąt przeżywa dana osoba. Jednocześnie wyrażenie uczuć jest dla niej bardzo trudne, ponieważ albo była do tego zmuszona w dzieciństwie lub nie nauczona. Wiadomo również, że osoby skłonne do depresji pochodzą zazwyczaj z domów, które były "poprawne". Nie jest to margines społeczny, dziecko nie jest obiektem przemocy, ale jednocześnie czuje się w takim domu źle.

Nie można poprawić swojego minionego dzieciństwa, ale jeśli ma się za sobą złe doświadczenia trzeba być świadomym swojej podatności na depresję. W związku z tym osoby takie powinny być szczególnie czujne na wszelkie przejawy wytłumienia przez nich samych swoich emocji, a zwłaszcza w sytuacjach trudnych i bolesnych. Nie oznacza to, że mają publicznie eksponować swoje reakcje, ale też nie powinni "zamrażać" swojego życia emocjonalnego. Osoba taka musi się zastanowić, jakie uczucia są dla niej najbardziej krępujące i co jej grozi jeśli pozwoliłaby sobie je przeżyć. W wyniku takiej samoanalizy może się okazać, że często

nieświadomie podjęta decyzja o opancerzeniu się przeciw własnym emocjom nie ma racji bytu. Z drugiej strony dla nas dorosłych jest istotne pamiętać, jak ważny jest prawidłowy kontakt ze swoim dzieckiem, szczególnie w pierwszych 10 latach jego życia, aby było ono w stanie przetrwać różne trudne sytuacje życiowe.

Co robić jeśli jednak nie jesteśmy sami w stanie zapanować nad swoją depresją? Leki nie są rozwiązaniem samym w sobie, przeprowadzenie psychoanalizy pod nadzorem specjalisty jest wtedy konieczne.

Dr. LIDIA DOBOSZ M.D., N.D.
TEL. 534-0050

Książki
dr JADWIGI GÓRNICKEJ
z zakresu
"APTEKA NATURY"
DO NABYCIA
W REDAKCJI

Słynny polski bioterapeuta
SŁAWOMIR
GORCZEWSKI
przebywa ponownie w Toronto.
Proszę dzwonić od 9:00 do 3:00 wiecz.
633 - 4469

AIDS - Dżuma XX wieku
sposoby przenoszenia się wirusa HIV
objawy chorobowe, lekarstwa
bezpieczne techniki współżycia seksualnego
problemy prawne, etyczne, moralne
głosy ofiar AIDS
Stron: 132, cena: \$7.5 plus \$ 1.5 koszt przesyłki
Prosimy zamawiać książkę w:
UNIVERSAL PUBLISHING COMPANY
Box 1916, Edmonton, Alta, T5J 2C3

ZAPALENIE OPON MÓZGOWYCH - MORDERCA DZIECI

W Kanadzie choroba ta znana jest pod łacińską nazwą meningitis.

Mimo że antybiotyki i szczepienia zmniejszyły znacznie niebezpieczeństwo, zapalenie opon mózgowych nadal jeszcze pozostaje groźną chorobą, która nie rozpoznana i leczona na czas, może spowodować trwałe uszkodzenie mózgu.

Podczas ubiegłej zimy w Ontario wystąpiło wyjątkowo dużo przypadków meningitis. Nastęstwem tego było żywe zainteresowanie się prasą i opinii publicznej tą chorobą. Tę ostatnią "mini-epidemię" mamy do zawdzięczenia bakteriom, których nazwa naukowa brzmi *Neisseria meningitidis*, popularnie zwanych również "meningokokami".

Opony mózgowe, meninges, to błony opasujące mózg i rdzeń kręgowy. Jest oczywiste, że jakakolwiek infekcja tych błon grozi poważnym uszkodzeniem delikatnej tkanki nerwowej znajdującej się w ich bezpośrednim sąsiedztwie.

PIERWSZE OBJAWY

W zależności od indywidualnej wrażliwości pacjenta i przyczyny infekcji, pierwsze objawy zapalenia mogą wystąpić nagle i gwałtownie lub zaczynać się powoli. Objawy te mogą przypominać mniej groźne infekcje - grypę lub zaziębienie. Z tego powodu rodzice, a nawet lekarze mogą nie rozpoznać choroby w jej początkowych stadiach. Jednakże cały zespół objawów zapalenia opon jest tak charakterystyczny, że powinien wystarczyć do zaalarmowania odpowiednio czujnych rodziców. Najłatwiej przeoczyć zapalenie opon u niemowląt, u których zaczyna się ono wolno i nieswoicie: utrata apetytu, podwyższona temperatura i grymaszenie. Podobnie u dzieci nieco starszych, u których występuje ponadto zwiększona senność. Młodzież i dorośli narzekają na nudności i silne bóle głowy.

SZTYWNOŚĆ KARKU

Najbardziej charakterystycznym objawem u wszystkich chorych jest sztywność karku, każdy ruch szyi, a szczególnie podnoszenie i opuszczanie głowy jest bardzo bolesne, tak że chory leży bez ruchu z wyprostowaną szyją. Częstym objawem jest też nadmierna wrażliwość oczu na światło (fotofobia).

WIRUSY I BAKTERIE PRZYCYNĄ MENINGITIS

Wirusowe zapalenie opon mózgowych, na ogół łagodniejsze w przebiegu może być spowodowane komplikacjami wielu "zwykłych" infekcji, jak świnka, wietrzna ospa, polio, odra itd. Jest rzadko śmiertelne. W 1987 roku w Ontario zarejestrowano 258 przypadków wirusowego zapalenia opon u dzieci i 152 przypadki u dorosłych. Prawdopodobnie dużo więcej przypadków nie zostało rozpoznanych. Z wirusowych infekcji opon mózgowych, jedynie zapalenie spowodowane wirusem herpes simplex grozi śmiercią lub poważnymi następstwami - nieodwracalnym uszkodzeniem mózgu.

Bakteryjne zapalenie opon mózgowych, wprawdzie rzadsze, jest o wiele groźniejsze. Infekcja zaczyna się zwykle na błonie śluzowej nosa i gardła. Po przedostaniu się do opon mózgowych i tkanki nerwowej, bakterie mogą spowodować nieodwracalne uszkodzenia tkanki nerwowej lub mózgu. Bakterie te to tak zwane "Streptokoki", czyli paciorkowce (wywołujące również zapalenie płuc), bakterie o kształcie krótkich pałeczek (*Haemophilus influenzae*), bakterie gruźlicy oraz najgroźniejsze z nich - wszystkich - *Neisseria meningitidis*. Te ostatnie powodują czasami infekcję galopującą, która może skończyć się śmiercią w ciągu sześciu do ośmiu godzin od wystąpienia objawów. W takich przypadkach bakterie przenikają nie tylko do układu nerwowego, ale także do innych organów i do krwi chorego.

ŚMIERTELNOŚĆ 10 PROCENT

Zakażenie meningokokami następuje drogą kropelkową: wymaga ono dość bliskiego kontaktu, gdyż bakterie giną szybko poza organizmem człowieka. Z tych powodów zakażenia *Neisseria meningitidis* występują najczęściej tam, gdzie w zamkniętych pomieszczeniach przebywa stosunkowo dużo osób, a więc w koszarach, żłobkach, przedszkolach. Mimo postępów w leczeniu i rozpoznawaniu choroby jeszcze dziś meningokokowe zapalenie opon mózgowych jest śmiertelne w około 10 procentach przypadków. Jeszcze niedawno, bo przed rokiem 1970, śmiertelność wynosiła 28%. Najbardziej wrażliwe na zakażenie są małe dzieci: z wiekiem większość osób nabiera "naturalnej" odporności na zakażenie i w wieku 20 lat około 80% ludzi jest odporne na meningokoki. Osoby odporne mogą być nosicielami bakterii i zarażać wrażliwe dzieci. Objawy choroby występują zwykle po 2 do 10 dniach od czasu kontaktu z osobą zakażoną.

ZAPALENIE OPON MÓZGOWYCH W ONTARIO

Większość przypadków meningitis w zimie 1988/89 roku spowodowane było infekcją *Neisseria meningitidis*. Zarejestrowano 111 przypadków, z których 12 było śmiertelnych. Poza Ontario nie zarejestrowano w tym czasie ani jednego przypadku tej choroby! Statystyki podają, że częstość meningokokowego zapalenia opon mózgowych wynosi około 1:100.000. W lokalnych epidemiach zdarzających się od czasu do czasu zachorowalność może być dużo wyższa.

LECZENIE I ZAPOBIEGANIE

Zapalenie opon wywołane infekcją bakteryjną można z powodzeniem leczyć antybiotykami, o ile tylko choroba zostanie rozpoznana odpowiednio wcześniej. Skuteczne są nie tylko nowe

Dokończenie na str. 36

SPOD PARAGRAFU

Szukałem pracy na własną rękę i nic z tego nie wychodziło. Zwróciłem się do prywatnego biura pośrednictwa pracy. Przez parę miesięcy cisza. W końcu załatwili mi pierwsze interview i pracę dostałem. Czy przy takiej opieszłości powinienem im płacić za usługę?

Tak. Większość tego typu agencji pobiera opłaty jeżeli ich klient uzyska pracę za ich pośrednictwem w ciągu roku. Nawet jeśli nastąpi to później, agencja jeśli wykaże, że maczała w tym palce - pobierze opłatę. No cóż - lepsze to niż trwać w bezrobociu. Nawiasem mówiąc, zdarza się często, że Polacy mają pretensje do prywatnych pośredników i nie chcą im płacić pieniędzy sądząc, że nie włożyli oni dostatecznej ilości energii w ich sprawę. Liczy się efekt i pośrednik (handlu nieruchomości, agent reklamowy, imigracyjny, itp.) na drodze sądowej na ogół uzyskuje zapłatę. Nawet jeśli zmieniliśmy firmę przed upływem wygaśnięcia kontraktu, musimy zapłacić honorarium opuszczonej przez nas firmy. Jeśli agencja znajdzie nam pracę i wyrzuci nas z niej po kilku tygodniach - też trzeba płacić. Może mniej, ale dobrze jest przestudiować kontrakt i sprawdzić wielkość ryzyka.

Pracuję bez kontraktu. W polskiej firmie. Mówią, że już niejednego sąd wylano bez powodu. A właściwie jak poprosił o podwyżkę. Czy są jakieś przepisy prawne, z którymi musi się liczyć pracodawca?

Osoba niesłusznie zwolniona może pójść do sądu i wygrać odszkodowanie. Jest jednak wiele powodów, dla których można z pracy wylecieć. Oto one:

Nieposłuszeństwo wobec pracodawcy, używanie zwolnienia lekarskiego w celu szukania innej pracy, ordynarne lub pijackie burdy, narażanie zdrowia i bezpieczeństwa współpracowników, przedstawianie kampanii i jej polityki w złym świetle, dyskredytowanie jej, nielojalność. Fałszowanie dokumentów firmy, w tym dowodów czasu pracy. Używanie przedmiotów będących własnością firmy bez zezwolenia. Poświęcanie czasu pracy na

sprawy osobiste. Obrażenie klientów firmy. Brak kompetencji i brak chęci uzupełnienia kwalifikacji mimo oferowanych przez firmę możliwości. Opuszczanie pracy bez zezwolenia i ważnego powodu. Spanie podczas pracy.

To na pewno. Każda firma ma swój pisany lub nie pisany kod i pracownicy akceptują go przyjmując pracę. Należy doń sposób ubierania, zachowania, itp. Za co z pracy wyrzucić nie można (w świetle prawa)?

Za złą pracę (o ile pracodawca nie zwrócił nam uwagi i nie wyjaśnił czego od nas oczekuje). Z powodu wieku, rasy, koloru skóry, religii, pochodzenia społecznego i narodowego, za "niewłaściwą" płeć i kalectwo, za zajęcie w ciąży, za nieobecność w pracy z powodu zasiadania w sądzie w charakterze świadka, za udział w związkach zawodowych i ich organizowanie, za domaganie się swych praw pracowniczych, za odmówienie nielegalnych działań, za zeznawanie w sądzie przeciw kompanii zgodnie z prawdą, za ujawnienie jej nielegalnych machinacji, nieprzestrzeganie rygorów bezpieczeństwa, za zwrócenie się z prośbą o podwyżkę.

Kampania może zwolnić pracownika, jeśli jej sytuacja ekonomiczna zmusza ją do tego.

Na pytania w dziedzinie zwolnienia z pracy odpowiemy na łamach gazety w kolejnym tygodniku. Proszę dzwonić w tej sprawie od czwartku do poniedziałku 747-6034. Do skutku. Bywamy bowiem zajęci poza redakcją.



PIGULKI PCAG

CARAVAN 89. Jest to chyba najpopularniejsza impreza Toronto, która mimo, że liczy już sobie dobrze ponad dwudziestkę, jakoś się nie nudzi i cieszy się niezmiennym zainteresowaniem. Na Beverley, jak zwykle, liczni odwiedzający kupowali pierogi, krokiety, barszcz, pamiątki, oglądali występy, nie narzekając na kolejki. PCAG dyżurowało w bufecie w poniedziałek. Ponadto, przez cały czas trwania Caravanu prowadziło stoisko z artykułami solidarnościowymi. Zwiedzający nie tylko kupowali plakaty, książki itd., ale wykazywali bardzo żywe zainteresowanie sprawami polskimi. Należy to oczywiście przypisać wyborom i ich wynikom, które były szeroko komentowane w prasie angielskiej.

DROGA NADZIEI to tytuł książki Lecha Wałęsy (wydanej po angielsku). Sporo egzemplarzy tej książki sprzedaliśmy w stoisku PCAG w czasie Caravanu, ale jeszcze dysponujemy kilkoma. Jest to idealny prezent dla znajomych Kanadyjczyków, a i samemu ciekawie jest poczytać. Cena tylko \$10.

PIGULKI W POLSCE. W przyszłym tygodniu PIGULKI wyjeżdżają do Europy. Odwiedzą Wiedeń, Polskę, Lwów i Berlin Zachodni. W związku z tym nasz organ nie będzie się ukazywał przez cały miesiąc. Po powrocie zamieszczać będziemy wrażenia z podróży. Do zobaczenia za miesiąc!

Redagują z ramienia Polish Canadian Action Group, Anna i Stanisław Dubiszy, tel. 925-8128. P.O.Box 55, Station "V", Toronto M6R 3A4.

Federacja Polek w Kanadzie Ogniwo Nr 11

PIĘKNO POLSKIEJ PIEŚNI

2-godzinne video VHS albo Beta z I Festiwalu Chórów Polonijnych w Toronto jest do nabycia w cenie \$ 28.50. Termin dostawy 21 dni. Czeki z dokładnym adresem prosimy wystawić na Federację Polek, Ogniwo 11, 75 Emmett Ave. apt. 904, Toronto, Ont. M6M 5A7.

SZTUCZNA INTELIGENCJA

ADA TO NIE WYPADA

Przytoczyłem tutaj tytuł popularnej w Polsce przed wojną (II światową) piosenki, aby podkreślić, że mówimy o imieniu kobiecym, a nie następnym z kolei wymyślnym skrótem, w których tak to lubują się anglosasi. Imieniem tym nazwany został język programowania, który zyskuje sobie obecnie ogromną popularność w USA i Europie Zachodniej.

Historia powstania języka "Ada" nosi znamiona kiepskiego scenariusza filmu ze sfer wojskowych. Jak przystało na dzentelmenów w mundurach, odrzucili oni cybernetycznie brzmiące nazwy jakimi dotychczas zwykło się mianować języki komputerowe jak np. ALGOL, FORTRAN, SIMULA etc. i ochrzczili nowy język imieniem Ady Augusty, hrabiny Lovelace. Ada była córką słynnego lorda Byrona i koleżanką Charles'a Babbage'a uważanego za konstruktora pierwszego (mechanicznego) komputera. Ponoć Ada nie ustępowała zbytnio kwalifikacjami Babbage'owi co uznać należało w wieku dziewiętnastym za zjawisko wyjątkowe.

Zanim jednak do tego doszło, szefowie amerykańskiego Departamentu Obrony zebrali się któregoś popołudnia, na początku 1975 roku na naradę i wydali rozkaz wymyślenia języka programowania dla wojskowych systemów komputerowych. W tym celu powołali grupę roboczą HOWLG (Higher-Order Language Working Group), która to przy zwyczajnym prostokątnym stole, czuwać miała nad narodzinami Ady.

Zgodnie z wymogami wojskowymi rodziły się najpierw dokumenty zawierające zestawy wymagań dla nowego języka, które opatrzone były kolejnymi kryptonimami: "Człowiek ze słomy" (1975), "Człowiek z drewna" (1975), "Człowiek z cyny" (1976), "Człowiek z żelaza" (1978) i "Człowiek ze stali" (1979). W tej prawie że wzorcowej serii kolejnych szczebli rozwoju "sofia listycznego bohatera świata pracy" zabrakło tylko "Człowieka z marmuru".

Dalsze prace nad językiem nie pozbawione były ich poprzednio wojskowego wymiaru. Cztery konkuren-

cyjne grupy z czterech konkurencyjnych firm Honeywell-Bull, Intermetrics, SRI International i SofTech opatrzone kryptonimami: "zielona", "czerwona", "niebieska" i "żółta". Wszystko to ponoć w celu stworzenia bardziej obiektywnych warunków oceny konkurencyjnych projektów. Po roku pracy, osiemdziesięciu specjalnie wytypowanych ekspertów z uniwersytetów, rządu i przemysłu wybrało dwa spośród czterech konkurencyjnych projektów: "zielony" i "czerwony". 28 kwietnia 1979 roku, o godz. 9:00 rozpoczęło się czterodniowe posiedzenie, w czasie którego 50 odrębnych zespołów analizowało zalety i wady "zielonego" i "czerwonego". "Czerwony" przegrał, a "zielonego" okrzyknięto "Adą".

Prace nad kompilatorem trwały ponad dwa lata. Pewnie dla pobudzenia inwencji zespołu projektantów i programistów, jako siedzibę wybrano Paryż. No cóż, komputery wyczerpują i liczy się każdy możliwy relaks.

Zadziwiające więc, że w tej scenarii ogólnowojskowej, stworzono język programowania, który ma wszelkie szanse zostania międzynarodowym standardem numer 1. Już dzisiaj wiele większych systemów wojskowych, bankowych, telekomunikacyjnych, sterowania ruchem powietrznym, kolejowych itp. programuje się w języku Ada. Do najbardziej znanych należą "The Flight Dynamics Analysis System" opracowany przez NASA, oprogramowanie Columbus'a, czyli europejskiego promu kosmicznego, "System kontroli ruchem powietrznym" w Kopenhadze, sterowanie samolotu Airbus i telekomunikacyjny system bankowy w Szwajcarii. Język ten został też zaakceptowany jako narzędzie nauczania programowania na wyższych uczelniach. Zachodzi pytanie skąd tak wielka popularność Ady. Przecież nie z sympatii dla hrabiny Lovelace. Przyczyn jest wiele. Dużą rolę odgrywa tu wsparcie NATO. Tak jak w latach 50 kiedy NATO stanęło murem za językiem COBOL, tak Ada cieszy się jeszcze większym wspar-

ciem. Ale samo zdanie generałów nie liczyłoby się, gdyby Ada nie przewyższała wszystkich istniejących języków. Najistotniejszą zaletą Ady, jest jej przydatność do programowania dużych i skomplikowanych systemów.

Przykładowo, zaprogramowany w języku Ada, system do zbierania zakładów hazardowych w Australii składa się z ponad 500 000 wierszy kodu źródłowego. Już samo oprogramowanie takiego kolosa, stanowi nie byle sztukę, a wytestowanie i pozbycie się wszystkich błędów trwać może lata. Zgodnie z teorią, w programie wynoszącym 10 000 wierszy musi się znaleźć co najmniej kilka błędów. Liczba błędów w systemie będzie rosła wykładniczo z ilością takich 10 000 modułów. Program napisany w języku ADA, i skompilowany bez błędów, ma znacznie mniejsze prawdopodobieństwo niewykrytego błędu niż taki sam program napisany w języku C, czy nawet PASCAL'u.

Program napisany w języku ADA jest też bardziej przejrzysty i zrozumiały dla osób, które nie brały udziału w jego tworzeniu. I tu dochodzimy do sedna sprawy. Te dwie cechy tzn. niska liczba błędów i przejrzystość pomagają niezwykle w zastosowaniach danego języka do projektowania wspomagane- go komputerowo (CASE). Ma to zasadniczy wpływ na obniżenie kosztu danego projektu. Tak więc nie wojskowi, ale zwykłe pieniądze decydują o tym, że ADA zaczyna zdobywać świat.

Independent Computer Experts



Dokończenie ze str. 33

antybiotyki, na przykład cefalosporyny, ale także stara wierna penicylina. W niektórych wypadkach zalecane jest podawanie antybiotyków zapobiegawczo. Antybiotyk rifampicina może zapobiec chorobie, jeżeli podany jest nie później niż po 48 godzinach od kontaktu z chorym. Antybiotyki nie skutkują w wirusowych zapaleniach opon mózgowych. W wyjątkowo niebezpiecznych infekcjach wirusem Herpes simplex stosuje się leki przeciwwirusowe, na przykład acyclovir.

Szczepionki stosowane są zapobiegawczo, jednak każda szczepionka chroni tylko przed infekcją jednym gatunkiem bakterii. Zalecane jest stosowanie szczepionki Haemophilus influenzae B u dzieci od 18 miesięcy do piątego roku życia. Szczepionkę tę można stosować również i u dzieci starszych, narażonych na infekcje w większej grupie dzieci, na przykład w żłobkach lub przedszkolach, koszt szczepienia jest pokrywany przez OHIP. Niestety szczepionki tej nie można stosować u dzieci poniżej 18 miesiąca życia, chociaż grupa ta narażona jest na największe niebezpieczeństwo.

Szczepionki przeciwko meningokokom mają ograniczoną skuteczność, ponieważ istnieje bardzo wiele typów tych bakterii. Szczepionka stosowana w Kanadzie chroni przed zakażeniem meningokokami typów A, C, Y i W-135, natomiast nie działa w zakażeniach typem B, a ten typ właśnie jest odpowiedzialny za prawie połowę przypadków meningokokowego zapalenia opon mózgowych w Kanadzie. Z tego to głównie powodu nie zaleca się tej szczepionki do ogólnego użytku. Odporność poszczepienna trwa około czterech lat.

Badania nad bardziej skutecznymi sposobami zapobiegania zapaleniu opon mózgowych nie ustają. Obecnie ogniskują się one na wyprodukowaniu szczepionki przeciw Haemophilus influenzae B, którą można by bezpiecznie stosować u dzieci poniżej 18 miesięcy oraz szczepionki przeciwko Neisseria meningitidis typu B.

Digested with permission from Health News, a bimonthly publication from the University of Toronto. Faculty of Medicine. Subscriptions and back issues are available by writing to Health News, Medical Sciences Building, University of Toronto. M5S 1A8.

URGENT CALL OF THE MOST HOLY MOTHER



The Most Holy Mother is calling you because she loves you so much, and perhaps it is your last chance, as our time is almost over. Read Her messages written to you in Her book "Our Lady speaks to her beloved priests". This book is distributed free of charge. Send your name and address to:

George Kortysz
P.O. Box 332, Station A,
Weston, Ont. M9N 3M7

DANUTA ROZBICKA N.D.M.D.,

lekarz medycyny, okulista (Polska).
Absolwent Ontario College of Naturopathic Medicine

Leczenie ostrych i przewlekłych schorzeń metodami naturalnymi, takimi jak: zioła, akupunktura, elektroakupunktura, hydroterapia, homeopatia, "Bioelectric Function Diagnosis", wykrywanie choroby w fazie początkowej zakłócenia biopola.

Adres: 425 Jane Str. przy Annette, Suite 3
TEL. 762 - 5697



Pierwsza polonijna NATUROPATHIC CLINIC

HALINA SROCZYŃSKA, M.D., N.D.
LIDIA DOBOSZ, M.D., N.D.

Leczenie środkami naturalnymi.

Zioła • Akupunktura • Homeopatia • Dieta
• Hydroterapia • Fizjoterapia

1595 Bloor St. W. Stacja metra: Dundas West
TEL. 534 - 0050

TIPS

Tomasz Iwanowski
Professional Services

440 WINFIELD TERRACE, MISSISSAUGA, ONT. L5R 1P2

Jako niezależni dystrybutorzy możemy dopasować do Waszych potrzeb biurowych sprzęt elektroniczny klasy światowej.



OGROMNE OSZCZĘDNOŚCI
Systemy alarmowe dla domów prywatnych i firm!
Możliwość kupowania na raty • Wynajem • Wymiana na nowe (Trade In)
• Pełna gwarancja fabryczna na wszystkie artykuły
TEL. TORONTO 398-9950 (cała doba) i 522-6070
MISSISSAUGA 890-4756, FAX 890-6092

AUDIOFOX
Cellular telephones

MITSUBISHI

Panasonic

CANTEL

Canon

SHARP

NEC

MOTOROLA

Cellular

Cellular

Cellular

Cellular

Znana z urody,
znakomitej
kuchni
i polskiej
gościnności
restauracja



zaprasza
na lunch, obiady, kolacje z dansingiem
i występami.
Własny wybór alkoholi, win i piw.
Sale bankietowe na wszystkie okazje.

DWA DOBRZE ZAOPATRZONE SKLEPY MIĘSNE
W KITCHENER

WALESA'S MEATS & DELI

331 B King St. W., Kitchener, 741 - 5383
270 Bleams Rd., Kitchener, 893 - 6666
Pieczywo, wędliny, sery, słodczyce, gazety,
świeże mięso. Można zamówić 1/2 krowy lub świni.

EWA POL

BOX 306,
Port Coquitlam B.C.
V3C 4K6 Canada

Posiadamy 1500 ofert
pięknych Polek
z Polski, częściowo
z Kanady, USA
i Europy.
Piszcie do nas
załączając \$2.00 na
informator.

Dorota, lat 25
ekonomistka



Słoneczna dziewczyna

Międzynarodowe
Biuro Matrymonialne

Sunshine

Panie i Panowie!
Posiadamy ponad 300 ofert
pań i panów, głównie z
Polski, również z Kanady,
USA i Europy.
Piszcie do nas po Foto-
katalog oraz Informator
załączając \$ 5.00.

P.O. Box 11, Station "D"
Scarborough, Ont., Canada
M1R 4Y7

Kingsway Meat Products and Delicatessen Co.

Hubert Węsierski, Ivan Grgić
2342 Bloor St. W., Toronto
Tel. 762-5365

Ponad 100 gatunków wyrobów wędliniarskich własnej
produkcji, wyrabianych przez wysoko wykwalifikowanych
polskich rzeźników według tradycyjnych polskich
receptur

CENY KONKURENCYJNE

TOWARY DO POLSKI

- Można DOWOLNIE zestawiać skład paczki.
- Dostawy do Polski do 14 DNI.
- Dostawa bezpośrednio do domu odbiorcy.
- Odbiorca nie ponosi żadnych opłat.
- Zamówienie minimum 5 kg.
- Ceny ważne do 30 września, 1989.
- UWAGA: Od 1 czerwca do 30 września
MANDARYNEK nie wysyłamy.

Ilość	Nazwa towaru	Cena.C\$	Razem
--- x 1 kg	Pomarańcze	2.90 =	-----
--- x 1 kg	Cytryny	2.90 =	-----
--- x 1 kg	Grejpfruty	2.90 =	-----
--- x 1 kg	Banany	3.40 =	-----
--- x 1 kg	Mandarynki*	3.40 =	-----
--- x 1 szt.	Ananas	2.90 =	-----
--- x 1 szt.	Orzech kokosowy	2.90 =	-----
--- x 1 szt.	Kiwi	0.80 =	-----
--- 100 g	Czekolada orzechowa	1.30 =	-----
--- 100 g	Czekolada mleczna	1.30 =	-----
--- 100 g	Czekolada gorzka	1.30 =	-----
--- 125 g	Guma do żucia 20 szt.	1.80 =	-----
--- 1 kg	Chalwa	11.20 =	-----
--- 500 g	Miód - dziki kwiat	2.40 =	-----
--- 250 g	Kawa ziarnista braz.	4.00 =	-----
--- 250 g	Herbata	4.80 =	-----
--- 100 szt.	Herbata ekspresowa	4.80 =	-----
--- 100 g	Kawa "Nescafe"	4.40 =	-----
--- 800 g	Czekolada w proszku	6.40 =	-----
--- 250 g	Rodzynek	1.60 =	-----
--- 200 g	Figi	2.20 =	-----
--- 200 g	Migdały	2.20 =	-----
--- 200 g	Wórki kokosowe	2.20 =	-----
--- 450 g	Pasta czekl. Nutella	3.20 =	-----
--- 1 kg	Kabanosy	12.00 =	-----
--- 1 kg	Półdzwica wędzona	14.00 =	-----
--- 1 kg	Baleron	12.00 =	-----
--- 454 g	Szynka w puszcze	4.80 =	-----
--- 340 g	Szynka mielona	2.50 =	-----

Dostawa do domu, ubezpieczenie CS 5.50 -

Załączam Cheque Money Order Total CS

Nadawca:.....

.....

.....

Odbiorca:.....

.....

.....

Zamówienia: **EUROPAK INTERNATIONAL**

1547 Merivale Road, Station F. Box 5554

OTTAWA, Ontario K2G 4V0, Canada

TEL.: (613) 728-4446

jolanta interiors

- żaluzje poziome i pionowe
- wyposażenie kuchni i łazienek
- modne dodatki do mieszkań
- nowoczesny sprzęt oświetleniowy
- srebrna biżuteria
- upominki z importu
- zabawki

2368 Bloor Street W., Toronto M6S 1P5
tel. 762-9638 762-9880

UNICAR AUTO COLLISION & Paint Centre

Południowe Etobicoke, 81 Shorncliffe Rd.
Mamy wyposażenie, które pozwala na naprawę takich samochodów jakich inne warsztaty nie chcą nawet oglądać.

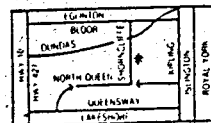
- naprawy powypadkowe • malowanie
- prostowanie ram • zabezpieczenia przed korozją

MIAŁEŚ WYPADEK?

PAMIĘTAJ! Możesz wybrać nas. To dobry wybór.

Bezpłatne kosztorysy napraw • Całkowite rozliczanie z firmami ubezpieczeniowymi

- Holowanie • Samochody zastępcze na czas naprawy.



Duża zniżka na kompletne malowanie

(416) 239-7377

zaufaj nam

BALTIC HOME RENOVATION

- Malowanie • Renowacje kuchni i łazienek
- Wykładziny
- Ścianki działowe
- Krycie dachów
- Tynki

848 - 9505



DODGE CHRYSLER COOKSVILLE

Dundas St. E., Mississauga
Finansowanie nowych i używanych samochodów 9.5%

Samochody nowe 7 lat lub 115.00 km gwarancji
I około 100 używanych różnych marek.

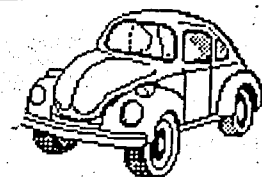
Zakup, dogodne finansowanie, rejestracja i naprawy na miejscu. Mówimy po polsku. U mnie kupisz także prawie nowe samochody firm: Ford, Toyota, Mazda, Nissan, Volkswagen, GM i inne.

KRZYSZTOF (KRIS) SZAFAŃSKI

Zanim przyjdiesz - zadzwoń!

BIURO: 279-3031 DOM: 279-1830

• na rok do 10 tys. dolarów



AUTO DRIVING SCHOOL The Helpful Professionals

Wojtek Antczak

Licencjonowany instruktor jazdy udziela lekcji oraz przygotowuje do egzaminów państwowych (Kat. "G")

270-8145

res.

536-5454

bus.

900 Dufferin St. ste 215
Toronto, Ontario

KAPITAŁNE NAPRAWY SILNIKÓW

z pełnym zamontowaniem

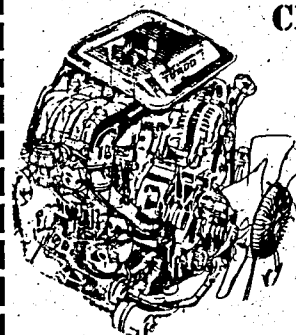
CRANKSHAFT SERVICE & SUPPLIES LTD.

Wszystkie prace objęte gwarancją

1 roku lub 25,000 km.

KOMPLETNE NAPRAWY

Obsługa krajowych i importowanych samochodów



Stan Ignakiewicz



Moe Jabouri

537-2529

483 Dupont Street

537-5857

NAPRAWA I SPRZEDAŻ SAMOCHODÓW

A & A MOTORS

ZAPRASZA

Zaopiekujemy się fachowo i solidnie Twoim samochodem.
NAPRAWIAMY: skrzynie biegów • silniki • hamulce • układ wydechowy • zawieszenia • układ elektryczny • regulacje silników

Zaświadczenia do rejestracji tzw. "CERTYFIKATY"

\$ 49,99

+ części

NAPRAWA HAMULCÓW

przód lub tył

Zawiera: toczenie tarcz/bębnow
wymiana klocków/szczęk ham.

\$ 16.99

WYMIANA OLEJU + FILTRA

smarowanie podłoża \$3.00

do 5 l oleju (Castrol XLR, Quaker State, Valvoline)

1541 The Queensway, Toronto, tel. **252-0226**



72 HOWARD PARK AVENUE
TORONTO, ONTARIO
M6R 1V6
TEL.: (416) 534-9864

PRZEZ WISŁĘ DO KRAJU

Najtańsze ceny paczek drogą morską i lotniczą!

Paczka morska - \$1.60 za 1 kg + \$5

Paczka lotnicza - \$3.70 za 1 kg + \$5

Przekazy pieniężne do rąk odbiorcy i na konta walutowe, sprzęt gospodarstwa domowego.

Ubezpieczenia dla odwiedzających

Samochody "SKODA" 120L 4-biegowa
"SKODA" 135G Coupe 1990

Odbiór paczek z domów w Toronto
przez cały tydzień.

W soboty: Brampton, Brantford, Hamilton, Kitchener,
Oshawa, St. Catharines, Windsor oraz okolice Toronto.

POLONEZ DRIVING SCHOOL

Licencjonowany instruktor udziela lekcji i przygotowuje do egzaminów na prawo jazdy kategorii G

TEL. 242-8462

ZDZISŁAW PAŃSZCZYK

Arnold Penk

oferuje:

3 miesiące bez zadatku

3 miesiące bez rat

3 miesiące bez procentu

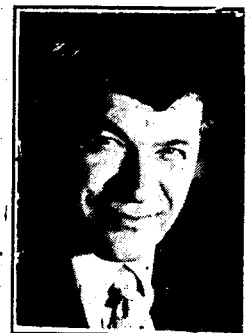
**Przedstawiciel firmy
sprzedającej samochody
General Motors**

ADDISON ON BAY LTD.

SALES & LEASING

832 Bay St. (przy College), Toronto, Ont.

Nowe samochody 88 i 89 posiadają 6-letnią gwarancję lub 100 tys. km na mechanizm napędowy (power train) oraz gwarancję antykorozyjną na 6 lat lub 160 tys. km, **9.9% finansowanie**



Wielka wyprzedaż samochodów przy wyjątkowo niskim oprocentowaniu 1 Szeroki wybór nowych i używanych samochodów 1 Używane samochody mają do nabycia roczną gwarancję 1 ARNOLD PENK gwarantuje najlepsze warunki sprzedaży samochodów, załatwia na poczekaniu sprzedaż i pożyczkę, poleca tanio ubezpieczenia, uwzględniające zagraniczne prawa jazdy. Osoba opieką ARNOLDA PENKA w ciągu całego okresu posiadania auta. ARNOLD PENK posiada długoletnią praktykę w sprzedaży samochodów i udzielaniu pożyczek. Cieszy się wielkim uznaniem i zaufaniem wśród Polaków, a także znany jest jako społecznik. Kupno samochodu jest poważnym wydatkiem finansowym; trzeba wiedzieć z kim przeprowadzić tak poważną transakcję. ARNOLD PENK został wyróżniony przez GM jako Senior Master Salesman. Czy jeszcze ktoś może to zaferować? Zanim podpiszesz gdziekolwiek transakcję zakupu, sprawdźcie u ARNOLDA PENKA!

Po wszelkie informacje uprasza się dzwonić: **964-3211** lub do domu: **731-0757** o każdej porze, podając nazwisko i numer telefonu.

TOYOTA

**TERCEL • CAMRY • COROLLA • CRESSIDA
CELICA • SUPRA • VANS • TRUCKS**

**PRZYJDŹ I PORÓWNAJ
zanim podpiszesz transakcję kupna
nowego samochodu!
DO ZOBACZENIA!**

YONGE - LAWRENCE TOYOTA



3020 YONGE ST.
(tuż obok przystanku metra)

**Jack
KLIMCZAK**

**Tel. 481-5216
dom: 762-9421**

Wszystkie naprawy samochodowe.

Specjalne ceny

Certyfikaty aut - \$29.95

Hamulce tylne - \$59.95

Hamulce przednie - \$84.95

Tłumiki od \$40.05

(Installed, Lifetime Guaranty)

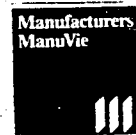
- Pisemna gwarancja ważna w całej Kanadzie
- Konserwacja przeciwkorozyjna
- Większość napraw w 30 minut
- *Bezpłatna inspekcja*

251-2203, po polsku 274-8229

Throway Muffler & Brakes Centre

3090 Lakeshore Blvd. W.

UBEZPIECZENIA • ADWOKACI



DO YOU KNOW?
- We are the biggest life insurance company in Canada by asset size...

JERZY SZEMPLIŃSKI

- Spłaty hipoteki poprzez RRSP
- Ubezpieczenia indywidualne i grupowe na życie, chorobowe, biznesu, świadczenia socjalne (dentysta, lekarstwa)
- Ubezpieczenia emerytalne RRSP
- Plany edukacyjne dla dzieci
- Inwestycje, \$ 100 000 wolne od podatku
- Ubezpieczenia dla odwiedzających

TEL. biuro: 222-1977; dom 848-1250

Mutual of Omaha Insurance Company

- n \$ 1250 miesięcznie dochód wolny od podatku w razie choroby lub wypadku dla osób zatrudnionych na własny rachunek
- n plany finansowe zabezpieczające dzieci
- n plany emerytalne RRSP
- n ubezpieczenia na życie

Jerzy Majewski, M.Sc.
Tel. bus. 631-6523; home: 792-0866



... przychodzi z pomocą każdemu, kto ma problemy z prawem karnym

adwokat
KRZYSZTOF PREOBRĄŻEŃSKI
dom (24 g.): 537-8842 praca: 964-1717
fax: (416) 964-0823

Adres kancelarii adwokackiej:
99 CHARLES STREET, E. TORONTO, ONT. M4Y 1V2

Halina Baranowska
MA, A.I.I.C.

Analiza potrzeb finansowych, ubezpieczenia na życie, zdrowie, plany emerytalne RRSP, dożywotnie renty, ubezpieczenia grupowe

The Prudential Assurance Co. Ltd.
suite 531, 21 Four Seasons Place
ETOBICOKE ONT. M9B 6J8
TEL. bus. 622-1115



WYCIECZKI
ZAPROSZENIA - \$ 40.00
WIZY
WYMIANA PASZPORTÓW
UBEZPIECZENIA SZPITALNE
DLA ODWIEDZAJĄCYCH -
100 dni TYLKO \$ 135.00
BILETY SAMOLOTOWE

HUMBERVIEW TRAVEL
TEL.: 531 - 4648

HUMBERVIEW INSURANCE BROKERS LTD.

337 Roncesvalles Ave. Toronto, Ont.
TEL. 531 - 4647

INSURANCE NA:
DOMY
SAMOCCHODY
KOMERCYJNE
SKLEPY



ofertuje Polonii na wyjątkowo dogodnych warunkach wszelkiego rodzaju pożyczki i najlepsze oprocentowanie na sumy złożone w Kasie
pon.-środa: 10-15
czwartek i piątek: 10-20

Lech Prusiński

NAJSTARSZE POLONIJNE BIURO POMOCY IMIGRACYJNEJ

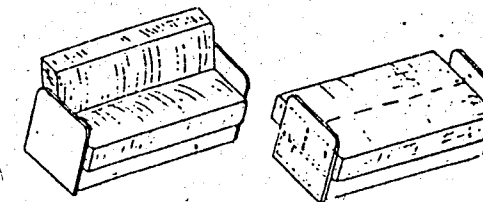
W związku ze zmianami kanadyjskich przepisów imigracyjnych zawiadamiamy wszystkie osoby pragnące uzyskać stały pobyt w Kanadzie — niezależnie od ich obecnego statusu — że nasze biuro udziela bezpłatnie porad we wtorki w godzinach 12-7 wieczór
192 Garden Avenue
Tel. 588-1659

Skorzystaj z być może ostatniej szansy uzyskania pobytu stałego w Kanadzie.
Bardzo przystępne ceny i indywidualny serwis.
Biuro prowadzone przez byłego kierownika polskiego programu w Departamencie Imigracji
LINDA LEVER
Associates Inc.
86 Parliament St.
TORONTO, Ont.
M5A 2Y6

(416) 866 - 7996
po polsku
(416) 532 - 4065

POLSKIE WERSALKI

z pojemnikiem na pościel i tradycyjną włosianą tapicerką
DOBRA CENA - SZYBKI SERWIS



HOME-DOM
246 - 9223

dr Maria Raczyńska

Lekarz rodzinny
Family Physician
z długoletnim doświadczeniem
2000 Credit Valley Rd.
suite 506
MISSISSAUGA, Ont.
Tel. (416) 828-4812

Dr. JOLANTA JASTRZĘBSKA

lekarz ogólny

• Choroby skóry
• Choroby dzieci
Przyjmuje od pon. do piątku od 13 do 19:39, w soboty od 9:30 do 13.
TEL. 588-7878
2333 Dundas Str. W. 404

KLINIKA PROTEZ DENTYSTYCZNYCH

4 Wall Ave. (Toronto)
(Hwy 401 i Weston Rd.)
URSZULA L. BAUMAN, D.T.
przyjmuje codziennie i w soboty
TEL. (416) 245-7168

PERFECT FLOORS
Układanie, cyklinowanie, bejcowanie i lakierowanie oraz drobne naprawy wszystkich rodzajów podłóg drewnianych.
Ceny przystępne, wycena za darmo.
TEL. 663 - 4084

RENEWAL CONSTRUCTION & DECORATION
Instalacje elektryczne, renowacje łazienek, kuchni, wykładziny, kafelki, wykańczanie piwnic
BEZPŁATNA WYCENA
249-5212 lub 742-1302

VIDEO z POLSKI
\$49.99 Video List
Postal Station
(416) 769-7868
68 Oakmount Rd. Ste. 1211
Toronto, Ontario, M8P 2M8

WRÓŻE Z KART
822 - 0442
Kasia

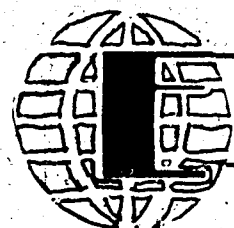
HOROSKOPY - PORADY ASTROLOGICZNE
Charakterystyka osobowości, dobór partnera, prognozowanie przyszłości.
Porady prowadzone przez astrologów z wieloletnią praktyką.
TEL. 925 - 7974

CHCESZ POZNAĆ
swoją przyszłość, masz problem, nie wiesz jak go rozwiązać? Może pomoże Ci w tym wróżba z kart.
Dzwoń
633 - 4469
prosić Anię

ZAKŁAD FOTOGRAFICZNY
ANKA & PETER
2374 Bloor St. W.
Toronto, Ont.
Tel. 769-4488
Zdjęcia i portrety na różne okazje

Własciciel: Karol Jarząbek
Posiadamy na składzie zawsze świeże mięsa, wędliny własnego wyrobu, smaczne i świeże oraz importowane z Polski i Europy artykuły spożywcze.
105 Roncesvalles Ave.
TORONTO
TEL. 531-1696

KEY PARALEGAL
Low Cost Divorce/
Tani rozwód
bez problemu
Ang. pon.-piątek
polski pon. i środa 6-8 wiecz.
TEL. 626-5245



EMPRESS TRAVEL AGENCY Ltd

185 RUNCESVALLES AVE., TORONTO, ONT. M6R 2S5 TEL. (416) 536-3554/6991
(naprzeciwko Credit Union)

POD FACHOWYM I DOŚWIADCZONYM KIEROWNICTWEM

AIR CANADA RENATY OKOŁO-KULAK

BEZPOŚREDNIE PRZELOTY DO POLSKI od \$ 599.00 (cena w obie strony)
BILETY LOTNICZE, przeloty czarterowe, wycieczkowe i indywidualne do Polski
i wszystkich krajów świata liniami AIR Canada, Lufthansa, Finair, KLM, Air France
i innymi

PASZPORTY, WIZY, ZAPROSZENIA
Atrakcyjne WAKACJE i ciekawe WYCIECZKI po przystępnych cenach (Hawaje,
Floryda, Meksyk, Wyspy Karaibskie)

Wysyłamy PACZKI ŻYWNOSCIOWE i artykuły pierwszej potrzeby do Polski

UBEZPIECZENIA dla przybywających z wizytą do Kanady od \$ 121,50 za 3 miesiące
Załatwiamy wszystkie FORMALNOŚCI WIZOWO-PASZPORTOWE

AKTA NOTARIALNE, legalizacje, tłumaczenia
Upoważniony dealer PEKAO: pieniądze na konto "A", bony, gotówka, samochody —
szybka dostawa, sprawna i uprzejma obsługa



AUTHORIZED
DEALER

PRZYJMujemy ZGŁOSZENIA
TELEFONICZNIE, LISTOWNIE I OSOBIŚCIE
ZAPRASZAMY

Tel. (416) 536-3554/6991



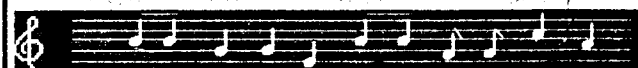
FUR of CANADA
Manufacturers of Fine Furs

Posiada do sprzedaży futra, kurtki.
Wykonujemy wszelkiego rodzaju przeróbki, reperatury,
czyszczenie.

Wszystko to po atrakcyjnych cenach oferuje

BEN GONDEK

345 Adelaide St. W., Suite 602 Tel. 340-7871



Fine Pianos

oferuje sprzedaż nowych pianin i fortepianów znanych firm
europejskich oraz słynnej firmy amerykańskiej Wurlitzer
NAJNIŻSZE CENY I PEŁNA GWARANCJA
MOŻLIWOŚĆ ZAKUPU NA SPŁATY

Prowadzimy również wszelkie naprawy i strojenie pianin
i fortepianów oraz udzielamy lekcji gry na pianinie
Nowy adres i telefon:

2993 Dundas St. W., Toronto, Ont.
Tel. 761-9612

FIRMA PRZEWOZOWA NEPTUN

Przewóz osób na trasie
TORONTO - MONTREAL - TORONTO

Oferujemy: • pomoc w przenoszeniu bagażu •
serwis pod dom •
komfortowe mikrobusy • konkurencyjne ceny •
bezpłatny posiłek z kawą i napojami chłodzącymi
OBSŁUGUJEMY półwysep Niagara, Cambridge,
London.

ZNIŻKA dla rodzin, emerytów i dzieci.

TEL. (416) 245 - 2306;

VENUS

TORONTO - MONTREAL - TORONTO

Komfortowe mikrobusy • TV, video

• posiłki, napoje na koszt firmy • serwis pod dom klienta

POSIADAMY PRAWO ODBIERANIA
PASAŻERÓW Z LOTNISKA MIRABEL

252-0722 lub 897-8981 \$40

FIRMY PRZEWOZOWE

JANOSIK I MIRA TRAVEL

polecają swoje usługi w zakresie przewożenia
osób na trasie

TORONTO - MONTREAL - TORONTO

Jedyna firma przewozowa
posiadająca 2 samochody.

Czas zabierania i rozwożenia o połowę krótszy.
Obsługujemy również trasę na zachód od
Toronto, wzdłuż 401 do London.

TEL. 247 - 0817 lub 421 - 3591

PRZEWÓZ PASAŻERÓW
TORONTO - MONTREAL -
TORONTO

MIRAPOL-URAND

CORPORATION

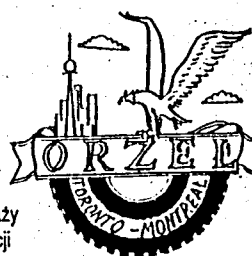
• Serwis pod dom • Bezplatny
posiłek • Bezplatna rezerwacja
biletów LOT • Zniżka za przewóz
dla rodzin i emerytów • Firma
rejestrwana i ubezpieczona
• NAJNIŻSZE CENY

TEL. 566 - 1679

\$5 KUPON ZNIŻKOWY

PRZEWÓZ PASAŻERÓW
na trasie TORONTO -
MONTREAL - TORONTO
(lotnisko Mirabel)

• Mikrobusu dowożą i odwożą pasażerów
pod wskazany adres w Toronto i w okolicy.
Tego nie robi żaden autobus.
• Pomoc przy odprawie i przenoszeniu bagażu
• Posiłek, kawa, napoje chłodne w restauracji
na trasie
• Wewnętrzny telefon dla stałej łączności z rodzinami
• Komfortowe, klimatyzowane mikrobusy
• Zniżka dla rodzin, emerytów i dzieci



(416) 748-1694



FRAJDA DLA RODZINY I GOŚCI Z POLSKI
Tylko \$40 kosztuje wycieczka lotnicza. Zwiedzanie
z lotu ptaka 30 tys. wysp na trasie Midland, Perry
Sound lub przelot nad wodospadem Niagara
luksusowym 4-osobowym samolotem w towarzystwie
doświadczanego pilota oblatywacza
ZDZISŁAWA BYŁOKA
TEL. 630-4278

CHIN

RADIO/TV INTERNATIONAL

Polski Program Radiowy

ECHO OJCZYZNY

prowadzony przez Krystynę Piotrowską
dla Polonii i o Polonii.

- ★ Wiadomości z Polski
- ★ Informacje o życiu i działalności
środowiska polonijnego w Toronto,
Kanadzie i na całym świecie
- ★ Wywiady z politykami, ludźmi nauki
i rozrywki
- ★ Muzyka i piosenka
- ★ Koncert życzeń

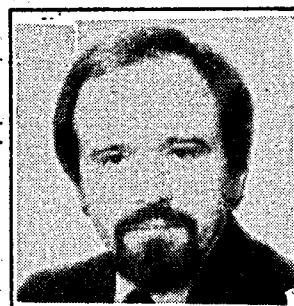
Od poniedziałku do piątku na fali FM 100.7
od godz. 10:30 do 11:30 rano, w sobotę
magazyn muzyczno-rozrywkowy na fali
CHIN AM 1540 stereo od godz. 22:00-23:00

STRONA 43



NIERUCHOMOŚCI

- SPRZEDAŻ
- KUPNO
- FINANSOWANIE
- INWESTYCJE



ALEKSANDER OKOŁO-KULAK

ASSOCIATE BROKER

biuro: 259-9231 dom: 626-0532

Riverside/Bloor - 5-sypialniowy, stylowy dom w ekskluzywnej dzielnicy, cena \$ 1,460,000.

Biznes - stoisko z europejskim jedzeniem na CNE. Dobry dochód, atrakcyjna cena.

Lafontaine - duża parcela na cottage. Cena \$ 49,900.

Bloor/Dixie - 3-sypialniowy townhouse, blisko do szkół i komunikacji, cena \$ 162,900.

Wysokiej jakości transfer taśm VIDEO

wszelkiego formatu, z systemu europejskiego na amerykański lub odwrotnie.

Video produkcja reklam, ślubów oraz różnych uroczystości.

Montaż dostarczonych materiałów.

Przystępne ceny

UNITRON - VIDEO COMM.

3071 Universal Dr. Mississauga L4X 2E4

TEL. 629 - 3109



Montreal Trust
247-7884;
dom. 249-2958

Dzidka Skretekowska

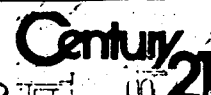
serdecznie zaprasza zainteresowanych wynajmem kupnem i sprzedażą nieruchomości

• **Dundas - Prince Edward** - połówka 2-piętrowa, 3-sypialniowa, 2 łazienki, nowa kuchnia, garaż, do objęcia od zaraz.

• **Exhibition Place** - bar z pełnym wyposażeniem, z europejskim jedzeniem po przystępnej cenie odstąpi od zaraz.

• **Britannia - Farms Tead** - TYLKO \$210 tys., 2-piętrowy, 3-sypialniowy, 2 łazienki, wykończona piwnica, garaż.

• **Etobicoke** - condo 3-sypialniowe, 2 łazienki, sala gimnastyczna, sauna, tennis court, 5 minut do metra.



PIOTR POBOJEWSKI

Tel. biuro: 743-7722

dom: 890-2145



• **Centrum Toronto** - przepiękny, 2-sypialniowy apartament na ostatnim piętrze tzw. "Penthouse" z przepięknym widokiem na jezioro. Cena wyw. tylko \$ 219,900.

• **Weston Rd./Finch** - przepiękny wolno stojący bungalow, duża parcela i basement, garaż, prywatny zajazd. Cena wyw. \$294,900.

• **Bloor/Lansdowne** - 3-apartamentowy, duży legalny budynek apartamentowy, całkowicie odnowiony, możliwość b. dużego dochodu, 2 garaże. Cena wyw. \$ 389,900.

• **Eglinton/Hurontario** - bardzo ładny, 2-letni, 2-piętrowy dom, garaż, prywatny zajazd. Cena wyw. \$ 249,900.

• **Fern/Roncesvalles Ave.** - 3-apartamentowy ładny dom z oddzielnymi wejściami, 3 kuchnie, 3 łazienki, może być wynajmowany i oddzielne mieszkanie dla właściciela. Cena wyw. \$ 319,900.

• **Cobourg** (1 godzina jazdy od Toronto) - 70-akrowa farma z lisami, domem, sprzętem, pięknym widokiem na jezioro Ontario. Cena wyw. \$249,900.

• **Południowe Etobicoke** - bardzo ładny, duży 4-apartamentowy budynek, b. duży dochód. Cena wyw. \$ 419,000.

• **Eglinton/Cawthra** - przepiękny 2-letni dom, garaż, prywatny zajazd, b. ładna okolica i b. dobre finansowanie. Cena wyw. \$ 229,900.



AGATA LIS

KUPNO • SPRZEDAŻ •

WYCENA NIERUCHOMOŚCI

TEL. biuro: 537-3431; dom: 760-8383

• **Morningside - S.Kingsway** - ładny 2 syp. dom, wykończona piwnica. Blisko Wst Bloor Village. Okazja! Cena \$284,900.

• **Indian Rd.** - 6 syp. dom, 2 kuchnie, 3 łazienki, kominek, prywatny zajazd. Cena \$579,900.

• **Westminster** - trzy oddzielne apartamenty w dużym ładnym domu. Bardzo blisko Roncesvalles. Podwójny garaż. Doskonała okazja na inwestycję. Cena \$495,900.

• **Fern Ave.** - Świetny dom do przerobienia na dwa apartamenty. Podwójny garaż. Cena \$239,000.

• **Georgian Bay** - działki letniskowe na wyspie z bezpośrednim dojściem do wody. Ceny b. przystępne.



Marek Urbaniak

Sales Representative

Biuro: 763 - 5161

Dom: 763 - 2415



\$ 289,900 - Etobicoke, duży 3-sypialniowy bungalow, z osobnym apartamentem w piwnicy, duża lota.

\$ 279 900 - Etobicoke południowe, wolno stojący, dwupiętrowy z cegły, 3 sypialnie, 3 łazienki, 2 kuchnie, doskonała inwestycja.

\$ 185 000 - Southport & Queensway - luksusowe condominium, 1- lub 2-sypialniowe, basen kąpielowy, sala gimnastyczna, sauna.

\$ 114 000 - business na Bloor

\$ 218,900 - Brampton - 4 sypialnie, backsplit, duża działka 50 x 100.

\$ 184,900 - Mississauga, Bloor i Cawthra - bardzo ładny townhouse, 3 sypialnie, duży. Do nabycia od zaraz. Można przejąć hipotekę.

UWAGA

Polonia w Toronto i okolicy

POLISH ALLIANCE (TORONTO)



CREDIT UNION LTD.

2150 Bloor St. W.

(wejście od wschodniej strony budynku)

Tel. 762-9523



otwarta
codziennie od 10⁰⁰ do 2³⁰ po poł. i od 7⁰⁰ do 9⁰⁰ wic. z.
soboty od 10⁰⁰ do 12³⁰ po poł.

Konta depozytowe...	8 1/4% rocznie
Specjalne konta depozytowe...	7 3/4% rocznie
(minimalny depozyt \$ 5.000 oprocentowany na każdy dzień depozytu)	
3-miesięczne certyfikaty...	8 3/4% rocznie
3-miesięczne certyfikaty (min. \$ 50.000)...	9 1/2% rocznie
6-miesięczne certyfikaty...	9 3/4% rocznie
6-miesięczne certyfikaty (min. \$ 50.000)...	10 1/2% rocznie
1-roczone certyfikaty...	11 1/4% rocznie
1-roczone certyfikaty (min. \$ 50.000)...	11 1/4% rocznie
3-letnie certyfikaty...	10 1/4% rocznie
3-letnie Non-redeemable...	10 1/3% rocznie
3-letnie certyfikaty (min. \$ 50.000)...	10 1/2% rocznie
R.R.S.P.	
Demand Deposit...	11% rocznie
1-roczone Term Deposit (min. \$ 10.000) ...	11 1/2% rocznie
3-letnie Term Deposit (min. \$ 10.000) ...	10 1/2% rocznie
R.R.I.F.	11% rocznie
Pożyczki personalne...	17 3/4% rocznie
Pożyczki hipoteczne... (\$ 50.000 ubezpieczone na życie)	14 1/4% rocznie
Line of Credit	11% rocznie
OHOSP	18 1/4% rocznie

BEZPŁATNE PERSONALNE KONTA CZEKOWE
Członkostwo w jakiegokolwiek organizacji polonijnej nie jest warunkiem członkostwa w naszej Credit Union



RENOWN REALTY LTD.

4887 Dundas Street West

Islington, Ontario M9A 1B2

EVA FIRLA

Associate Broker

Udzieli rzetelnej, fachowej porady we wszelkich sprawach związanych z kupnem i sprzedażą domów.

Wiele lat sukcesów i wielu zadowolonych Klientów stanowi najlepszą rekomendację.

Bu. 232-2322 Res. 237-0137



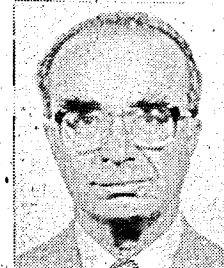
BEZPŁATNE PORADY FINANSOWE
POSZUKUJĘ DOMÓW NA SPRZEDAŻ

HENRY

A. RASTON

Biuro: 588-8950 Dom: 767-4022

1600 Bloor St. W., Toronto, Ont. M6P 1A7



TROSKA O KLIENTA NASZĄ DEWIZĄ



Realtor

Telefon 532 - 4444

Główne biuro

217 Roncesvalles Ave.

Toronto, Ont. M6R 2L6

SŁUŻYMY CI

NASZYM

DOŚWIADCZENIEM

Jeśli zamierzasz kupić lub sprzedać posiadłość w Ontario, czy to dla siebie, czy jako inwestycję, czy to obiekt przemysłowy, farmę, domek letniskowy, motel - pensjonat itd.

zwróć się do nas w celu dokonania bezpłatnej wyceny...



METRO TORONTO
Sprzedaj-kupno, wynajm domów, interesów i apartamentów.

Solidna i fachowa pomoc w załatwianiu formalności prawnych i finansowych

Kamil KOWALCZYK

Tel. biuro: 536-5000

dom: 247-2658

- **High Park** - pokoje z używalnością kuchni i łazienki oraz osobne mieszkanie 1-sypialniowe w Piwnicy do wynajęcia od zaraz.
- **Roncesvalles Ave.** - blisko Credit Union. Dom murowany, wymagający małego wykończenia. Tylko \$ 229,000.
- **High Park** - wolno stojący dom z prywatnym zajazdem tylko \$ 329,000.
- **Royal York/Eglinton** - 1-sypialniowe co-on apart. z południowym widokiem, \$ 119,000.
- **Hwy 427/Dundas W.** - 3-sypialniowe condo apart. w znakomitym budynku, \$ 173,000.
- **Zachodnie Toronto** - 3-mieszkaniowy wolno stojący dom, podwójny garaż, \$ 269,000.
- **Weston Rd./Eglinton** - 3-piętrowy dom z apart. w piwnicy, \$ 290,000.
- **The West Mall/Bloor** - 3-sypialniowe condominium do wynajęcia, \$ 1200 miesięcznie.
- **Fern Av./Roncesvalles Av.** - dom z możliwością przerobienia do wynajmu, \$239,000.

ATRAKCYJNA praca - computer operator
- stała pensja \$ 26 - 32 tys. - doświadczenie niekonieczne
- pełne szkolenie - możliwość pracy w domu
Po szczegółowe informacje dzwoń
CTC CORP. TEL. 483-4543
prosić Gabrię

88-90
ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem w swoim domu. Okolica Finch & Islington. TEL. 740-2405

88-90
DOŚWIADCZONY ślusarz, mechanik i frezjer poszukuje pracy w zawodzie lub każdej innej. TEL. 621-5868, maszyna: 620-6692 Andrzej

88-90
ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem u siebie w domu, w Scarborough, Ellsmere i Golf Club. TEL. 431-0063

88-90
MUZYK oczekujący na pobyty stały. Weryfikacje 12 lat stażu na dancingach w Polsce. TEL. 769-7823

88-90
POTRZEBNY elektryk-elektronik, możliwość stałego zatrudnienia w firmie kanadyjskiej, SIN, podstawowa znajomość angielskiego. Umiejętność budowy urządzeń elektrycznych na podstawie schematu. 60 km na zachód od centrum, Mississauga. Bliższe informacje u Mirka. TEL. 626-1241, Krzysztof 275-8108 po 20

88-90
PANI z Polski handlowiec, doświadczenie eksport-import, znajomość angielskiego, niemieckiego, ze stałym pobytem, przyjmie każdą pracę. TEL. 439-5989

88-90
POTRZEBNA dochodząca opiekunka do 4-letniego chłopca Bloor i Jane, dzwonić tylko wieczorem. TEL. 767-3169

88-90
MĘŻCZYZNA lat 35 poszukuje pracy. TEL. 393-8683

88-90
PANI LAT 38 podejmie każdą pracę. TEL. 270-0852

88-90
POSZUKUJĘ pani do opieki nad dwójką dzieci z zamieszkanem. TEL. 438-1630 po 18.30

88-90
TECHNIK-mechanik, stały pobyty, podstawowy angielski. Podejmie pracę w fabryce, handlu lub gastronomii. TEL. 588-8840

88-90
ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem w weekendy. Prosić Barbarę. TEL. 698-6653

88-90
HUTNIK - walcownik z 9-letnią praktyką potrzebuje pomocy w znalezieniu pracy w hucie. TEL. 431-4763

88-90
POTRZEBNY kierowca z samochodem do rozwiezienia pizzy na trzy wieczory w tygodniu. TEL. 531-3020 g. 13-17 prosić Bartka

88-90
NAJLEPSZA OPIEKA DLA TWOJEJ DZIECKA. Młoda nauczycielka z Polski (5-letnie studia wychowania przedszkolnego + 2 lata pracy w zawodzie) poszukuje pracy w charakterze dochodzącej opiekunki do dziecka. Znajomość angielskiego podstawowa i dobra znajomość rosyjskiego. Od 1 sierpnia. TEL. 769-9440

88-90
PEDAGOG zaopiekuje się dzieckiem u siebie w domu, zapewniając mu wyżywienie i fachową opiekę. 39 Albert Ave. Mimico okolica Lakeshore. 253-5313. POTRZEBNA kobieta na niedzielę do pracy domowej. Okolica Downsview. Tel. 638-1794. 633-2428, prosić Elen.

87-89
PRZEDSZKOLANKA zaopiekuje się dzieckiem lub dzieckiem u siebie w Mississauga lub Etobicoke, tel. 270-9369.

87-89
A HOUSEKEEPER for house with school kids, no smoking, some English, live in, Bathurst-Eglinton. 787-1552

PRZEDSZKOLANKA zaopiekuje się dzieckiem (z wyżywieniem) u siebie w domu. Okolica Lakeshore i Mimico. TEL. 253-6897

86-88
KOBIETA w średnim wieku poszukuje pracy z zamieszkanem, tel. 858-9377

86-88
POTRZEBNI murarze z doświadczeniem kanadyjskim. Dzwonić po godz. 20. TEL. 244-7935

OGŁOSZENIA O PRACY
Zamieszczamy 3-krotnie bezpłatnie.
Proszę dzwonić od czwartku do **poniedziałku. TEL. 747-6034**
POMÓŻ POLAKOWI ZNALEŹĆ PRACĘ
ZGŁOŚ WOLNE MIEJSKA

88-90
TORONTO BAKERY is looking for a supervisor with a maintenance capability and background. Willing to learn and able to run his own shift. 26000 A year. Please send the resume: 4610 Dufferin Str. Unit 17B, Downsview, Ont. M3H 5S4.

86-88
LUDZIE na budowę potrzebni, wymagany podstawowy angielski. TEL. 599-7892 Adam, 8-9 wiecz.

87-89
LEKARKA w średnim wieku bez uprawnień kanadyjskich, z SIN - mówi po angielsku, podejmie pracę związaną z zawodem lub inne propozycje. TEL. 767-3719

87-89
MĘŻCZYZNA, 28 lat podejmie pracę na budowie, ma prawo jazdy kat. G. TEL. 251-6329

87-89
MĘŻCZYZNA w silie wieku starający się o stały pobyty posiadający doświadczenie budowlane i rolnicze podejmie każdą pracę na budowie lub remontach albo na farmie. TEL. 253-1558 Janek, dzwonić 18-22

87-89
MŁODA, energiczna Polka z doświadczeniem przyjmie sprzątanie biur, apartamentów lub mieszkań (może być raz w tygodniu) TEL. 533-3254 prosić Katarzynę

87-89
STOLARZ z zachodnią praktyką podejmie pracę. Posiada SIN. TEL. 438-2160

87-89
ZAOPIEKUJĘ się 1 lub 2 dziećmi przez okres wakacji w prywatnym domu. Okolica Hurontario-Dundas St. Mississauga. Blisko domu park i basen. TEL. 272-0991

87-89
POTRZEBNA od zaraz kasjerka do spółdzielni kredytowej ZPWK 2150 Bloor Str. W. 762-9523 znajomość księgowości i angielskiego konieczna. Składać podania na piśmie w kasie spółdzielni.

87-89
BIURO medyczne zatrudni sekretarkę. Wymagana dobra znajomość angielskiego i polskiego. TEL. 534-0050

87-89
STOWARZYSZENIE Inżynierów i Techników Polskich w Kanadzie poszukuje projektantów systemów i programistów ze znajomością bazy danych do pracy w przedsiębiorstwach na terenie Toronto. Proszę zgłaszać się w czwartki 8-10 wiecz., 206 Beverley Str., tel. 977-7723

86-88
PRACUJ dla siebie w domu. Cały lub pół etatu. Nieograniczony zarobek. Po informację pisać: W and G Marketing Company Co. Adres: PO AGINCOURT Box 361 M1S-3B9 załączając zaadresowaną kopertę, znaczek 11 dolara za przygotowanie wysyłki.

86-88
DWÓCH malarzy poszukuje pracy. Dwóch mężczyzn podejmie pracę w weekendy na budowie lub w kuchni. TEL. 251-8350 po 20

87-89
POTRZEBNY tapicersko-mechanik z min. 3-letnią praktyką, własne narzędzia, wysokie zarobki. Okolica Weston i Lawrence. TEL. 249-7139

87-89
MŁODA odpowiedzialna z wykształceniem medycznym poszukuje pracy. Znajomość języka angielskiego. TEL. 759-5884

86-88
KELNERZY, kelnerki, pomoc kuchenna, kierowcy na cały lub pół etatu potrzebni. Zgłaszać się w Swiss Chalet 180 Steeles Ave. W.

86-88
MŁODY, energiczny, silny mężczyzna przybyły z Polski poszukuje pracy. Zna wiele zawodów. Z wykształcenia elektronik. TEL. 255-0838 lub 766-1301

86-88
POLKA poszukuje sprzątaniami w okolicach North York. TEL. 638-9208

86-88
MŁODA, oczekująca na pobyty stały poszukuje jakiegokolwiek pracy na weekendy lub podejmie się opieki nad dzieckiem w ciągu tygodnia u siebie w domu. Referencje. Okolica Meadowale. TEL. 824-6925

86-88
ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem u siebie w domu w okolicy Danford i Victoria Park od pon. do piątku. TEL. 757-6522

KOMUNIKAT
BIURA POMOCY
IMIGRANTOM
KPK
206 Beverley Str.
979-9634

Osoby zgłoszone na złożenie podań o pobyty stały w Kongresie polskim przy ul. Beverley 206 mogą być przyjęte we wcześniejszym terminie. Prosimy o skontaktowanie się telefonicznie lub osobiście w celu zmiany terminu.

Osoby, które mają ustalony termin na 7 sierpnia proszone są o zmianę terminu ze względu na wolny od pracy dzień.

Serdecznie zapraszamy całą Polonię na
PIKNIK
w niedzielę 9 lipca 1989 w Parku im. Ignacego Paderewskiego - Hwy 27
Otwarcie bramy do parku godz. 8:00 rano
MSZA ŚW. POŁOWA • 12.00

Obfity bar - gorące i zimne dania. Czas umili doborowa orkiestra "Cyganki z Gdańska" oraz niespodzianki. WSTĘP \$4.00
Autobusy sprzed Credit Union
Odjazd 10.00 rano - powrót z PIKNIKU 18.00.
Rezerwowac wcześnie!
TEL. 532-2822
Przejazd i wstęp \$10.00

ORGANIZATORZY
KOMITET PARAFIALNY I TOW.
ROZĄNCOWE PRZY PARAFII
ŚW. KAZIMIERZA

DOJAZD:
Hwy 427 do Hwy 27 - minąć Hwy 7 i po 5 km skręcić w lewo - River Valley - wjazd odpowiednio oznaczony

SPRZEDAŻ

SPRZEDAM wózek
hotdogowy do holowania. TEL. 259-6185
SPRZEDAM motorówkę
16,5 stopy z przyczepą 135
koni m. Motor Ewinrode
\$3000.
TEL. 251-4258 po 5

MATRYMONIALNE

POLKA, mieszkająca w kraju, lekarka, 28 lat, 164 cm, 58 kg, pozna Kanadyjczyka, chętnie polskiego pochodzenia, o odpowiednim wieku i statucie, w celu matrymonialnym. BEATA
88-91

PROSZA O SPONSOROWANIE

W tym tygodniu proszą o sponsorowanie:

- 1) Kędzior Witold, lat 25 - wykształcenie średnie plastyczne (metaloplastyka), posiadający pieniądze na start w Kanadzie; jego adres: Standerbuhl Str. 22, D-8700 Würzburg, BRD
- 2) Jerzy Jelonek, lat 41, spawacz - b. pracownik Stoczni i Fabryki Maszyn Budowlanych, jego żona Barbara (lat 38) - opiekunka dziecięca oraz ich dwoje dzieci Robert i Anna; ich adres: Winterleiteuweg 39, 8700 Würzburg, BRD
- 3) Małżeństwo techników budowlanych (po 30 lat) z trójką dzieci (7, 6, 5 lat); adres J.O. Więckowsky, Sternenstr. 6, 7640 Kehl BRD
- 4) Rodzina Chorążkiewiczów (Waldemar - lat 53 - doktor nauk wychowania fizycznego, instruktor i trener pilotów samolotów nadźwiękowych; trener bokserki (wychowawca takich mistrzów jak Stachowiak, Wajget czy Zakorowski); jego żona Maria Magdalena, lat 50, lekarz - pediatra; synowie Jarosław - lat 24, student ostatniego roku Politechniki w Warszawie i Tomasz - lat 17, uczeń liceum, wszyscy znają angielski; adres Waldemara (reszta rodziny jeszcze w Polsce); adres: 6446 84 TH PL Flushing NY 11397, USA
- 5) Rodzina Szczypów (Jacek Szczypa, ur. 07.01.1965 w Choszczynie, technik farmacji i Anna Szczypa, z domu Małucha, ur. 24.06.1965 r. w

Szczecinie, położna; ich adres:

- Ehndorfer Str. 225
2350 Neumunster.
West Germany
6) 26-letni rzeźnik z zawodu, Andrzej Brożek; adres: 5580 Idar - Oberstein Mainzestr. 5, W. Germany
7-8) Elektromonterzy górnictwa podziemnego, kawalerowie po lat 20:
Andrzej Druzgala, ur. 9.11.1969 w Chrzanowie, wzrost 187 cm, waga 78 kg; Robert Kurzak, ur. 2.06.1969 w Chrzanowie, wzrost 186 cm, waga 81 kg - obaj z Libiążą; ich adres: Grotendorf 1, A 2870 Aspang, Austria
9) Murarz z uprawnieniami do prowadzenia samochodów ciężarowych, Witold Juśkiewicz, ur. 2 sierpnia 1951 r. we Wrocławku, zamieszkały Grotendorf 1, A 2870 Aspang, Austria.

AUTORKA rubryki "Poszukujemy sponsorów" p. Flis Pachocka przebywająca na kontrakcie w Kanadzie, szuka sponsorów również dla siebie. ECHO PROSI O POMOC.

JAN MACIEJCZYK z żoną i dwójkiem dzieci, technik energetyk, pielęgniarka, **POSZUKUJE SPONSORA.** Posiada 5 tys. dolarów kanadyjskich - może zwrócić koszty. Proszę dzwonić do Lozanny w Szwajcarii po godz. 18 czasu europejskiego.
TEL. 011 21 377654

AMERYKANIN, lat 37, pozna dziewczynę (kobietę wolną). Cel matrymonialny.

UWAGA!
Ogłoszenie tej wielkości w ramce do 12 numerów, płatne z góry, kosztuje TYLKO 75\$. Zamówienia przyjmujemy listownie i telefonicznie.

MIESZKANIA

MAŁŻEŃSTWO pracujące - od dwóch lat w Toronto poszukuje 2-3 bedroom od 1 września. Posiadam referencje. Nagroda.
TEL. 237-1383 po 6 wiecz.

DO WYNAJĘCIA od zaraz dla miłej Pani pokój w 3-sypialniowym mieszkaniu. Wieżowiec przy stacji metra Islington. Klimatyzacja, basen, sauna i inne wygody. 300 dol. Pierwszy i ostatni miesiąc.
TEL. 234-1105 Jolka

2-SYPIALNIOWY, niedrogi apartament do wynajęcia. Scarborough-Midland-Kingston Rd. **TEL. 265-7754**

POKOJE do wynajęcia od 1 sierpnia z używalnością kuchni i łazienki. Możliwość samodzielnego mieszkania. Mississauga, Burhamthorpe/Cawthra Rd. **TEL. 277-8882 po 19.**

DO WYNAJĘCIA basen z oddzielną kuchnią i łazienką dla samotnych panów i pań. Zachodnia Mississauga - Dundas i Glen Erin. **TEL. 828-8457 po południu.**

BASEMENT do wynajęcia z kuchnią i łazienką, Etobicoke. **TEL. 253-9958**

TEL. Toronto 947-0836 wiecz. po 6:30 lub cały weekend.

WYNAJME 3-sypialniowe condominium townhouse od 1 lipca. **TEL. 891-0561**

OD ZARAZ do wynajęcia pokój w domku dla 1 lub 2 dziewczyn. Okolica Dundas i Ossington. **TEL. 535-8338**

UCZCIWA pani poszukuje pokoju za pracę domową. **TEL. 242-9848** Grażyna

DO WYNAJĘCIA świeżo odnowione pokoje przy King West oraz 1-sypialniowe mieszkanie przy Queen W. **TEL. 530-0305**

POKOJE do wynajęcia, tylko dla dziewcząt. Proszę dzwonić **tel. (416) 566-5151**

POKÓJ z używalnością kuchni i łazienki dla mężczyzny. **TEL. 536-3799**

PARA poszukuje 1 lub 2-sypialniowego mieszkania od 1 września. Chętnie w pobliżu Dundas West. Proszę dzwonić **694-3768 Joanna**

W CENTRUM mały pokój do wynajęcia od 15 lipca. \$ 220 miesięcznie. **TEL. 531-7026**

POKÓJ do wynajęcia z używalnością kuchni dla spokojnej Pani. **TEL. 767-6854**

PRZY SUBWAY Dundas West pokój do wynajęcia dla pana. **TEL. 533-2190 wiecz.**

JEŚLI masz zbędne meble i sprzęt przekaz nowo przybyłym, którzy przejmą je z wdzięcznością. Sobota, niedziela **tel. 439-4293**

Jako poseł reprezentuję
wszystkich mieszkańców
rejonu Etobicoke - Lakeshore.

Proszę zwracać się do mnie we wszystkich
sprawach dotyczących federalnego rządu,
a więc: imigracji, podatków, pracy, kursów
szkoleniowych i in.

PRACUJĘ DLA WAS !
DZWOŃCIE, PISZCIE, PRZYJDŹCIE !



HOUSE OF COMMONS
CANADA

Constituency Office

255-0151

434 Royal York Road
(przy Evans Ave.)



**PATRICK
BOYER**

DRZWI DO MNIE SĄ ZAWSZE OTWARTE

UWAGA! Specjalny dzień przyjęć dla Polaków zamieszkujących w dzielnicy
Etobicoke - Lakeshore. Patrick Boyer i jego asystenci przyjmują osoby mówiące
tylko językiem polskim w każdy pierwszy piątek miesiąca wiecz. w g. od 7 do 9.

Toronto
Tel.: 532-3794



SAVE-O-WAY

PARCEL SERVICE

DLA WYGODY
KLIENTÓW
OTWIERA

NOWE BIURO

MISSISSAUGA 720 BURNHAMPTON RD WEST

TEL : 896-2832 FAX : 278-5993

GODZINY OTWARCIA

PON. - PIĄTEK : 11 - 19 • • SOBOTA : 10 - 16

• jesteśmy autoryzowanym delerem PEKAO

• wysyłamy pieniądze na konta • owoce cytrusowe • lekarstwa,

• paczki żywnościowe • samochody • maszyny rolnicze •

• sprzedajemy bilety lotnicze • chartery do Polski •

• załatwiamy zaproszenia

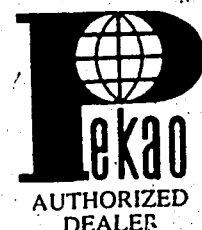
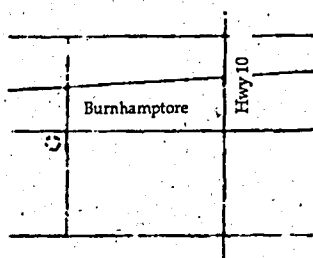
i ubezpieczenia dla
odwiedzających Kanadę

• kupony Orbisu •

słoneczne wakacje

w ciepłych krajach

331 Roncesvalles Ave.



PACZKI DO POLSKI

NAJLEPIEJ PRZEZ
POLIMEX

215 Roncesvalles Ave., Toronto. Ont.
Tel. 537-7914

FAX /416/ 537-6993

TLX 06-23984 POLIMEX TOR

PACZKI MORSKIE • PACZKI LOTNICZE



- OWOCE CYTRUSOWE □ PRZEKAZY NA KONTA □ WĘGIEL
- GOTÓWKA DO RĄK □ PACZKI ŻYWNOŚCIOWE □ SAMOCHODY
- MASZYNY ROLNICZE □ SPRZĘT GOSPODARSTWA DOMOWEGO

ODBIERAMY PACZKI Z DOMÓW

UWAGA VANCOUVER I OKOLICE
LOKALNI PRZEDSTAWICIELE
POLIMEX

ZOFIA POLISH STORE

3958 Fraiser Str, Vancouver B.C.

462-9106 ,874-3338

POLIMEX

TO NAJSTARSZA WYSPECJALIZOWANA FIRMA WYSYŁKOWA W TORONTO.
KORZYSTAJCIE PAŃSTWO Z JEJ USŁUG.